(Información en página 7)

# SORPRESIONAL STERING S

en las finanzas británicas y extranjeras

LONDRES, 23. — (Del corresponsal de "Pyresa", Manuel Adrio, para NUEVA RIOJA)

Después de aguantar durante varios días un empecinado acoso a su debilitado prestigio en todos los mercados de divisas del mundo, la libra esterlina se ha despertado esta mañana flotando entre 2,5471 y 2,6643 en su paridad con el dólar. La decisión había sido tomada anoche por el Gobierno inglés ante la sangría que venían sufriendo las reservas británicas, cifradas en 3,000 millones de libras, al tener que hacer frente a la avalancha de esterlinas que salían al mercado y con el fin de mantener en lo posible su cotización más alta. Se calcula que el Bánco de Inglaterra se ha gastado unos 500 millones de las reservas en sostener la caída inevitable de su moneda.

La flotación de la libra, que aunque prevista no era esperada este fin de semana, ha cogido por sorpresa a las finanzas británicas y extranjeras. Según noticias que llegan del continente, los países del Mercado Común, del que el Reino Unido formará parte desde el primer día del año que viene, pero al que monetariamente se incorporó el mes pasado, no están particularmente contentos con la medida, aunque la consideran sensata en cuanto que viene referida a los acuerdos internacionales que establecen un tope del tres por 100 de flotación en contra del 2,5 por 100 que se permite con referencia a las monedas de los países miembros de la Comunidad. Este es el primer golpe que, antes de entrar en la CEE, asesta Gran Bretaña a sus socios.

¿CUANDO VENDRA LA DEVALUACION?

Hasta el próximo martes, cuando la libra vuelva al mercado con su amplio campo de cotización, no se sabrá el valor actual de la moneda inglesa. Se supone, tomando en consideración los niveles alcanzados anoche (2,5750 de dólar), que bajará incluso de este tope pese a la inyección que se la aplicó ayer elevando del cinco al seis el tipo de interés bancario. Los especuladores, que estos días sonaban con sabrosos beneficios considerando la posibilidad de la devaluación, han sido burlados y quizás el martes, cuando se abra la Bolsa de nuevo, se lleven más de una

El problema que ahora se plantea tiene dos incógnitas: ¿cuándo devaluará el Gobierno británico su esterlina?, y ¿hasta dónde descenderá el valor real de la libra en fase de flotación? La primera pregunta presenta dos posibilidades a su vez, en cuanto podría verificarse una pequeña poda en esos meses de verano y la gran rebaja en vísperas del ingreso en el Mercado Común, acontecimiento que obligará a devaluar para ponerse al día con las naciones de la Comunidad Económica Europea. Sin embargo, teniendo en cuenta que hace menos de cinco años el Reino Unido fue sacudido por otra impopular devaluación, se supone que Edward Heath procurará evitar una serialización contra la esterlina y hará todo de un golpe a finales de año. La cuantía podría ser del 15 por 100.

¿Hasta qué punto descenderá la libra los días siguientes a su salida al mercado en estado de flotación? Los pesimistas la ven al nível más bajo a 2,5471, y los más optimistas no por encima del cierre de anoche. Entre estas aguas puede moverse hasta la fecha de la devaluación, en la que se piensa quedará establecida al rasero de que mantenía con el dólar antes de la reducción del valor de la moneda norteamericana, es decir, a 2,40.

DIVISION DE OPINIONES

La flotación de la libra, preludio devaluatorio, ha entristecido a las masas inglesas, aunque naturalmente los exportadores se frotan las manos. La City ha reaccionado favorablemente, experimentando una subida de 8,8 puntos en el «Finantial Times Index» al abrirse la Bolsa y cerrando con 15 puntos más. Una libra más barata favorecerá las ventas de productos ingleses en el extranjero y los hará por tanto más competitivos. Por contra, las importaciones serán más caras y ello elevará el coste de vida. Los turistas británicos también sufrirán las consecuencias de la

En la Cámara de los Comunes, el canciller del Tesoro, Anthony Barber, defendió esta tarde la decisión del Gobierno sin encontrar críticas adversas en los bancos de enfrente. El Gabinete que preside Edward Heath parece contento con la medida adoptada y por haber evitado el riesgo de una inmediata devaluación. Sin embargo, con la libra esterlina en entredicho, con una inflación galopante, desempleo masivo, reclamaciones salariales, alza del coste de vida, etc., la situación del país no es nada alentadora a los seis meses de lanzarse a la aventura del Mercado Común. Desde 1931, los ingleses no habían vuelto a ver flotar a su amada libra esterlina.

Consejo de Ministros

## • Se aprueba el plan de Ezcaray

El Gobierno, a propuesta del titular del Ministerio de Agricultura, aprobó varios decretos que comprenden destacadas actuaciones en diversas comarcas y zonas del país, entre ellas la reestructuración de las tierras altas de Soria y Logroño.

Se trata de una comarca con una extensión aproximada de 209,500 hectáreas, en una situación de economía deprimida, que requiere una atención especial por parte del Estado para superar sus defectos estructurales. La futura ordenación proyectada será fundamentalmente forestal y agricula, por cuyo motivo la actuación se realizará en estrecha colaboración entre el ICONA y el IRYDA.

## · Haro, comarca de acción especial

Asimismo, ha sido declarada, entre otras, comarca de acción especial la de Haro, a los efec-

Buena noticia para la ciudad

Han sido destinados cuarenta y seis millones y medio de pesetas para urbanizar ocho calles logroñesas

(Información en página 7)

EN EL IREGUA

### Niño muerto en Puente Madre

Un niño de ocho años, Francisco Javier Pascual Sanz, vecino de Logroño, pereció ayer tarde en el término de Puente Madre.

El pequeño se lanzó al agua y, al parecer, sufrió un corte de digestión, muriendo, según el parte facultativo, por asfi-

Es la primera víctima que se cobran el río y el verano. Esta vez ha sido el Iregua. Una vez más, insistimos en que hay que extremar la vigilancia.

Director: JOSE MARIA LOPE TOLEDO

Edita NUEVA RIOJA, S. A. Apdo. 28. Dpto. Legal: LO-2. Redacción, Administración y Talleres, Vara de Rey, 66. Teléfono 21-31-00 Número 10.764. Año XXXII. Sábado, 24 de junio de 1972. 24 páginas. 5 pesetas.

## El emperador de Etiopía, en París



En visita privada de cuatro días de duración, se encuentra en la capital francesa el emperador de Etiopía, Hatle Selassie.

Con este motivo ha sido recibido por el presidente francés, George Pompidou, en el Palacio del Elíseo.

(Telefoto «Cifra Gráfica-Upi»)

Roma: como en una novela cinematográfica

# FALS FIGUR

( MONEDA )

• Entre los comprometidos figuran tres españoles

I Festival Internacional de la Danza Asia - Africa

## Un sugestivo espectáculo en gira por ciudades españolas

A través de la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos, del Ministerio de Información y Turismo, del 19 al 30 de junio, se celebra en España el I Festival Internacional de Danza de Asia y Africa, presentando cuatro compahías, con sus respectivos contrastes, pertenecientes a Filipinas. Africa, India y Bengala, ofreciendo programas de muy singular interés, que servirán a la formación cultural del país y al esparcimiento del espíritu.

COMPAÑIA DE DANZA ALICIA REYES

Debido al enorme entusiasmo de Alicia Reyes, ella logra transmitirlo a un grupo de jóvenes filipinos; formó con él su compañía de danza que se presenta en 1970 en el «Centro Cultural de Filipinas», de Manila. Es aplaudido su reportorio y coreografía, que realiza la propia Alicia Reyes. Ella se desplaza con su grupo de artistas a otras ciudades del pais con el mismo programa que ya había sido sancionado por el público en Manila cautivándole el arte que todos sus miembros ponían. El éxito vuelve a repetirse. Los componentes de la compañía dan conferencias-demostraciones y dis-

#### ANUNCIOS OFICIALES

#### Cámara Oficial de la Propiedad Urbana

ANUNCIO

Vacante la vivienda del piso 4 ° C de la finca Muro de la Mata número 8 de esta ciudad, propiedad de esta Cámara, se anuncia que pueden solicitarla en alquiler los señores colegia dos en instancia que dirigirán al señor presidente, en el plazo que finaliza el día 27 del mes en curso. La fecha de sorteo entre los peticionarios se notificará a los interesados por escrito que les dirigirá la Secretaría de la Corporación

#### Ayuntamiento de Albelda de Iregua

Este Ayuntamiento saca a subasta la explotación de los servicios de catetería y piacinas Municipales por el precio de 220.000 pesetas en la actual temporada veranlega, prorrogable por dos más, en determina-

La admisión de pliegos para optar a ella finaliza el día 27 del actual mes de junio, a las 13 horas, o sea una del medio-

Albeida de Iregua, 18 de junio de 1972. El Alcalde, Virgilio Ochagavia

Gobierno Militar de Logroño

## JUNTA LOCAL DE CONTRATACION

Teniendo que adquirir el Hospital Militar viveres y artículos de consumo diario de fácil conservación para atenciones del mismo para el tercer trimestre, se admiten ofertas hasta las doce horas del día 24 del actual. Pliegos de bases en la Administración del Hospital Militar y Secretaria del Gobierno Militar, relación de artículos interesados, expuesta en el Ayuntamiento Cámara de Comercio y Hospital Militar. Logroño, 24 de junio de 1972.

cuten con el auditorio las técnicas: teatrales, de iluminación, escultóricas, pictóricas y musicales. Su experiencia, su talento y su juventud les sirve para obtener resultados altamente positivos, a la vez que se perfeccionan en su labor

#### CONJUNTO «KALUM TAM TAM»

El «Kalum Tam» es un grupo de africanos que cuenta ya con seis años de experiencia. A través de las danzas, los cantos y el mimo se trata de insertar el arte dramático del continente africano, en una tarea investigadora que haga posible el renacimiento de un arte teatral puramente autóctono y eminentemente nacional.

Este conjunto ha permanecido varios años en Francia, especialmente en Avignon, ofreciendo al público galo espectáculos que han servido para demostrar los valores del teatro africano, entre todos los grupos llegados de otros países. La compañía «Kalum Tam Tam», tras sus esfuerzos anteriores, presenta en España una serie de danzas y espera de nuestro público que por ellas pueda descubrir el alma de Africa y sus costumbres.

EL GRUPO «KALAKSHETRA» En sus comienzos, «Kalakshetra fue conocido como «Academia Internacional de las Artes» y fue fundada el 6 de enero de 1936. Su creador fue Rukmini Devi, quien pensó en una institución donde se pudiera cursar danza, música y pintura indias. Acudieron a estudiar un gran número de alumnos que más tarde se convertirian en maestros y especialistas, los cuales dominaron dichas artes y lograron divulgar el arte tradicional indio.

Aparte de sostener el «Colegio de Bellas Artes», «Kalakshetra (bajo la dirección de Devi) creo una compañía de danza y todos sus miembros estudiaron en ella y siguieron enseñando y bailando en dicha institución. Devi compuso varios dramas-danza, entre los que 'cabe destacar el poema épico titulado «Ramayana» sobre texto de Valmiki, dividido en sels partes diferentes. También compuso danzas en estilo tradicional. Los maestros que han vivido con el grupo lograron como fruto la consolidación de figuras de la danza que alcanzaron gran notoriedad y prestigio, no sólo en el país, sino fuera de él. «Kalakshetra» posee unas instalaciones en la población de Tiruvanmiyur; está considerada como una de las más importantes instituciones de la India y se la considera como el símbolo del desarrollo cultural de la nación.

«EL CHHAU PURULIA» Este grupo presenta una serie de danzas dramáticas enmascaradas, de Bengala. Purulia es un distrito situado al Osste del país bengalí y está enclavado en una de las regiones más pobres de la India. debido a sus condiciones climatológicas más deficientes.

«El Chhau Purulia» presenta breves atisbos de danzas y mimos (con uno o varios participantes), cuya duración oscila entre los diez a quince minutos. Se inicia el espectáculo inexorablemente con la invocación al dios con cabeza de elefante (Ganesha). Cada una de las danzas va precedida de un breve texto cantado que centra el tema de la acción. La orquesta, por la sobriedad de su composición proporciona a la música sus funciones más esenciales. Por ejemple: los pesados tambores de guerra «Dhumsa» fijan la arquitectura rítmica; los tambores Dholak, más manejables, acompañan y sostienen las evoluciones de los bailarines; éstos por su papel dinámico crean el nexo de unión o comunicación entre la escena y el público; el Shenai, especie de trompeta pequeña de sonoridad agridulce, desarrolla su melodía ininterrumpidamente y con su matiz alegre o dramático crea el ambiente emocional de la acción.

La máscara sitúa cada personaje dentro de un tipo psicológico bien definido, cuyos rasgos están simbólicamente sugeridos por un color, Blanco, para los héroes nobles (la máscara será blanca o azul pálido); oscuro, para los tipos demoníacos (entonces será roja azul oscura o violeta), El bailarín se identifica hasta la posesión del personaje que encarna, llegando a estar en

Hace apenas unos años que fue descubierto este arte, el cual es todavía prácticamente desconocido en la propia India. Su presentación al público europeo servirá no sólo como una aportación cultural, sino que también servirá para conocer la historia del teatro de máscaras. El «Chhau de Purulia» es un raro ejemplo auténtico del teatro folklórico-tradicional: folklórico porque es un arte de expresión popular que no ha sufrido las influencias del hombre y tradicional porque ha vivido siempre asociado a una expresión de culto.

CALENDARIO DE ACTUACIONES

Las actuaciones de estos grupos se han programado en

la forma siguiente durante el mes de junio: Madrid, el 19 y 20, Alicia Reyes; 21 y 22, «Kaloum Tam Tam»; 23 y 24, «Kalakshetra»; 27 y 28, «Chhau Purulia». Valladolid: el 22, Alicia Reyes; el 23, «Kaloum Tam Tam»; el 26, «Chhau Purulia», Baracaldo: el 25, Alicia Reyes; el 26, «Kaloum Tam Tam»; el 27, «Kalakshetra», y el 30, «Chhau Purulia», En Oyiedo. el 27, Alicia Reyes; el 28, «Kaloum Tam Tam», y el 29, «Kalakshetra»; en San Sebastián: el 26. Alicia Reyes; el 27. Kaloum Tam Tam»; el 28, «Kalakshetra, y el 29, «Chhau Purulia»; en Zaragoza: el 23, Alicia Reyes; el 24, «Kaloum Tam Tam», y el 25, «Kalakshetra». Por último, Vitoria: el día 24, Alicia Reyes, y el 25, «Kaloum Tam Tam», y el 26, «Kalakshetra».

Estas actuaciones, excluido Madrid, son producto de la política descentralizadora que la Administración viene realizando y muy especialmente el Ministerio de Información y Turismo con la colaboración de las Corporaciones Municipales que lo hacen posible. Aparte de ser unos espectáculos sorprendentes, por la fuerza expresiva de sus danzas, su música y su colorido que darán a conocer un mundo nuevo y desconocido en el que vamos a poder penetrar, hasta el mismo corazón de sus respectivos pueblos y sus costumbres ancestrales (Pyresa)

Fernando LOPEZ

Ban

Ban

Band

Ban

Ban

Ban

Cam

Taba

Vies

Madrileña ... ... ... ... Altos Hornos ... ... ...

Santa Bárbara ... ...

Duro-Felguera ... ...

Santa Ana ... ... ...

Tudor ... ... ...

Aux. Ferrocarriles ... ...

Fasa ... ... ... ...

Material y Cons. ...

Nueva Montaña ... ...

Río Tinto ... ... ...

Los Guindos ... ...

Ponferrada ... ... ... Ceisa de 500 ... ...

Dragados y Cons. ... ...

Hidrocivil ... ... ...

P. Valderrivas ... ...

V. de Cementos ... ...

El Aguila ... ...

General Azucarera ...

Industrias Aragonesas...

Española de Petróleos...

Hidro-Nitro ... on one one

Gal ... ... ... ... ... ...

Petroliber ... ... ...

Unión Resinera ... ...

Cartisa ... ... ...

General de Inversiones

Valores Mobiliarios ...

invatisa ... ... ...

Patrisa ... ... ...

Cristalería de 1.000 ...

Preciados ... ...

El Fénix ... ... ...

Metropolitano ... ...

Sniace ... ... ... ...

Trasmediterránea .......

Telefónica ... ...

Banesto ... ... ...

Catalana de Gas ... ...



Compañía Internacional necesita DEPENDIENTA

PARA LOGROÑO

**EXIGIMOS:** 

-Buena presencia.

-Conveniente, aunque no imprescindible, bordado a máquina.

OFRECEMOS:

-Buena remuneración.

-Puesto estable.

-Grato ambiente de trabajo.

Razón: Servicio de Colocación. 1.204, de 5 a 6

Se recuerda a los componentes de la Peña que el proximo día 23, festividad de San Pedro, al igual que en años anteriores, deberán presentarse en el domicilio social (Bar La Simpatía) a las once de la mañana, debidamente uniformados, para asistir a los festejos del Sanatorio de San Pedro.

Asimismo, se les recuerda la obligación de asistir a la re-

unión que se celebrará, D. m., el domingo día 2 de julio, a las 10 de la mañana.

LA DIRECTIVA

**ESCRIBIR** VENTA MUEBLES METALICOS SUMAR CAMBIO PARA CALCULAR ALQUILER **OFICINAS** 

ESTANTERIAS METALICAS DE TODAS CLASES

CAJAS DE CAUDALES

Jorge Vigón, 15 Tlf. 211212

BARCELONA

## PEYMAN, S. L.

## ECONOMIA

## CIERRE NEGATIVO

MADRID, 22. (Pyresa). - Ha acusado el mercado la pesadez con que ayer finalizó la sesión. Todas las órdenes han vuelto a ser muy selectivas y el negocio corto y en títulos. La jornada ha carecido de brillantez y el índice general ponderado retrocede nuevamente.

Se nota en el público que asiste a diario un cierto nerviosismo y unas ganas tremendas de que el mes finalice.

El cierre ha sido flojo. Los signos negativos han sido dobles que los positivos y en casi todos los sectores el papel ha predominado; se espera que la próxima semana la Bolsa fluctúe algo más que la que hemos terminado, para luego recuperarse en el mes de julio, que, aunque habrá nuevas ampliaciones, serán en menor

cuantía que las que el mercado ha tenido que soportar en este mes de junio. Sin muchos deseos de ope-

rar positivamente, se ha mostrado el grupo de Bancos. El más entonado ha sido el Central, que avanza 15 enteros, quedándose al cierre con demanda de títulos; Mercantil gana 10 y Lopez Quesada, 5. A excepción de Central y Noroeste, todos los demás han cerrado sus operaciones con tendencia vendedo-

De nuevo ha sido Hidro Eléctrica de Cataluña, debido al papel que apareció ayer al finalizar su corro, el valor más desgraciado dentro de los eléctricos: retrocede 5 puntos, y queda, al cierre, papel de bastantes títulos en espera de dinero comprador que se haga cargo de

Las dos Fecsas han cotizado también mai y con abundante papel. Cedió cuatro la pequeña y 3,50 la grande, finalizando con algo de papel y dinero, respec-

Tras un considerable avance en los monopolios ha venido un recorte de 15 a Tabacalera y 3,50 a Campsa, El grupo más sostenido ha sido el siderometalúrgico: Hornos operó a 151, 151,50 y 151,25, quedando al cierre dinero a uno y papel a uno y medio. Santa Bárbara, con algo más de negocio de lo acostumbrado, repitió a 73.

En resumen, un cierre esperado que nos lanza a la última semana de este mes de tanta incertidumbre para los inversores, pero que en realidad nos hace esperar con confianza.

## LA BOLSA, AYER

MADAID			Aguas de Barcelona	279,—	279,-
			H. Cataluña	227,-	
			Hidrola es ess ess	268,	267,-
	22-6	23-6	Iberduero see see	319,-	318,
	-		Sevillana	262,50	262;-
ica L. Quesada	1.045,	1.050,-	Carburos Metálicos	495,—	500,-
co Central	1.179,—	1.185,—	Cros	215,-	213,-
esto	880,—	880,—	Industrias Aragonesas	193,-	194,
co Exterior	585,—	585,-	Aux. Construcción	228,—	228,-
ico Hispano	826,—	818,—	Dragados	687,—	
co Ibérico	906,-	906,—	Fomento de Obras		580,-
co Mercantil	1.140,-	1.110,-	Portland Asland	464,—	461,-
co Popular	807,-	804,	Elementos de T	85,—	
co Rural		601,-	Terrestre y Marítima	157,—	
co Santander	1.285,—	1.280,—	Motor Ibérica	218,—	216,-
npsa	355,-	351,50	Siemens	117,	
acalera	470,-	455,	General Azucarera	147,	147,-
efónica	340,—	340,—	La España Industrial	140,	
sgo	267,		La Seda de Barcelona	382,—	388,-
greo	287,	284,—	Trasatlántica	59,	
ınıdas de Zaragoza	114,50	114,50	Trasmediterránea	228,	208,-
sa de 1.000	262,—	258,—	Urbanizaciones y T	223,—	228,-
sa de 5.000	257,50	258,—			
pşa	199,—	197,—	BILBA	1	
Cantábrico	289,—	290,—	DILDA		
rola	266,	269,—	STATE OF THE STATE		

180,-

244,50

73.-

92,-

92,-

575,-

119,-

234.-

131,-

98,-

147.-

180,-

682,-

38,50

328,-

672,-

258.50

145,-213,-

195,-

685,-

547,-

441,-

215,-

180 .-

259.-

252,-

830,-

361,-

212,-

347,-

246,-

93,-

575,-

118,-

131,50

98,-

289,-

148,-

187,-

682,-

333,50

382,50

203,-

416,-

440,-

185,-

261,-

255,-

140,50

344,-

880,--

Trasatlántica			59,	900,-
Trasmediterrânea	999	100	228,-	208,-
Urhanizaciones y	T	ean	223,—	228,—
Or Mainzaciones 4	60	000	220,	220,
	01	1040		
	DI	LBAO		
BE BENEFIT	-	more more and		
Banco de Bilbao			965,—	962,—
Banco Central		609	1.172,—	1.184,—
Banesto		800	874,	870,-
Banco Guinuzcoano	200	989		
Banco Guipuzcoano	,		840,-	845,—
Banco Hispano		000	824,—	817,—
Banco Vizcaya		999	896,-	896,-
	000	***	2.100,—	2.115,—
	000	***	850,-	000
	000	***	264,—	266,—
Reunidas de Zarag		1.00	115,—	113,—
	000	000	264.—	262,50
	000	000	319,50	318,—
Nervión		000	135,—	135,—
	000	•00	103,—	105,—
Bilbaina	000	000	223,-	225,—
Vascongada	000		320,—	325,—
Altos Hornos			150,50	150,—
Duro-Felguera	000		91,—	91,-
Babcock-Wilcox			126,50	123,—
			136,	137.—
Santa Bárbara		***	74,-	76,50
Unión Cerrajera .			166,—	162,—
Faes		***	695,	
Nicas	-	***		168,—
Resinera		000	685,—	
Sefanitro	100	009		126,—
Vacesa	000	ope	320,-	
Pap. Española	000	000	101,-	103,—
	000	000	341,50	340,—
ENDOS DE INVEI	RSI	ON		
MOBILIARIA				
Nuvofondo	900		2.156,90	
Crecinco		***	205,01	205,14
Eurovalor			1.955,98	1.947.70
Eurovalor-2		***	493,36	491,83
Ahorrofondo	***	***	1.024,26	1.622,66
Suma	400		1.324,49	1.320,63
Rentfondo	***		571,84	572,11
Gesta		***	961,86	
Gesteval		-	101,09	
Banserfond		***	1111,93	111,50
DERECHOS				
Exterior	***	***		162,—
Hispano		***		344,-
Viesgo	000	000		39,
Iberduero	000	990		64,50
Unión Eléctrica	998	999		94,75
	099	999		16,-
	000	999		55,
Banco de Bilbao	040	000	524,	y 461,—
Vizcaya				489,—
(Cotizaciones	fac	ilitadas	por BANI	STO)

## «Inventen ellos»

Como algo ya estereotipado, cuando se habla de la ciencia en España, se echa mano a la frase «¡Que inventen ellos!», de don Miguel de Unamuno. Frase a la que no se le ha dado todo su sentido real y que don Miguel explicó, con pormenores, al final de su obra «Del sentimiento trágico de la vida»

Cuando Azorín contestó a la campaña que hacían ocntra España Haeckel, Masterlink, Anatole France y otros escritores diciendo que no habíamos tenido ni ciencia, ni arte, ni filosofía, ni Renacimiento, Unamuno, que se encontraba en Bilbao, le mostró su apoyo por carta y esa carta, personal a Azorín, la publicó el mismo periódico donde insertó su trabajo Martínez Ruiz. En la citada carta decía: «¡Bien, muy bien, muy bien! Hora es de reaccionar. Son muchos aquí los papanatas que están bajo la fascinación de esos «europeos». Hora es ya de decir que en no pocas cosas va-lemos tanto como ellos y aún más... Dicen que no tenemos espíritu científico. ¡Sí tenemos otro! Inventen ellos, y lo sabremos luego y lo aplicaremos ... ».

Ese «inventen ellos» lo cogieron por los pelos los europeístas, a los que Unamuno tachaba de papanatas y lo utilizaron contra don Miguel. Ortega y Gasset, que figuraba entre éstos, irritado, contestó: «... la palabra Europa. En esta palabra comienzan y acaban para mí todos los dolores de España». Al ataque de Ortega le sucedieron otros, pero Unamuno se calló. No quiso polemizar y es, muy posible, que desde entonces nacieran los antiunamunistas.

Ni en aquel momento, ni luego, ni ahora mismo, se ha estado en la realidad con respecto a Unamuno. Porque Unamuno, con «europeización» o sin ella, sin «modernismo» o con modernismo, es mucho más europeo que muchos de sus detractores. No olvidemos que era un helenista Y que fue uno de los precursores de la metafísica existencialista. A él no se le puede negar, sin cerrar los ojos, el don filosófico. Don Antonio Machado, cuando la muerte de Unamuno, al comienzo de la guerra del 36, dijo: «Unamuno es el perfecto antipolo de Séneca. Es Unamuno uno de los grandes pensadores existencialistas que se adelantan a la novísima filosofía (la de Friburgo), que culmina en Heidegger; pero Unamuno llegó a conclusiones radicalmente opuestas».

Cuando se hable de desarrollo científico o de europeización, déjese en paz a don Miguel de Unamuno: ni estuvo contra la ciencia, ni contra Europa. Lo que Unamuno creía, como tiene que creerlo cualquiera que no sea un empecinado, es que el desarrollo técnico no lo es todo. ¿O es que en el desarrollo técnico es donde únicamente se cifran los ideales? Los ideales se sostienen sobre la cultura. Y la cultura es ciencia, es humanismo y es arte. Lo que a Unamuno con seguridad le asustaba, porque conocía lo novedoso de nuestros sectores burgueses, es que por inventar le volviéra-mos la espalda al espíritu. Por eso se engalla pasados los años -él, que se había defendido al principio de la polémica- cuando escribe «Del sentimiento trágico de la vida», diciendo: «Pero ya se sabe, la cultura se compone de ideas y sólo de ideas y el hombre no es sino un instrumento de ella. El hombre para la idea, y no la idea para el hombre; el cuerpo para la sombra. El fin del hombre es hacer ciencia, catalogar el Universo para devolvérselo a Dios en orden...».

Unamuno pensaba siempre y pensaba en España casi siempre, y pensando no podía estar contra la ciencia de la que nos aprovechamos todos. Pero lo que no quería era una ciencia que nos embruteciera y con su pretexto, incluso, se sumiera al pueblo más en la injusticia. Su patriotismo era de primera mano, era un patriotismo espiritual y resultaba sincero y humano: le dolía España, lo español y los españoles. Sin estos tres dolores no cabe patriotismo. Esta será la mejor conciencia europea que podamos reportar a Europa de la que somos geografía y hombres capaces. Nunca hemos tomado posición defensiva frente a ningún pueblo ni núcleo de civilización. Lo que acontece a Europa nos acontece a nosotros, aunque sea con retraso. Y a veces, también, madrugamos más. Ni los Pirineos, ni Despeñaperros son con mu-cho el Himalaya. Unamuno no gritaba caprichosamente contra es-to y aquello. Gritaba sólo por salvar a España fundido en lo español: lo nuestro. Y nunca dejó de virar hacia la razón.

Pregunto y me pregunto: ¿Por qué, siendo así, insistimos sobre la frase «inventen ellos»? Ni Unamuno la dijo como se interpretó, ni por inercia a nosotros nos va bien repetirla. Antonio Machado, en esa libreta suya -- manuscrito de «Los complementarios»— que tanto se ha traído y llevado de pocos años a esta parte, dice con sobrada sabiduría: «Cuánto se ha censurado a Unamuno esta frase, sin querer reparar en el hondo sentir que la explica, aun suponiendo que sea una mera boutade». El propio don Miguel le llamó «expresión paradójica».

El rumbo de España está en la Historia -que es la civilización día a día- y en la Ciencia. Pero al servicio del hombre y no contra el hombre: contra su fe, su razón, su sentimiento.

Por tierra y por aire, el Ejér-

cito de Israel ha llevado a ca-

bo su cuarto ataque serio a te-

rritorio libanés en lo que va

de año. Según el comunicado

de Tel Aviv, ha sido una incur-

sión sobre campamentos de

guerrilleros palestinos instala-

des cerca de la frontera; según

el Gobierno de Beirut, que ha

llevado su protesta al Consejo

de Seguridad de las Naciones

Unidas, los aviones israelíes

bombardearon y ametrallaron

dos pueblos fronterizos, cau-

sando cuarenta muertos en el

El ataque ha sido práctica-

mente inmediato a la acción

de terroristas árabes que dis-

pararon dentro de territorio ju-

dío contra un autocar de turis-

tas, aunque algunos comenta-

ristas creen ver en la acción

una represalia tardía al trági-

co atentado llevado a cabo el

pasado 30 de mayo por un co-

mando japonés en el aeropuer-

to de Tel Aviv.

de Habaya.

(PYRESA)

I. MIGUEL NAVEROS



TIEMPO DE OPINION

## CONSUMIDORES

El :ninistro de Comercio informó a las Cortes sobre la posible creación de un Instituto Nacional de Consumo. No cabe duda que la intención es buena. Menos evidente parece que el camino elegido para hacerla realidad resulte el mejor. Un triple fin asigna el ministro al aludido Instituto: protección, información y formación de los consumidores. Todo ello para la regulación del mercado, la concurrencia leal y la estabilización de los precios. Cierto es que el Estado puede hacer mucho en estos terrenos. También la es que, existe el peligro de que los poderes públicos sustituyan a la iniciativa privada sin ventaja para nadie. El Estado tiene la obligación de regular los mercados y de proteger a los consumidores. Pero su terreno propio es el de la política de neral, y dentro de ella, de una política de precios que vaya ante todo a las causas necesarias. No es la creación de nuevos organismos lo que parece necesitar el país. Reiteradamente hemos hablado de una política de precios. La estabilidad de los mismos, la regulación del mercado y la concurrencia leal vendrán por añadidura. Son efecto y consecuencia de ella.

## VERDADERA

Desde hace casi un año y medio los aumentos de precios han sido sensiblemente superiores a los previstos en una planificación económica que, contando con ellos, intenta dar una homogeneidad a la evolución de las diferentes magnitudes que intervienen en los procesos comerciales y productivos de una eco-

Nadie, sin embargo, puede confiar excesivamente en que una serie de medidas --prudentes y aconsejables pero insuficientes e incompletas--- permita alcanzar el objetivo de la estabilidad de los precios. Una vez más hay que recordar que la única forma que puede hacer compatibles el desarrollo con el equilibrio y la expansión de la inversión, sin el desbordamiento de los precios, no es otro que una política económica audaz e imaginativa que no pretenda, simplemente, controlar los precios, sino que sea capaz de regular eficazmente los márgenes máximos de beneficios en cada eslabón de la cadena de producción y distribución, y sepa cortar las posiciones monopolísticas de los sectores mayorista, almacenista, entradores y distribuidores exclusivos: que llegue a regular y a adaptar, en definitiva, con criterios más lógicos y más consecuentes la anárquica expansión y la atomización de los puntos de venta. Que se incida sobre las causas".

(De "El Europeo")

## LOS POBRES

Escare usteo la montaña, pronuncie el sermón más hermoso de todos los tiempos, prometa usted el reino de los cielos a los pobres se espíritu, para que cualquier día surja una señora en Veredas y diga poco menos que en su nombre que los llamados pobres de espíritu no son más que unos vagos incorregibles. Si es cierto, habrá que convenir en que el Sermón de la Montaña fue una acción publicitaria en contra del trabajo.

Coŝas de una señora de Veredas, pueblo al que una enciclopedia situa sin la ese final en Guadalajara, con una población de 228 habitantes, incluida la señora.

En realidad, To que esta señora dijo, contestando a una homilía del obispo de Cádiz, fue que en España no hay menesterosos, ni siquiera en Veredas Los que hay son pobres de espíritu que no quierer trabajar.

Está claro que la repetida señora no entiende muy correctamente qué cosa es pobreza de espíritu. Pero también está claro Que ignora lo que significa ser menesteroso, esto es, "persona que carece de una o de varias cosas", según la Academia, que sabe tanto de esto como Jesús de lo otro. Si lo supiera, comprendería que si de algo andamos sobrados en el país es de menes-

(De "Ferrol-Diario")

## ISRAEL-LIBANO: GUERRA SIN CI

TRES ATAQUES EN TRES MESES

El primer ataque israeli al Líbano, en el presente año tuvo lugar el 11 de enero, cuando tropas judías cruzaron la frontera en las zonas de Kfar Haman y Bint Ajbal. En el ataque, llevado a cabo en dos puntos distantes entre sí 35 kilómetros, murleron guerrilleros y soldados israelíes, auncomo es usual en estos casos, las bajas anunciadas por ambos bandos difieren totalmente en cuanto al número.

En aquella ocasión, el Gobierno de Tel Aviv declaró que durante los primeros días del año los guerrilleros habían estado hostigando las granjas judías cercanas a la frontera y que el ataque fue montado como represalia.

El segundo ataque judío a territorio libanés tuvo lugar el 25 de febrero combinado por

tierra y aire y dirigido contra las ciudades fronterizas de Rachaya al Wadi y Ainata (donde fueron dinamitadas varias viviendas). También en esta ocasión, según la versión israelí, se montó el ataque como represalia por los hostigamientos guerrilleros de las anteriores semanas.

Sobre todos estos ataques el Gobierno libanés ha estado temiendo que no fueran sino un escalonado pretexto de Israel para anexionarse el Sur del Líbano hasta el río Litani. Esta teoría se apoya en el hecho de que el ministro de Defensa judío, Moshe Dayan, propugna el mantenimiento de «fronteras seguras». Con Egipto ya tienen el Canal de Suez como frente estabilizado, pero la frontera libanesa no deja de tener sus peligros y es estratégicamente poco defendible en caso de un ataque ge-

neral. Si las tropas judías con-

Litani obtendrían un frente tácil de vigilar y sostener.

El tercer ataque israelí al Líbano tuvo lugar el 9 de marzo y esta vez fue solamente aéreo, con apoyo de artillería. Diecisiete aviones atacaron posiciones de guerrilleros palestinos en el Sur del Líbano, cerca de la ciudad de Habaya, mientras la artillería bombardeaba la aldea de Majdal Silm, a 20 kilómetros de la frontera, causando daños en algunas edificaciones.

LIBANO ESPERABA EL

Este último ataque israelí se temía en el Líbanc y, al mismo tiempo, se esperaba. El Ejército libanés fue puesto en estado de alerta el pasado 1 de junio, poco después del atentado del aeropuerto Lod de Tel Aviv. En Beirut se creia que de «Pyresa»).

siguiesen llegar hasta el río la represalia judía no se haria esperar mucho tiempo y se tomaron medidas especiales para evitar que el aeropuerto de la capital fuera atacado como ya lo había sido en 1968.

Por otra parte, los campamentos guerrilleros habían side evacuados de mujeres y niños y convertidos por los palestinos en verdaderas fortalezas dispuestas a repeler cualquier asalto israelí. Pero debido posiblemente a las semanas que han pasado, los guerrilleros se han encontrado con la guardia baja cuando las tropas y la aviación judía atacaron ayer repentinamente.

De nuevo el factor sorpresa ha sido el aliado principal del Ejército israelí, que se vermite elegir el momento y lugar para desencadenar sus golpes contra la zona Sur del Li-

(Servicio de Documentacion

Las cifras, como siempre que nos referimos a este capítulo, son terribles de acuerdo con el anuario estadístico general editado por la Dirección General de la Jefatura Central de Tráco, en 1971 perdieron la vida en los accidentes de este tipo registrados en total de 4.247 personas; los percances con víctimas fueron 58.176, y el número de éstas, incluidos los heridos, 91.701.

Esta es la realidad la terrible realidad que nos afecta directamente; dramáticamente, y, lo que es más terrible, inexorablemente al parecer. El tráfico se ha convertido en uno de los verdugos más sanguinarios de nuestro tiempo, hasta situarse, aproximadamente, a la altura dei cáncer y de las dolencias cardíacas. ¿Qué hacemos para evitarlo?

En primer lugar, tenemos el afanoso quehacer de la propia Jefatura Central de Tráfico y de cuantas entidades y personas cooperan o trabajan con ella. Su voz de alerta, su llamada de atención, es prácticamente ininterrumpida, sin solución de continuidad. Pero son demasiadas las ocasiones en que taponamos voluntariamente nuestros oídos para no escuchar su convocatoria.

Corremos a velocidad excesiva, pasamos los badenes sin las precauciones adecuadas, olvidamos o despreciamos la sefialización con inusitada frecuencia, adelantamos mal y cuando no debemos hacerlo siquiera sea porque resulta peligroso, salimos a la carretera sin revisar debidamente nuestro automóvil, y, a veces, nos olvidamos de nosotros mismos y emprendemos viaje en malas condiciones físicas,

bien porque padecemos cualquier enfermedad que debería separarnos radicalmente del volante, o porque hemos bebido e incluso comido en exceso. Se hace raro, por ejemplo, que vigilemos nuestra vista en la forma necesaria, a pesar de que se nos repite hasta la saciedad la precisión de hacerlo. Y en nuestra forma de conducir pueden influir otras circunstancias muy dispares, desde haber cumplido un trabajo ex cesivo y estas faltos del imprescindible descanso, hasta subir al automóvil a raíz de un fuerte disgusto familiar.

Suceae aqui que siempre sobrevaloramos nuestra propia capacidad, sin darnos cuenta de que, como es lógico, tienes sus limitaciones inevitables. Podemos remitirnos a las estadísticas, sin necesidad de ninguna otra prueba. Y lo más dramático de todo es preguntarnos --- y tenemos que hacerlo -cuántos de aquellos miles de accidentes pudieron evitarse, pudimos evitar nosotros mismos. Aqui, como en "Fuenteovejuna", también tenemos que responsabilizarnos todos a una. Es preciso insistir, como siempre, en la urgencia de llegar a una conciencia colectiva una conciencia nacional que declare una guerra abierta a los accidentes de tráfico. Y no sería tan difícil hacerlo si nos decidiéramos a ello: sólo sería preciso cumplir a rajatabla las disposiciones del Código de la Circulación, ías normas de la Jefatura Central citada, y las indicaciones de todos los agentes encargados de avalar la seguridad y la fluidez del tráfico. ¿Lo haremo salgún día?

GAYTAN



NUEVA RIOUA 24 de junio de 1972.

## TODA LA RIOJA •• TOD



ARNEDO

## LOS CAZADORES PUEDEN SOLICITAR EL SEGURO FEDERATIVO Y LICENCIA

corresponsal, Paco Portillo).

La directiva de la Sociedad de Cazadores de essa ciudad pone en conocimien to de los socios que a partir del próximo lunes, día 26, y hasta el 7 de julio, se recogen los datos para poder solicitar el seguro federativo de caza y licencia, de las 21 a las 22 horas, en el bajo de la calle Mayor número 1, frente al comercio de Conchi. Será indispensable presentar el recibo del pago de la cuota como socio y el carnet de identidad.

Se pone en conocimiento de los cazadores no afiliados a esta sociedad, que hasta el 15 de julio pueden pasarse por las oficinas de la Caja Provincial de Ahorros de Logroño a suscribirse a la misma, entendiéndose que no es de su interés pertenecer si pasa esta fecha sin hacerlo.

SESION DE CINE EXTRAORDINARIA La Casa Seat, con la cola-

ARNEDO. — (De nuestro boración de Talleres Pérez, de esta ciudad, organizó en el Nuevo Cinema una sesión de cine gratuita, siendo precisas para asistir las invitaciones que previamente se repartieron.

> En el vestíbulo había expuestos dos coches del nuevo modelo 127, para que pudieran ser examinados por los asistentes, siendo objeto de favorables comentarios.

Al comenzar la sesión y después del descanso, se proyectó un documental en color, cuyo objeto era demostrar la estabilidad y resistencia de este coche en carreteras defectuosas y terrenos escarpados, así como en buenos pavimentos, haciendo los conductores alarde de rapidez en las manio-

Alternando con este reportaje, se proyectó la divertida película, aunque algo subida de tono, "Préstame quince dias", siendo sus principales protagonistas

Conchita Velasco y Alfredo

VUELVEN A REGAR LAS CALLES

Si no me falla la memo-ria, desde antes del día 28 de mayo, en que daba cuenta de ello, no se han regado las calles artificialmente por medio de mangueras, hasta el pasado jueves, 22. A excepción de los dias 13 y 14, las nubes tampoco se han mostrado muy generosas, ya que sólo han caído chubasquillos que apenas han mojado el suelo, y en contadas ocasiones.

No pretendemos que se haga todos los días, si hay escasez de agua; pero de vez en cuando, con la frecuencia que se pueda permitir, debe hacerse, pues se refresca y se higieniza el ambiente y va muy a tono con las bonitas jardineras que se han instalado en las barandillas de la Puerta Munillo, de la "mina" de la Plaza y de Isidoro Gil de Muro. El público las respeta y los peones municipales las cuidan para que alegren la vista a los viandantes sus variadas y preciosas flores. Ya que no tenemos jardines municipales por el suelo, los tenemos colgantes como en

#### EXCURSION A VALVANERA

Mañana, domingo, con motivo de la gran concentración de la Rioja Baja en Valvanera, la Asociación de Hijas de Maria de esta ciudad tiene dispuesto un coche de linea para cuantos jóvenes (chicos y chicas), unidos a los pueblos del contorno, deseen participar en la excursión, que saldrá de Arnedo a las siete de la mañana, desde la Estación de Autobuses.

En la ida y vuelta se tendrá ocasión de conocer los pueblos de la Rioja Alta, volviendo a las once de la

Las inscripciones se hacen en la tienda "La Clavelina", y el precio del billete son 100 pesetas.

Margen izquierda del Najerilla

## Se declara necesaria la ocupación de terrenos



Por una resolución de la Confederación Hidrográfica del Ebro, publicada en el «Boletín Oficial del Estado», se resuelve declarar la necesidad de la ocupación de los terrenos afectados por la obra «Red de acequias y caminos del canal de

riego de la margen izquierda del río Najerilla. Tramos ! y II. Acequias: A-0, A-1, A-1-1, A-2,

A-2-1, A-3, A-3-1, A-4, A-4-2, A-5, A-5-1. Desagües D-1, D-3. Camino: C-S-C-1». Expediente número 7. Término Municipal

Los interesados, por mediación de la Alcaldía recibirán una hoja declaratoria con la exacta descripción del bien que se le expropia, advirtiendo que contra tal resolución podrá recurrirse en alzada ante el señor ministro de Obras Públicas.

## Nájera: éxito notable en la cuestación de Cáritas

rresponsal, Luis Royo).

nos facilita una relación del to- sado 1971 la cifra total recaucelebradas en nuestra ciudad el reciente día del Corpus Christi. La cifra obtenida en total forzosamente hemos de considerarla más que satisfactoria, y es por ello por lo que nos enorgullecemos, como najerinos, de darla a la publicidad.

La relación ofrece las siguientes cantidades:

Parroquia de Santa Cruz, 11.000 pesetas; iglesia de Santa María la Real y Comunidad de PP. Franciscanos, 558; iglesia de Santa Elena, Comunidad de MM. Clarisas, 550; Colegio de Nuestra Señora de la Piedad, de las HH. de la Caridad, 1.000; Colegio de PP. Franciscanos, 300; Agrupación Escolar «San Fernando» (escuelas nacionales), 1.450; postulación callejera, mesas petitorius y huchas, 11.558. Lo que arroja un hecha en NUEVA RIOJA. Pero lo total obtenido en Nájera de 26.416 pesetas.

Para una mejor comprensión de lo que significan estas cifras, comparándolas con las de

dada fue de 21 276 pesetas los totales conseguidos en Nájera cada año vienen incrementándose de manera notable, y de ahí puede deducirse el esfuerzo que indudablemente representa para nuestro pueblo aquella colecta, a la que se viene respondiendo siempre con el mayor desinterés y con un entusiasmo digno del mejor aplau-

¡Bien por los najerinos!

Hemos tenido la agradable oportunidad de contemplar el libro que con el título de «La Rioja desde sus albores», ha publicado don Alfredo Gil del Río. No somos nosotros los indicados para una crítica del libro, que, por otra parte, ya ha sido que sí nos interesa es deshacer una errata (que además se nos ha hecho notar por otros lectores) que aparece al tratar de Nájera en su página 405. El libro dice: «Es Nájera una

NAJERA. — (De nuestro co- los dos años últimos, diremos de las llamadas «villas mayoque, como en 1970 se obtuvie- res» de la Ruta Jacobea. Y es Por la «Cáritas Parroquial» se ron 17.111 pesetas, y en el pade la historia del Reino de Násiempre cludad mimada. Por un rey navarro -don García, conocido por rey de Nájera- fue creada en el siglo XI, y desde entonces allí se fue condensando el esquema de la historia navarra, hoy conservada aún en forma de piedra y arte puro».

Sí, todo está perfectamente. Pero el caso es que Nájera no fue fundada en el siglo XI, sino mucho antes. Y esa es la errata, que indudablemente se ha debido a confusión con el hecho de que lo que efectivamente fue fundado en aquel siglo por el rey García fue el Monasterio de Santa María la Real.

Es indudablemente un error sin mayor importancia. Se reconoce fácilmente. Además, ¿quién puede presumir de no haberse equivocado nunca? Son conocidas infinidad de pifias a que ha obligado la pluma o la máquina de escribir a cualquiera que escriba en cualquier circunstancia. Por eso, sólo pretendemos dejar en claro le mentada confusión.

## PISOS

En la zona más céntrica de

## GRAN VIA

ORIENTACION MEDIODIA

Espléndidos balcones-terraza — Grandes salones— Calefacción y agua caliente central — Llaves en mano. TOTALMENTE TERMINADOS

## PRECIOS DE OCASION

FACILIDADES RAZON: Gran Vía, 38 - Teléfono 224764.

Zoilo Ruiz-Mateos, S. A. en «La Atalaya»





La conocida finca «La Atalaya», de Jerez de la rrontera, será la sede permanente de la colección de relojes más com-pleta del país. Dicha colección pertenece a las Bodegas Zollo Ruiz-Mateos, S. A., aunque la mayor parte de las piezas proceden de la colección que fue de la Excma. Sra. Condesa de Ga-

La colección consta de más de 150 relojes de los siglos XVII al XIX, todos piezas notables y todos, también, en perfecto estado de funcionamiento. En estas máquinas de medir el tiempo, el hombre puso amor

y arte, paciencia y técnica. El conjunto es asombroso, bello y poco frecuente.

Entre los de origen francés, destacan los de estilo rococó, neoclásico y romántico. Inspirados en la mitología, en asuntos egipcios, orientales, africanos e indigenistas de América. Existen también algunos con motivos de épocas más recientes, como los aerostatos de Montgoffier, las hazañas de Napoleón, etc. Llevan el sello del nombre de los monarcas o de los regímenes: Luis XIV, Regencia, Luis XV, Luis XVI, Directorio, Imperio y la Decadencia: Carlos X, Luis Felipe, Napoleón III, etc.

De la escuela inglesa figuran varias piezas Tudor-Estuardo, Sheraton, Reina Ana, Chippendale, etc.

Todos estos estilos están representados por piezas del más alto nivel, lo que da a la colección, como conjunto, un valor incalculable. Colección que se completa, además, con algunos relojes vieneses, una caja de reloj italiano del siglo XVII y diversos relojes de bolsillo de la segunda mitad del siglo XIX.

En suma, un museo digno de verse, que tal vez sea el único en su género. Jerez podrá sentirse orgulloso de él. Como deben sentirse orgullosos sus propietarios. Zollo Ruiz-Mateos, S. A., ya que tuvieron la feliz idea de compartirlo con el público, abriendo las puertas de «La Atalaya».



## Calahorra Tercer intento fallido

CALAHORRA. - (De nuestro

corresponsal, Jotage). Si la memoria no nos falla, es la tercera vez que comentamos en estas columnas la noticia de que el kiosco de periódicos de Angelines Arévalo, a su vez repartidora de NUEVA RIOJA, ha sufrido diversos intentos -alguno consumado- de robo.

A las once de la noche del jueves último, Angelines fue avisada de que una nueva intentona se había perpetrado en su modesto estableci-

Los cacos, tras forzar la puerta, no consiguieron su propósito; porque para llegar a la caja había que sacar del kiosko un expositor de postales y

ello hubiera denunciado su presencia. De todas formas, para la debida «ilustración» de quienes han fallado el golpe y con el sano propósito de que dejen a la chica en paz, digamos que la existencia en metálico, como cada noche, estaba compuesta por diez monedas de cincuenta céntimos. No merece la pena exponerse por una cantidad tan débil.

MALAS PERSPECTIVAS

rresponsal, S. Calvo).

Ya empiezan a aparecer por nuestras calles los primeros remolques cargados de grano, fruto de las primeras siegas de cosechas en el campo alfareño. Ya han comenzado a verse los primeros rastrojos y en ellos los primeros fajos de

Pero el resultado es menos romántico. El agricultor se queja de que sus campos de trigo, cebada, etc., han quedado cortos en su crecimiento y que las espigas no han llegado bien a la sazón apetecida. Esto trae dos irremisibles consecuencias. el grano será escaso y de poca calidad por existir un elevado porcentaje de granos fallos, y al ser los tallos cortos la recolección de paja va a ser muy baja. No hace mucho tiempo tuvimos ocasión de charlar con un amigo a la puerta de un taller alfareño mientras se reparaba una moderna cosechadora con

miras a la inminente siega; según el documentado parecer de nuestro amigo, el riesgo de averías de este tipo de máquinas este año se ha elevado mucho, ya que al ser los tallos de un escaso rendimiento, en cuanto a altura se refiere, los peines de las cosechadoras han de ir mucho más bajos con el consiguiente peligro de las asperezas del terreno sembrado. Con esto confirmamos lo que antes hemos dicho sobre la pobre o apectiva de nues tras cosechas.

EL CANGREJO SE DIO

Con el día 22 de junio se abrió la veda del cangrejo. Una veda que apareja esa ansiedad por la captura de estos sabrosos crustáceos: Y llamamos ansiedad a ese afán por acaparar los mejores puestos de pesca, mejores en el sentido teórico, ya que los resultados luego pueden demostrar lo contrario. Ansiedad por no desperdiciar ni un solo minunatural, ni un solo cangrejo.

Y la verdad, hemos de confesar, que según los primeros comentarios de pescadores y aficionados esta primera jornada de pesca ha sido optimista. Se han cobrado abundantes cangrejos y de un tamaño bastante bueno. Esto hace suponer que en jornadas sucesivas de esta desvena de pesca el número de pescadores en las orillas de nuestros ríos cangrejeros ha de aumentar. Y decimos aumentar, si es que cabe el aumento, ya que nos consta que desde la víspera de esta desveda estaban copados los puestos de más fama; hasta sabemos que muchos no durmieron y pasaron casi toda la noche esperando la salida del Sol, con la que se abría la autorización para

Alfaro, pues, consumirá hoy bastantes cangrejos como plato del día 22 de junio, día en que se ha abierto una puerta más al goce de la Naturaleza dentro de la riqueza del patrimonio alfareño.

ponsal, Demetrio Olmos). Ha visto la luz el programa de festejos, que primorosamente editado por Imprenta y Librería Viela, tras de una bonita portada en la que se reproduce el cartel anunciador de las fiestas de este año, contiene hermosas fotografías, una bonita poesía de Fernando Díaz Comerzana y unas reproducciones curiosísimas de artículos

pasado. Dada su extensión y nuestro limitado espacio, lo iremos publicando en vispera de los fes-

de Prensa sobre las del año

HARO. (De nuestro corres-

Hoy, sábado, día 24.-- A las seis de la mañana, dianas y bailables en los jardines de la Vega, donde tendrá lugar una gran chocolatada, patrocinada por diversas firmas de la localidad, durante la cual se celebrarán diversos concursos.

A las doce, la Reina de las fiestas disparará desde la Casa Consistorial el primer cohete. Una vistosa "tamborrada" recorrerá las calles de la ciudad dando a conocer el pregón de fiestas.

A continuación se procederá a la inauguración del stand-exposición de nuestros afamados

A las cinco, en el Frontón Villa San Ignacio, finales de los campeonatos locales de pelota y entrega de premios a los vencedores. A las ocho y media, en la Pa-

rroquia de Santo Tomás Apóstol, solemnes visperas en honor de nuestro Santo Patrono. a las que asistirán las autorida-

la Paz, música popular, quemándose una colección de fuegos cuenta de la Sociedad Riojalte-

artificiales de la pirotécnica de

Día 25, domingo.—A las diez, misa solemne en la Parroquia de Santo Tomás, en la que actuará la Coral de la Agrupación Musical Harense.

A continuación, la tradicional procesión con la imagen y reliquias de nuestro Santo Patro-

A las doce y media, primera salida de los gigantes y cabezu-

A la una, en los jardines de la Vega, extraordinario concierto musical.

A las cinco, en el Campo Municipal de Deportes, gran tirada al plato con numerosos premios y trofeos.

A las seis, y a puerta libre, desencajonamiento de los toros que han de lidiarse en la corrida del día de San Pedro. A las siete y media, bailables en el Paseo de la Vega.

A las once, en la Plaza de la Paz, música popular.

#### LIMPIEZA DE CIPRINIDOS

Nos comunican de la Sociedad Riojalteña de Caza y Pesca que, debidamente autorizados por la Jefatura Provincial de ICONA, la sociedad procederá mañana, domingo, día 25, a redar y retirar de las aguas del río Tirón la mayor cantidad de ciprínidos posible.

Esta operación será llevada a cabo con redes de la sociedad, control de agentes de la autoridad de la misma, Guardia Civil y guardas del ICONA. La pesca capturada será en-

tregada a los Centros Benéficos y personas necesitadas de los A las once, en la Plaza de pueblos afectados por el río. El resto será degustado por

gado el sobrante a los socios para cebo del cangrejo. TIRO AL PLATO

Mañana, domingo, día 25, a las cuatro de la tarde, en el Campo Municipal de Deportes El Mazo, organizada por la Sociedad Riojalteña de Caza y Pesca, se celebrarán dos tiradas, una social y otra libre, de tiro al plato, para las que la citada sociedad tiene dispuestos abundantes trofeos y premios en metálico.

No hace muchos días fuimos testigos presenciales de una de estas pruebas y vimos la abundancia de tiradores que en ellas intervinieron y las buenas marcas logradas, por lo que es de esperar que en éstas que se anuncian sean muchas las escopetas que participen en ellas, dado lo ideal del día, en plenas fiestas patronales, y la cuantía de los premios en metálico y trofeos que se han asignado.

BANDO DE LA ALCALDIA

El alcalde de la ciudad hace saber: Que por el personal facultativo veterinario de este Ayuntamiento se va a iniciar la segunda fase prevista de la hidatidosis canina el próximo lunes día 26.

Para cumplir esta obligación, de carácter sanitario profiláctico, todos los dueños cuyos perros en el anterior reconocimiento tuvieran síntomas parasitarios en sus deyecciones, deberán presentarse con dichos animales en las dependencias especiales del Matadero Municipal, a las ocho y media de dicho día, advirtiéndoles que los canes deberán estar sin tomar alimento alguno desde el día anterior.

TRASPASA

POR NO PODER ATENDERLO

BAR RESTAURANTE CHECHU

EN HARO

ano del

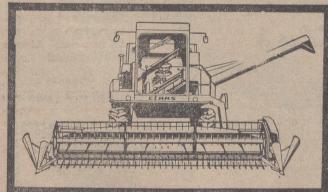


## Hable a sus

PRODUCTO REG. EN LA D. G. A. núm. 5.858, catg. A.

¿Cosechar sin perder una espiga, sin dañar un solo grano y limpiandolo al cien por cien?

Con CLAAS, eso está hecho



Cereal, maíz, arroz, girasol, sorgo... Todo lo cosecha la CLAAS. Por los terrenos más difíciles, y salvando los desniveles del suelo. La CLAAS sabe

cosechar en las condiciones que sean... y lo que sea. No importa que la mies esté encamada. Ni que usted exija elevado rendimiento. La mecánica de la CLAAS puede con todo. Y, por si fuera poco, la CLAAS también tiene una segunda limpia.

Coseche recogiendo todas las espigas, cuidando el grano y limpiándolo al cien por cien. Y no se preocupe si es mucha la faena, porque con CLAAS, eso

CLAAS racionaliza el campo.



LAAS Ibérica S.A. López de Hoyos, 196 · Madrid, 2

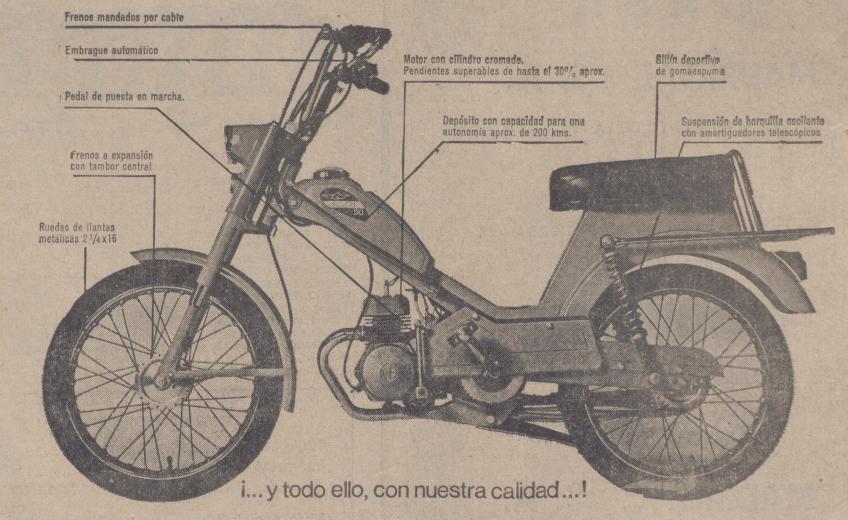
SOLICITE FOLLETO Y OFERTA SIN COMPROMISO

Distribuirores exclusivos:

RIOJA ALTA: Castillo y Orbañiaños, S. L. Haro RIOJA BAJA: Ezequiel Murúa. Logroño

**GUZZI 50** 

sorpresas agradables... y más ventajas!



Concesionario EMILIO LORINI

Exposición: Juan XXIII, 6

Venta: Polígono Cascajos - DKW. Teléfono 213740



Como siempre. a ritmo joven. damos una vueltecita por la provincia, pero en esta ocasión nos vemos en la obligatoria y gustosa necesidad de hacer un alto en Nájera. ¿Que por qué? Porque a veinticuatro de junio, y en la noche de San Juan, no podemos elegir un lugar más propicio.

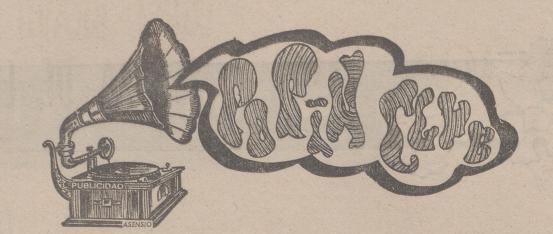
Quien no conoce la noche de San Juan en Nájera y, por lo tanto, no conoce las vueltas, las clásicas vueltas en que toda la juventud se une como un gran racimo de alegría, no conoce una noche ioven, cordial, sana y sincera. La música, que siempre es nuestro vehículo especial, lleva a chicos y chicas de un lado a otro, sin más problemas, sin más complicaciones que el de dar vueltas, saltar, bailar y alternar su esparcimiento con la clásica chocolatada, y hoy día con las típicas chuletas al sarmiento. San Juan en Nájera tiene una especie de prolongación que le une a los cinco días con San Pedro para que siga la fiesta. Cierto que San Pedro y la Batalla del Vino tienen y están enmarcados como espectáculo único en la ciudad de Haro. Pero no son las fiestas jarreras las que comentamos en esta ocasión, sino la «sanjuanada» najerina, y, claro está, el HOTEL SAN FERNAN-DO, con su sala de fiestas, no queda al margen de la juventud, y para ella ha programado la contratación de dos conjuntos que llevarán el ritmo de hoy a cientos de jóvenes. Se anuncia para hoy, sábado, y mañana, domingo, la actuación de FORMAS. agrumación músico-vocal que ha de granjearse la simpatía de todos. Y más tarde, para el día 29, concretamente para el día de San Pedro, se anuncia



la presentación del conjunto

ROYAL UNION. A todos, felices

fiestas.



En nuestra segunda salida a las páginas de NUEVA RIOJA nos cabe la satisfacción de hacer público el gran número de cartas recibidas, no solamente adjuntando el cupón de DISCO-CLUB, sino llenas de sinceridad en favor de nuestro, o mejor dicho de vuestro POP-IN CLUB, y sobre todo rebosantes de juventud, que es lo que tratamos de mantener. De tal forma, y apoyados por esta gran familia, nos vemos todo el equipe con entusiasmo suficiente como para convertir a POP-IN CLUB en la indiscutible cita de los sába-

Después de este agradecimiento que hacemos sin reservas, a ritmo actual, a punta de zafiro, acometemos nuestro em-

Dimos el primer paso, entre otros motivos, presentando a Manolo Galván como noticia en Logroño. Muy bien, tenemos que rendir honor a la verdad

Alta Costura

Hombre

diciendo que Manolo viene consiguiendo día a día éxitos rotundos en BORGIA II, y que en este caso, concretamente en el de Manolo Galván, nos parece oportuno su salto al campo solista. El numeroso público que acude para aplaudir a Manolo refrenda nuestras declaraciones, pero lo que quizás desconozca el propio Manolo es que la venta de su single «PORQUE TE QUIERO TANTO SIEMPRE» ha aumentado en nuestra ciudad de

Pasando a otro tema musical que suponemos de interés para todos vosotos, es la noticia de que muy posiblemente la próxima semana JEANETTE lanzará a la calle una grabación, como ella dice, para un verano nostálgico. El título pronto se hará popular; sin embargo, queremos anticiparlo como noticia: «ES-TOY TRISTE», ¿Os gusta? Un título extraño para una canción cara al verano, pero que sin

manera considerable.

duda tendrá un gran contenido. Este single de JEANETTE aparecerá bajo el sello HISPAVOX, con la referencia HS 840.

La próxima (D. m.) acudirá a la cita de POP-IN CLUB el magnífico L. P. que aparece para recaudar fondos en favor de la UNICEF. Un gran microsurco en el que se juntan las voces más cotizadas del mundo de la canción, entre las cuales se encuentra, claro está, nuestro querido RAPHAEL. Significamos que cada uno de los cantantes de este estupendo L. P. interpreta canciones inéditas. Pero de todo ello hablaremos el próximo sábado, tratando de reproducir fotográficamente la imagen de todos y cada uno de los intérpretes. De manera que ya lo sabéls, POP-IN CLUB os espera dentro de siete días, los cuales os desea felizmente veraniegos

POP-IN CLUB

## LA RIOJA:

LAS COSAS



...A TRAVES DE LUNA PULIDA CRISTAÑOLA



CRISTALERIA SAN MATEO, S.L.

Somosierra, 19-21. Teléfono 21-39-04. - L O G R O Ñ O





Todos los diarios, todas las revistas de España y práctica-mente del mundo llenan sus páginas con esa persona tan trafda v tan llevada que se llama RAPHAEL. Unas veces para criticarlo duramente, otras para aplaudirlo con verdadero entusiasmo, alguna que otra para colgarle el consabido «Sambenito» y en esta ocasión para lanzar a bombo y platillo su compromiso matrimonial con Natalia Figueroa, Nosotros, que nos consideramos amigos de Raphael y que si no o criticamos no es por la amistad, sino porque no existen mativos. plasmamos su nombre en POP-IN CLUB por ser una de las primerísimas figuras de la canción reconocidas en los cinco continentes. La boda nos da ple, no precisamente para decir que se casa, puesto que la vida privada nos parece, eso mismo, privada, sino para re-cordar un poco la relación de Logroño con Raphael y su última grabación. Ciaro que la

boda no la pasamos por alto, sino que por todo lo alto le deseamos que sea para bien.

nico del Teatro Bretón de los sa el tiempo, y en el primer Festival de la Canción organizado por nuestro Ayuntamiento contrata a Raphael en doce estar en aquellos tiempos metidos en la organización, reza en el archivo el contrato citado con la expresada cantidad. En el transcurso de los años vuelve a ser contratado por nuestro Ayuntamiento y aunque también se conservan contratos, silenciamos la cifra por aquello de que nos gusta que a los amigos les vayan bien las cosas. También en este último Festival se le entregó el emblema de oro y brillantes de MICROFESTIVAL, un programa que supongo no hará falta recordar, puesto que estuvo en la emisora de la antena local hasta el pasado mes de diciembre. Motivos que unen a Logroño con Raphael y a Raphael con Logroño. La tierra del vino brinda por tu felicidad, Ra-

ULTIMOS SINGLES DE



000000

00

BOITE DISCOTHEQUE ama

0000000000000

En MAJERA

club

SAN FERNANDO

sala de fiestas

hotel

En OYON

a 4 km. de Logroño

Baile diario desde las 7 



M

Sonido Circulante শাবববববববববব

No No No No No No No No No En Recajo - LOGRONO

> Manqueses HOTEL

RESTAURANTE Platos típicos Ctra. Zaragoza km. 9

EN LOGROÑO:

Gral. Franco, 64.

CASA

MADRIGAL,

19 de Julio, 8.

EL ESTABLECIMIENTO DE LA PROVINCIA

SECADORAS

FRIGORIFICOS

LAVADORAS SUPERAUTOMATICAS

LAVA - VAJILLAS





EN STO DOMINGO:

MADRIGAL, S. A.

LA CASA DE TODOS



#### «La voz de humo», que así se denominaba Raphael en sus primeros tiempos, llegó por vez primera a nuestra ciudad para debutar en el palco escé-Herreros. No era nadie en el terreno artístico y realizamos con él un reportaje a instanclas de su manager. En una palabra, como vulgarmente se dice, le echamos una mano. Pa-

REFERENCIA DE LOS DOS RAPHAEL

«Te estoy queriendo tanto» Duración, 3' 14". HS 828 HIS PAVOX.

«La primera piedra». Duración, 3º 03".

«Me enamoré como nunca». Duración, 3' 37". CP 134 HIS-



LAS DIEZ FAVORITAS

Núm. 1.-OH, OH, JULIE. Los Diablos (Odeón). Núm. 2,—QUE VA A SER DE TI. J. M. Serrat (Zafiro).

Núm. 3.—CABALLO DE HIE-RRO. Christie (CBS). Núm. 4.—VACACIONES DE VERANO. Fórmula V (Philips).

Núm. 5.-VEN SIN TEMOR. Bruno Lomas (Discophon). Núm. 6.—PORQUE TE QUIE-RO TANTO. Manolo Galván (Ariola).

Núm. 7.-MEDITERRANEO. J. M. Serrat (Zafiro).

Núm. 8. — UNA SENCILLA CANCION DE AMOR. Tony Landa (Hispavox).

Núm. 9.-LONDON TRAFFIC. Giorgio (Ariola). Núm. 10. — EL CANGREJO. Los del Mar (CBS).

CONCURSANTES GANADORES

DE UN SINGLE CADA UNO, OBSEQUIO DE DISCOCLUB. CORRESPONDIENTES AL SOR-TEO REALIZADO ENTRE LOS CUPONES RECIBIDOS

TRES SINGLES CADA SEMANA!

Jesús María Fernández Fernández. Pérez Galdós, 9, cuarto derecha. Lograño Gregorio Antofianzas Ruiz.

Bordas, 32. Hostal Muderno. Alfaro (Logroño). Mari Patro Ortir. Laguna de

Los afortunados podrán retirar el premio direutamente en DISCOCLUB, presentando esta página completa y el carnet de identidad. ¡Enhorabuena, muchachos!

CANCION FAVORITA

Título ..... Intérprete .....

CONCURSANTE Nbre. completo ..... Domicilio

Remitir el cupón a Publicidad Asensio. Murrieta, 50. Atico.



discoclub

## ENTRO EN LA HABITACION DE UN ESCOLAPIO

Un hecho insólito ha ocurrido en Logroño, referente a la tan traída y llevada cuestión de los «ovnis», de la que hace tiempo no se tienen noticias.

En el Colegio de los Padres Escolapios de nuestra capital, el Hermano Javier Bosque se encontraba, a las dos de la madrugada del pasado miércoles, grabando canciones de la emisora Radio Popular de Madrid. Al término de la emisión, el

religioso observó una intensificación de la luz e, inmediatamente, la presencia de un objeto luminoso, como de medio metro, de la forma de un balón de rugby difuminado, que se introdujo por la ventana que se hallaba entornada y que se abrió de par en par al penetrar el objeto.

El «ovni» hizo su entrada impecablemente, incluso evitando por pocos centímetros la lámpara que pendía del techo de la habitación, lanzó un haz de luz cortado, no difuminado, hacia el aparato de radio y el magnetófono que se hallaban encima de la mesa, y se comenzaron a escuchar sonidos extraños, pero no a través del aparato desconocido, sino del receptor de radio.

El religioso tuvo la suerte de que el magnetófono siguiera

MADRID, 23. (Cifra). - Se

ha cerrado hoy el mercado de

divisas de Madrid, al igual que

lo han hecho los demás merca-

dos de las capitales europeas.

La medida está motivada por

la situación de la libra esterli-

AUSTIN 1300

123.900 PTS.

AUSTIN 1100

117.500 PTS.

... Y usted sabe distinguir lo bueno.

En la gama Austin está su coche.

Venga a conocerlos de cerca.

Carr Burgos km. 2 LOGROÑO

A probarlos.

funcionando y registrara todos los ruidos producidos por el aparato, que en algunos momentos permanenció suspendido a una altura de unos cuarenta centímetros del suelo.

Y no se puede decir que el caso sea una alucinación, puesto que el que suscribe ha visto personalmente las pruebas realizadas por técnicos especialistas de Logroño y de la Sección de Defensa Civil, a la que naturalmente se dio cuenta de los nechos y ha oído los tonos que la cinta reproducía.

Por cierto que la noticia no se ha dado a conocer antes poque el Hermano Javier no quería hablar del asunto hasta of la opinión de los técnicos.

Por otra parte, los citados técnicos han afirmado que se trata de una cosa muy rara, que no se explican esas variacio nes, prácticamente imposibles de realizar normalmente y que pueden o no ser extraterrestres, pero lo que sí es cierto es que la técnica normal conocida hasta ahora no es capaz de descifrar las señales que el magnetófono del Hermano Javier tiene grabadas.

Lo que sí se ha observado es que existían solieles de información que el aparato recibia del exterior, en los examenes

na, dejada en situación flotante

por las autoridades monetarias

británicas, al tiempo que se ha

cerrado el mercado de divisas

de Londres hasta el martes pró-

LO BUENO DURA

LA SITUACION DE LA LIBRA

Cerrado el mercado de

divisas de Madrid

hechos a base de pantallas reproductoras en imagen de los sonidos grabados.

Las investigaciones prosiguen en torno al caso y no se sabe si se podrá encontrar una explicación verosímil o quedará en el interrogante como muchos de estos hechos ocurridos y no aclarados.

Lo que sí es verdad y es lo que más atrae a los técnicos, es que existe una prueba irrefutable de las señales, que no se pueden trucar de ninguna forma, y que se encuentran en ese magnetófono que hemos tenido a nuestra disposición.

Ignacio Javier ESARTE

400 110

## Haro, comarca de acción especi

## Don Mateo Prada, general de división

MADRID, 23. (Cifra). — Referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado hoy en el Palacio de El Pardo, bajo la presidencia del Jefe del Estado:

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Decreto por el que se dictan normas sobre ayuda del Estado a los abastecimientos de agua en que forme parte de las obras una planta de desalinización de aguas de mar o salobres.

Decreto por el que se aprueba el tercer programa de la red frigorífica nacional (cuatrienio 1971-75),

Decreto por el que se regulan diversos aspectos del comercio de ganado y carnes y se fijan los precios de intervención de las canales de bovino, ovino y porcino en la campaña 1972-73.

Declaración de comarcas de acción especial a las de Linares (Jaén), Haro (Logroño)), Falset-Gandesa (Tarragona) y zona Noroeste de Murcia (Caravaca de la Cruz, Moratella, Calasparra, Ceheguín y Bullas), a los efectos de planes provinciales. Otros decretos y expedien-

ASUNTOS EXTERIORES

Decreto por el que se nom-

BRITISH

LEYLAND

COUNTRYMAN

129.200 PTS

bra embajador extraordinario para que represente a España en los actos de toma de posesión del presidente de la República de El Salvador, general Arturo Armando Molina, al excelentísimo señor don Manuel Fuentes Irurozqui.

Decreto por el que se designa embajador de España en Haití a don Valentín Alejandro Alzina de Boschi. Informes.

JUSTICIA

Decretos de combinación judicial.

Decreto de demarcación registral.

Expedientes de extradición y de libertad condicional.

EJERCITO

Decreto por el que se as-

ciende al empleo de teniente general al general de división don Mateo Prada Canillas. Decreto por el que se nombra director general de Indus-

bra director general de Industria y Material al general subinspector del Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción del Ejército don Eduardor Lechuga González. MARINA Decreto por el que se ascien-

de al empleo de almirante al vicealmirante don Gabriel da Veiga y Sanz, y se le nombra almirante jefe del Estado Mayor de la Armada. Decreto por el que se as-

ciende al empleo de almirante al vicealmirante don Ignacio Martel Viniegra. Decretos de personal.

HACIENDA

Decreto por el que se modifica la tarifa del Impuesto de Compensación de gravámenes interiores correspondiente a la partida 26.0 M-2.

Decreto por el que se modifica la tarifa del Impuesto de Compesación de gravámenes interiores correspondiente a la partida arancelaria 49.01.

Decretos sobre donación de Inmuebles.

GOBERNACION

Expedientes.
Informes sobre asuntos del Departamento.

OBRAS PUBLICAS

Expedientes referentes a contratación de «proyecto de supresión de posos a nivel de la línea Alicante a Murcia, en Elche y a diversas obras. EDUCACION Y CIENCIA

Decreto por el que se nombra subsecretario del Departamento a don Rafael Mendizábal Allende.

Decreto por el que se nombra director geenral de Universidades e Investigación a don Luis Suárez Fernández.

Decreto por el que se nombra director general de Univerción Profesional y Extensión Educativa, a don José Aguilar Peris. Decreto por el que se nombra director general de Perso-

nal a don Manuel Jesús García Garrido.

Decreto por el que se nombra director general de Progra-

mación e Inversiones a don Rafael Couchoud Sebiastia. Decreto por el que se crea el Instituto de Restauración de Mo-

numentos y Conjuntos Históri-

co-Artísticos.

Decreto sobre destino de maestros nacionales procedentes de escuelas suprimidas.

Otros decretos.

Expediente de autorización del gasto para obras de construcción de 15 colegios nacionales de Educación General Básica en 14 localidades de la capital y provincia de Santa Cruz

de Tenerife.

Expedientes de la competencia del Departamento.

Informe sobre las disposiciones últimamente dictadas en desarrollo de la Ley General de Educación. TRABAJO

Decreto por el que se nombra director general de empleo bra director general de Empleo a don José Manuel Mateu de Ros.

Decreto sobre cotización al Régimen General de la Seguridad Social.

Decreto sobre prestaciones del Régimen General de la Seguridad Social.

Informes.
INDUSTRIA

Decreto por el que se nomtrias Textiles, Alimentarias y Diversas a don Angel Arozamena Sierra.

AGRICULTURA

Decreto por el que se reorganiza el Servicio Nacional de Cultivos y Fermentación del Tabaco y de adaptación de sus funciones a la ley 10-1971, de gestión del Monopolio de Tabacos de 30 de marzo.

Decreto sobre ampliación del plazo de inscripción del registro de plantaciones autorizadas de cítricos.

Decreto por el que se de-

claran de alto interés nacional las superficies regables con aguas profundas de las cuencias alta y media dei río Vinalopo, en la provincia de Alicante y se aprueba el correspondiente al plan general de colonización.

Decreto soble restructuración de las tierras altas de Logroño y Soria.

Moción sobre medidas a tomar en el sector de la pera, para la regulación de su campaña.

Expedientes de trámite. Informe sobre la coyuntura agraria.

SECRETARIA GENERAL
DEL MOVIMIENTO
Informes políticos varios.

Decreto por el que se aprueben las tarifas a aplicar por el uso de la red de ayudas a la navegación aérea (Eurocontrol).

COMERCIO
Diversos decretos.
INFORMACION Y TURISMO

Decretos por los que se nombran delegados provinciales del Departamento en Cádiz, a don Salvador Ruiz de la Fuente y Alonso de León; en Huesca, a don Manuel Iñigo Taulet, y en Pontevedra, a don Rafael Landín Carasco.

Informe sobre actuaciones del Departamento en materia de libros y otras publicaciones unitarias.

Informe sobre campaña Festivales de España en 1972. Informe sobre Prensa nacional y extranjera.

VIVIENDA

Decreto-ley por el que se modifica la Administración institucional del Ministerio de la Vivienda y se encomienda al Gobierno la reestructuración de

Informes sobre asuntos diversos del Departamento. MINISTRO Y COMISARIO DEL

dicho Departamento.

PLAN DE DESARROLLO Informes de marzo. RELACIONES SINDICALES Informe sobre la prôxima re-

unión de la Comisión Permanente del Congreso Sind'cal. informe sobre la reforma del Servicio de Cologación

Informes sobre otros asuntos socio-económicos.

## LOPEZ BRAVO CON SU COLEGA DE EL ZAIRE

MADRID, 23. (Pyresa). — En la tarde de hoy, el ministro español de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, recibió en su despacho oficial del Palacio de Santa Cruz a su homólogo de la República de El Zaide, Sr. Nguza Karl Bond, con quien tuvo una cordial entrevista

El ministro de Asuntos Exterio res de El Zaire forma parte del séquito que acompaña el presidente Mobutu Sese Seko en su actual visita privada a España. En la entrevista con el señor López Bravo estuvo acompañado por el embajador de España en Kinshasa, seño: Pedroso, y el embajador de El Zaire en Madrid, señor Zamundo.

SUCESOS .....

## Madre de 15 años, arroja a su hijo por la ventana nada más dar a luz, en Santurce

SANTURCE (Vizcaya), 23. (Cifra). — Una joven de quince años arrojó a su hijo por la ventana a un patio, momentos después de alumbrarlo.

El hecho ocurrió en Santurce, en casa de un ginecólogo, con el que trabajaba de sirvienta. Una joven llamada Loli, de 15 años de edad, que nadie había advertido estuviera esperando un hijo, el pasado domingo notó los dolores del parto, cuando los dueños de la casa estaban fuera:

Sin ayuda de ninguna clase dio a luz un niño, que momentos después arrojó por la ventana a un patio interior. Cuando trataba de borrar todo rastro del parto le soprevino una hemorragia, por lo que hubo de llamar a una vecina, que avisó a una clínica, a la que fue trasladada.

En un principio, Loli negó haber tenido un hijo, pero al ser encontrado éste, prácticamente destrozado por la caída, en el patio, hubo de reconocerlo. DETENCION DE TRAFICANTES

DE DROGAS

ALGECIRAS, 23. (Pyresa). — Más de cinco kilos de drogas, cuatro pipas y cinco pastillas de estimulantes diversos han sido requisados por la Policía española, en sólo tres horas, a tres súbditos extranjeros que pretendían introducir tales mercancías en España a través de la Aduana de Algeciras.

A las sels y media de ayer era detenido por fuerzas de la Guardia Civil, especialistas en la represión del tráfico de estupefacientes, el súbdito norte-americano Donald Bradsley Standen, de 24 años de edad, estudiante y residente en Pennsylvania, quien trataba de introducir un kilo y ochocientos gramos de hachis, oculto en su mo-

nedero y en una toalla de aseo personal.

Tres horas más tarde, a las nueve y media, eran detenidos los súbditos suizos Christian Masneri y Poerre Yves Stauffern, quienes habían llegado a este puerto en el transbordador «Victoria», procedentes de Ceuta. En el registro a que fueron sometidos en la Aduana se les descubrieron 1,820 kilos de hachis, 1,650 kilos de grifa; czlatro pipas y cinco pastillas de

estimulantes.
HALLAZGO DE UN CADAVER
EN EL BIDASOA

IRUN, 23. (Pyresa). — El cadáver de un joven de unos veinte años de edad, posiblemente norteafricano, sin documentación, ha sido rescatado hoy de las aguas del Bidasoa, donde apareció flotando junto a la orilla española, cerca de Behovia. Se cree que el infortunado joven se ahogó cuando intentaba cruzar el río y ganar la orilla francesa, siendo arrastrado por la corriente.

LERIDA, 23. (Pyresa). - Pérdidas valoradas en cinco millones de pesetas se han producido al declararse un incendio en una importante fábrica de piensos en San Guim Frixenet. Se desconocen las causas que han motivado el siniestro, que se propagó rápidamente a todas las instalaciones, destruyendo completamente la fábrica y la maquinaria. El fuego fue advertido a primeras horas de la madrugada por un camionero que viajaba por las cercanías, dando parte inmediatamente a las autoridades locales, que a su vez avisaron al Parque de Bomberos de Igualada, que necesitó cuatro horas para sofocar el fuego.

## NOTICIARIO

NOVENTA Y CUATRO MILLONES PARA CENTROS ESCOLARES

OVIEDO, 23. (Pyresa). — La Diputación Provincial de Oviedo ha firmado cuatro créditos con el Banco de Crédito Local, por un importe de 224 millones de pesetas, de los cuales noventa y cuatro van destinados a la construcción de centros escolares en la provincia. El resto de las cantidades serán distribuidas entre el Asilo de Ancianos y la mejora de caminos vecinales de distintas zonas de la provincia.

PADRE E HIJO JURARAN BANDERA EL MISMO DIA

ALICANTE, 23. (Cifra). — Un recluta y su padre jurarán bandera al mismo tiempo el próximo domingo en el campamento de instrucción de reclutas «Rabasa».

Pablo Portes Andreu, de 52 años, que fue declarado inútil para el servicio militar, por defecto en la vista, solicitó de Capitanía General autorización para jurar bandera al mismo tiempo que su hijo, permiso que le fue concedido.

Pablo Portes es delineante y jefe de atrezzo del Teatro Principal de Alicante, y padece desprendimiento de retina.

CONTRA EL MILDIU

MADRID, 23. (Pyresa). — El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor López Canolo, ha hecho público que, por el Servicio de Defensa contra Plagas del Ministerio de Agricultura, fue aprobada el 16 de febrero del año actual la realización de una campaña en la provincia da Madrid para combatir el mildiú, que arecta a 6.094,000 pies —unas 5.000 hectáreas de viñedos— de los términos de San Martín de Valdeiglesias, Cenicientos Cadaiso de los Vidrios, Villa del Prado y otros, que en el pasado año se vieren dañados por dicha enfermedad

Esta atención del Ministerio se basó en los informes elaborados por la Comisión de Servicios Técnicos.

La campaña, iniciada en el pasado mes de mayo, se ilevó i cabo mediante tres aplicaciones y se halia subvencionada, a fondo perdido, don el 50 por 100 del valor del producto.

NUEVA R OJA 24 de junio de 1972.



Alvaro de Lapuerta y Herrero Fontana, en la

discusión de una Comisión de las Cortes

## HISTORIA

## DE UN DEBATE

Un proyecto de ley tan importante como la construcción, conservación y explotación de autopistas en régimen de concesión, dio lugar en las Cortes a un debate de alto nivel con intervenciones brillantes de los procuradores de la Comisión. El tema es doblemente informativo para nuestros lectores: en la discusión, intervinieron los hombres de la Rioja; el procurador familiar Alvaro de Lapuerta -que era miembro de la ponencia- y el consejero nacional. José Ramón Herrero Fontana. El otro punto era la enmienda presentada por el consejero nacional por Navarra, Rabanera Ortiz de Zúñiga, en el sentido de que, una vez terminado el plazo de concesión, esas autopistas revirtieran a sus provincias respectivas.

El debate fue largo, llevado con fuerza y convicción dialéctica por unos y otros. NUEVA RIOJA quiere publicar las intervenciones más interesantes, como homenaje a esos «padres de la Patria» que trabajan y laboran por el engrandecimiento

del texto, Rabanera Ortiz de Zúñiga pidió la palabra:

RABANERA ORTIZ DE ZUexponer mi opinión a mis comsaludo.

En obsequio a la brevedad, y dando por sentado que nadie pone en duda las facultades y competencias de las Diputaciones Forales de Alava y Navarra en materia de construcción, conservación y vigilancia de las carreteras, así como en materia de su especialidad fiscal, voy a prescindir de argumentos explicativos de estas cuestiones y me voy a fijar sólo en el aspecto de las bonificaciones fiscales, a que se refiere el proyecto de ley que se está debatiendo, para reafirmar la necesidad de que se acepte la enmienda que este procurador ha tenido el nonor de presentar.

Entre los beneficios fiscales que la ley prevé figura una bonificación en la contribución territorial de hasta el 95 por 100. Esta contribución territorial se halla concertada con las Diputaciones de Alava y Navarra por su especial régimen de concierto económico o de convenio. Si en el artículo 11, ya aprobado, se dice que para la concesión de estos beneficios tendrá que solicitarse el informe del Ministerio de Hacienda, no cabe duda de que, tratándose de los impuestos que corresponden a las Diputaciones Forales, éstas no pueden dejar de ser oídas, porque de otro modo se daría el contrasentido de que en el pliego de concesiones se hablase de unas bonificaciones fiscales, concretamente la contribución territorial, sin conocer el pensamiento de las Diputaciones Forales, que son las dueñas de los tributos y, concretamente, de este tributo.

También creo necesario fijarnos en el régimen que solicitábamos de la reversión a las Diputaciones al finalizar el plazo de la concesión. Si, efectivamente, las Diputaciones Forales -estoy convencido de ello- otorgan la misma bonificación en cuanto a impuestos por los trozos de carretera que pasen por su territorio que la concedida por el Estado, hay que tener presente en favor de esa reversión a las Diputaciones Forales de las carreteras

Una vez leída la redacción que pasen por su territorio; hay que tener en cuenta -digoque las Diputaciones Forales concederán los mismos bene-NIGA.—Al ser esta la vez pri- ficios fiscales en sus impuestos que los otorgados por las pañeros, quiero enviarles un concesiones de las autopistas y, por tanto, las Diputaciones Forales van a ser minorados sus ingresos sin ninguna contraprestación. Luego, es lógico que, al terminar el plazo de concesión, estos trozos de carretera que han ocupado un territorio sin satisfacer unos impuestos a las Diputaciones, es lógico que esas autopistas reviertan a las provincias respectivas.

Quiero hacer presente que, al defender esta reversión no lo hago con el afán egoísta de incrementar los patrimonios de estas provincias. Por todo ello, creo necesario que se aprue-

be la enmienda que formulé. (El presidente concede la palabra a Les Floristan).

LES FLORISTAN.—Quiero adherirme a todo lo que acaba de decir el señor Rabanera. Como muy bien dice la ponencia en su contestación, no queremos atribuir a estas Diputaciones una concesión, ya que es una actividad propia del Estado. Ahora bien, supuesto que las Diputaciones fuesen lo suficientemente fuertes económicamente como para hacer una autopista que no fuera de peaje no quedarán incluidas en los preceptos de esta ley. No sé si la ponencia ha podido meditar sobre que la construcción de las carreteras en las provincias se ha hecho siempre en coordinación con las construidas por el Estado, pero han sido entretenidas, conservadas v vigiladas por las Diputaciones.

(El señor Les Floristan insiste en que a la terminación de la concesión de explotación, estas autopistas pasaran a las Diputaciones. El presidente concede la palabra al señor Re-

REGUERA GUAJARDO.-Dos minutos nada más. El primero de ellos para ratificar la tesis de los señores Rabanera y Les. A mí no me impulsa, al for-

mular esta enmienda, el mismo deseo y la misma ilusión que ellos puedan tener por defender a sus provincias. A mí me ha impulsado un problema de tipo fiscal que veo que se puede plantear, y que, por esclarecer el procedimiento a seguir, me ha llevado a formular

Las Diputaciones Forales tienen autonomía financiera para el establecimiento de sus impuestos. Los beneficios fiscales son - ¡qué duda cabe!uno de los grandes alicientes que tiene una sociedad concesionaria. Quiérase o no, tiene que haber un pacto entre el Estado y las Diputaciones, porque de otro modo habría una intromisión del Estado en las Diputaciones si se dec arasea beneficios fiscales, cuando la propia Diputación es la que goza de autonomía.

Mi deseo de salvar esta intromisión Estado-Diputación es el que me ha movida a sostener la enmienda que ahora he

(El presidente concede la palabra al señor Serrats Urquiza José María).

SERRATS URQUIZA.—Como parece que ha llegado el momento de cantar el «mea culpa», ruego a los compañeros de la Comisión y a la ponencia que perdonen mis frecuentes intervenciones, si han molestado por lo lentas y quizá. poco precisas; y al propio tiempo unirme también a las mani-



El procurador familiar por Logroño, Alvaro de Lapuerta, miembro de la Ponencia

festaciones del señor Reguera. expresando mi complacencia y felicitación al señor presidente por el acierto y las atenciones que ha tenido.

No quisiera terminar sin sumarme de corazón, puesto que me han convencido, a las enmiendas presentadas por los señores Rabanera y Les Creo

que están congruentes con esta ley y tienen cabida en ella. (El presidente concede la palabra al señor Bárcena y Reus).

BARCENA.—El señor presidente: La Presidencia agradece mucho esas palabras, tanto más cuanto que no ha terminado el debate.

Tiene la palabra el señor Bár-

El Sr. BARCENA y REUS: para adherirme de todo corazón a la propuesta de los señores Rabanera y Les. Quizá la frase más impotrante que se ha dicho, aunque han sido todas ellas para abogar por la inclusión de las Diputaciones de régimen foral -Navarra y Alava-, sea la del señor Reguera, al afirmar que se trata de un régimen pactado. Es algo importantísimo que no cabe des-

(El presidente concede la palabra a Alvaro de Lapuerta, por la ponencia).

DE LA PUERTA.-Voy a contestar a los distintos enmendantes que proponen un régimen especial para las provincias aforadas.

El argumento básico aducido es que tienen un régimen fiscal independiente y distinto. Lo primero que tenemos que ver, pues, son los beneficios fiscales que se otorgan en el artículo 13. El primero de ellos, el que ha apuntado precisamente el señor Rabanera, es el de la contribución urbana. Tengamos en cuenta que en la totalidad de las provincias españolas, no solamente en Navarra, la contribución urbana revierte a las Corporaciones locales. Así, pues, por lo que respecta a la contribución urbana, no veo ninguna diferencia esencial. ¿Que la recaudación está directamente en manos de la Diputación Foral? Sí; es, simplemente, un procedimiento. Pero insisto en que la contribución urbana, en la totalidad de las provincias españolas, sean o no aforadas, se destina a las Corporaciones lo

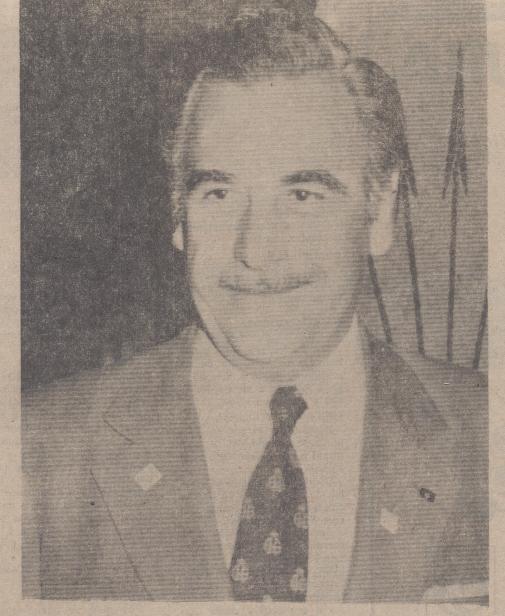
Veamos el segundo de los beneficios fiscales, relativo al impuesto de transmisiones patrimoniales y actos jurídicos documentados en la constitución, en el aumento de capital de la sociedad concesionaria y en el otorgamiento y formalización del contrato de concesión. Atendamos un momento: éste no es un problema que afecta al hecho de que la autopista se construya en Navarra, en Alava o en Valladolid, sino que depende del lugar de otorgamiento de la escritura y de las condiciones de la sociedad. Es decir, que si la sociedad concesionaria fuera navarra porque el capital mayoritario perteneciese a personas de dicha vecindad gozarían del fuero especto al impuesto de Transmisiones Patrimoniales, aunque la autopista fuese la Castellana de Madrid.

La escritura de otorgamiento de la concesión, como se haria necesariamente en Madrid, creo que, por lo que respecta a impuestos de actos jurídicos documentados, estaría sujeto

Respecto al impuesto sopre rentas de capital, tengo que decir lo mismo: su aplicación no depende de que la autopista se construya en una provincia aforada, sino de que la sociedad concesionaria tenga su domicilio en una de estas provincias.

Por último, el régimen arancelario no afecta para nada a la provincia aforada.

Fiscalmente hablando, en contra de lo que se ha pretendido en la Comisión, puedo asegurar que no existe ninguna aportación específica de las Diputaciones aforadas, en cuanto a la renuncia de sus derechos respecto al cobro de los impuestos. El problema sería exactamente igual si se construye en una provincia aforada o en otra de las cuarenta y ocho provincias españolas.



El consejero nacional por Logroño José Ramón Herrero Fontana, que también intervino en la discusión

MAQUINAS DE ESCRIBIR FRANQUEADORAS CALCULADORAS ELECTROMECANICAS Avda. Republica Argentina, 32 Tels. 211924 y 211150-LOGROÑO

Pancorbo

CENTRO MECANOGRÁFICO AGENCIA OFICIAL



CALCULADORAS ELECTRONICAS FOTOCOPIADORAS FACTURADORAS ELECTRONICAS Edificio Lope de Vega Teléfono 240 - CALAHORRA



que transcurre brevisimos ki-

lómetros, según está previsto

a través de Navarra. Es curiosí-

simo que el Ministerio de Obras

Públicas nos haya solicitado la

autorización correspondiente a

la Excelentísima Diputación pa-

ra planificar y proseguir la idea

Pero no es solamente esto,

sino que, incluso, los proyec-

tos se han publicado en los

boletines oficiales del Estado

y de la Diputación de Navarra,

respectivamente, pero aparte

de eso en la exposición públi-

ca en la Prensa correspondien-

te a aquel lugar, se ha hecho

constar también públicamente

que todos los interesados pue-

den estudiar el proyecto lo

mismo en las oficinas de la Di-

rección de Caminos de la Dipu-

tación que en las de la Jefa-

tura de Obras Públicas de Na-

Creo que esto es un peque-

(El presidente da la palabra

al señor Lapuerta, añadiendo:

«Desea hacer uso de la pala-

bra, para mayor libertad -aun-

cos de los señores procurado-

El señor De Lapuerta, exper-

venciones.

ño dato que podemos llamar in-

diciario, pero bastante claro.

de esa autopista.

Aparte de esto existen unos privilegios que el Estado otorga, que no tienen nada que ver con los impuestos. Por ejemplo, la posibilidad de amortización que regiría para la sociedad concesionaria, sea o no aforada, el aval del Estado que se otorga cualquiera que sea el lugar en que se construya la autopista, la naturaleza o el domicilio de la sociedad concesionaria; exactamente igual digo en cuanto al privilegio de las divisas y monedas extranjeras; asimismo lo afirmo respecto a las subvenciones que el Estado va a conceder respecto a la consideración de los anticipos reintegrables.

En principio, en base al régimen foral fiscal, no veo diferencia entre que la autopista se construya en una provincia aforada o no. Hay otras razones -dejemos el argumento de justicia económica, porque no vale-, existen otros argumentos en alegación de que las provincias aforadas construyen sus carreteras y las mantienen. Es cierto y pueden perfectamente hacerlo con as autopistas, pero no con este régimen privilegiado que es, en cierto modo, a costa del presupuesto del Estado.

(El presidente pide alguna fórmula que permita conjugar las posiciones sostenidas Pide la palabra el señor Reguera).

REGUERA.-Me han convencido gran parte de los argumentos del señor Lapuerta que por algo es experto en materia fiscal. Me atrevería únicamente a sugerirle que me aclarara estos tres conceptos: el de los préstamos, si se otorgan en Navarra; el de las transmisiones de terrenos para la construcción de autopistas y el del impuesto de sociedades en que viene incluida la posibilidad de

las amortizaciones anticipadas. (Pide la palabra Rabanera Ortiz de Zúñiga, lamentando discrepar con Reguera, sobre los impuestos. El señor Ezponda pide la palabra y, a pesar de que no le correspondía, el

presidente accede a ello). EZPONDA.-Ratifico las palabras de mis compañeros y quiero hacer constar que es nuestro deseo el mantenimiento de la enmienda y aclarar, utilizando ligeramente el derecho de réplica, que en el aspecto fiscal las Diputaciones Forales de Navarra y Alava tienen plenas facultades en cuanto a la distribución del impuesto, que podrá liquidarse con ocasión de la construcción y del establecimiento de autopistas en Navarra.

Está clarísimo, en el caso de que se establezca una autopista dentro de Navarra con capital navarro, que es privativo de la Diputación; entonces el problema no ofrece duda, pero puede derivar de la actual autopista llamada «del Ebro»,

pañero y colega suyo, el señor Reguera. He omitido -y me excuso por ello, atento como estaba al desarrollo del debate- la petición que me había hecho de replicar en ese tema fiscal al señor Reguera.

El señor De Lapuerta tiene la palabra desde donde quiera hacer uso de ella.

DE LAPUERTA Y QUINTERO.

-- (Desde los bancos de la Comisión): He adoptado esta decisión de hablar desde los bancos de la Comisión porque parece que no estoy de acuerdo con el resto de mis compañeros de ponencia.

Sigo insistiendo en que no hay ninguna diferencia fiscal entre las provincias navarra y alavesa respecto a las demás provincias españolas. Es decir. que no es un problema de fuero territorial. El problema se plantea exactamente igual para las sociedades navarras, aunque la autopista se construya fuera de Navarra.

En realidad, aparte de esta distinción puramente fiscal en que yo he abundado y que he defendido quizá por mi dedicación a este tema quería apuntar que puede que en el mantenimiento de mi postura haya una razón de tipo personal, cual es la proximidad de mi provincia a la navarra. Quizá nos duela a nosotros un poco no precisamente la existencia de los fueros de Navarra, sino ese deseo que se manifiesta siempre de peculiaridad respecto a las demás provincias españolas. Benditos sean sus fueros y deseamos que subsistan, pero no vayamos a tener que consignar en todas y cada una de las leyes una peculiaridad que, en este caso concreto, somos absolutamente conscientes de que no existe, de que no hay razón para plasmarla en esta ley, convirtiéndose, por tanto, en una norma en el fondo inoperante, como es la que vamos a aprobar, a efectos solamente de establecer una peculiaridad

Y nada más, señores; soy partidario de que no exista esta norma, por lo que votaré en

(Interviene el presidente).

Permitame el señor Herrero Fontana, a quien inmediatamente concederé el uso de la palabra, que antes quiera alabar el comportamiento del senor De Lapuerta, pues creo ha dado un ejemplo de independencia y libertad parlamenta-

En definitiva, el ponente, aunque se siente en esta mesa, es también Comisión, y caque sabe que en la mesa la da procurador de los que se tiene también-, desde los ban- sientan en esta mesa es un procurador más. Me parece res, que tantas veces le han muy bien y me atrevo a deescuchado sus acertadas inter- cir -me perdonarán que generalice siendo tan reciente en esta Cámara- que es un excelente ejemplo el que ha dado to en temas fiscales, ha sido, el señor De Lapuerta, porque, además, aludido en un tema en definitiva, borra esa distancia que a veces parece exis-





tir entre quie.... an los bancos de la Comisión y los que ocupan los sillones de la

Le agradezco sus palabras y se la doy al señor Herrero Fontana que acaba de pedirla.

HERRERO FONTANA.—Señor presidente y señores procuradores, he meditado bastante la decisión de pedir la palabra, pero me he decidido al fin porque preveo que el resultado va a ser una votación y creo que en lealtad conmigo mismo y con todos mis compañeros de Comisión explicar las razones de cuál va a ser mi voto, si es que el asunto se somete a votación.

Coincido plenamente con la exposición del señor De Lapuerta y no porque los dos pertenezcamos a la misma provincia, pues ello es una mera coincidencia.

con que veo siempre todos los problemas de estas provincias hermanas limítrofes a la nuestra, Alava y Navarra; creo que soy testigo de mayor excepción porque en la redacción de esas leyes, más que pactadas paccionadas, he tenido una intervención muy directa, tanto en el concierto con Alava como en el convenio con Navarra. Los que por parte de Alava y Navarra intervinieron por sus Diputaciones no pueden tener la menor duda de cuál fue mi comportamiento, mi afecto, mi cariño y mi esfuerzo por sacar adelante aquellas leyes paccionadas, pero quisiera pedir a los señores procuradores que razonemos fríamente y no nos dejemos llevar por algo que está fuera de lo que aquí se está discu-

Qué pasa si la ley se aprueba tal como está? Que, en absoluto, se merma un ápice de los derechos que tienen Alava y Navarra como consecuencia necesario, quiero dejar cons- de sus leyes paccionadas; al

mención especifica, entiendo que ibamos a introducir una confusión en la ley y se daría lugar a pensar ¿qué es lo que se pretende?, ¿qué se quiere?, mientras que si no se dice absolutamente nada seguirá perfectamente la aplicación normal de estas leyes paccionadas.

De ahí que entienda que no debe hacerse ninguna referencia específica a estas provincias de régimen foral.

Por otra parte -y esto no es incidental- me ha parecido entender -en una primera lectura de la fórmula propuesta por la ponencia- que no se hace referencia específica a las provincias de régimen foral, sino que emplea un término más amplio, tal como el de «leyes especiales», presentándoseme la duda de si la modificación propuesta por la ponencia podía afectar también a Barcelona o Madrid.

(Por último, el señor Pérez tancia del afecto, del cariño contrario, si se hiciera alguna Olea lee el texto y a continua

ción se someterá a votación). El texto es el siguiente:

\*Para aquellas autopistas cuyo trazado atraviese territorios de provincias que disfruten de un régimen fiscal especial se adoptará el régimen económico - financiero previsto en esta ley a las especialidades que puedan derivarse de

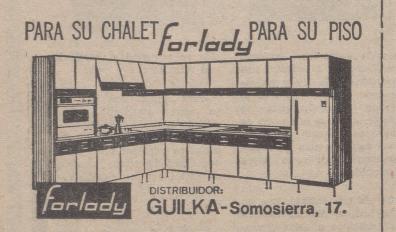
Sometido a votación el texto leído por la ponencia, fue aprobada con diecinueve votos a favor y cuatro en contra, como disposición final.

Los lectores advertirán que, a pesar de los «recortes» que hemos hecho a las intervenciones de los procuradores, hay provectos de lev que suscitan el interés de todos y su constante Intervención para defender puntos de vista. Así son nuestras Cortes y en ellas bri-Ilan los mejores hombres que dedican una buena parte de su miento de las leyes.



M. Murrieta, 52-2 222350 (Tres Lineas) LOGROÑO

De 150 m.2 aproximadamente, para taller, tomaríamos en alquiler. Dirigir ofertas a EXCOMAC. C/ Mundaiz, 14. - SAN SEBASTIAN



Interesados, llamar a los teléfonos 358190 ó 358198 También pueden dirigirse a la Central de Teléfonos de ANDOAIN

Se precisan en importante empresa de Andoain (Guipúzcoa).

MICHELIN

ofrece una oportunidad a

## AJUSTADOR

y a otros profesionales con inquietudes, susceptibles de ser orientados como MECANICOS DE MANTENIMIENTO.

Los que reúnan los conocimientos y aptitudes necesarios serán formados en:

- -ELECTRICIDAD -AUTOMATISMOS

SE OFRECE, ADEMAS:

- -Salario sujeto a revisión periódica.
- -Posibilidad de ascensos, en todos los niveles profesionales. -Empleo fijo en plantilla.
- -Ayuda para adquisición de vivienda.
- -Otros beneficios sociales (economato, comedor, etc.).
- \* Ingreso inmediato o aplazado.

PRESENTARSE todos los días, excepto sábados, en horas de oficina, o bien el DOMINGO, día 25, de 9 a 13 horas, en nuestra fábrica de VITORIA.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

S. E. y C. Ref. núm. 94.

### UN INFORME DE A. PARRA GALINDO

Otro tratadista de la información, el americano Liebling, distingue a tres clases de reporteros:

- a) El reportero que escribe lo que ve.
- b) El reportero que da los hechos y al mismo tiempo los interpreta dando pistas al lector, al oyente o al espectador sobre su sentido y consecuencias previsibles.

c) El experto que va más allá de los hechos, los trasciende y saca a relucir aquello oculto para ojos de profanos, ve lo que nadie ha visto o lo que los hechos no permi-

No cabe duda de que el reportero escribiendo o narrando "in situ" está siendo suplido por la cámara de televisión o el teleobjetivo fotográfico. Ya no hay reportero que cuenta sólo lo que ve, pues la mayoría de los que cubren un suceso se aventuran a dar su opinión sobre lo que está pasando o lo que va a pasar.

Por ahora, los periodistas, sin embargo, no deben arriesgarse a pisar el terreno resbaladizo y comprometido de los expertos. Este tipo de colaboración fue introducido por los ame icanos. Son los famosos «pundits» del «New York Times», gente por lo general muy enterada, buenos cretos de acceso a la información, de las cancillerías y los Ministerios. En los momentos de crisis, inminencia de un conflicto bélico, se les pide la colaboración. El «pundit» sabe bien por donde van los tiros, pues suele ser un especialista en temas militares y tomar el pulso a un conflicto, capaces de conocer lo que está ocurriendo en Saigón, en el Pentágono y en el Kremlin simultáneamente. Dominan o pretenden dominar los resortes secretos de la noticia, pero ello no es óbice para que sus trabajos se pasen al campo de lo especulativo y lo quiromántico, entrando en los límites del de los adivinos. Este juego es peligroso para un periodista, quien deberá circunscribirse a una base firme de hechos concretos.

#### CONSEJOS A LOS

Hojeando los numerosos manuales en inglés, que tratan sobre el tema que nos ocupa, se ve el continuo interés que mantienen los autores en dar consejos prácticos a los principiantes en el arte, la técnica o el oficio reporteril. Son un poco como las reglas de urbanidad para andar por casa.

En primer lugar, todo buen reportero ha de ir bien armado: un par de bolígrafos, varias fi-chas telefónicas y el consuetu-dinario pase de Prensa, expedido por el periódico donde trabaje. Como norma, llevar poca impedimenta, como los buenos legionarios, ser valiente sin temeridad y evitar la timidez. La mayoría de los reporteros de los países anglosajones entran a formar parte de una redacción muy jóvenes, aunque ya va siendo más frecuente ver entre los candidatos a muchachos con títulos universitarios. En Inglaterra, hasta ahora no se superior. Aprenden el periodismo en la calle y luego en el taller, manchándose las manos con tinta y grasa de linotipia. Empiezan haciendo recados, recorriendo las magistraturas, las estaciones de Policía y de bomberos, los hospitales y casas de socorro, o cualquier punto de la ciudad donde pueda surgir algo novedoso. Esta es la prosa del periodismo; después irán ascendiendo por la pirámide y tendrán acceso a la poesía, a la gloria de firmar y ser leidos. Un aprendiz debe conocer ante todo las fuentes de información, y por ende, la ciudad donde reside, sus tipos de gente, sus mentideros y tertulias. Nunca vienen mal unos buenos conocimientos de taquigrafía, aunque ya sólo los ingleses sean los únicos que la culti-

#### EL ARTE DE LA ENTREVISTA

Entrevistar es también un arte muy difícil, sólo aprendible gracias a la experiencia. No obstante, todos estos manuales a los cuales nos referimos sueltan una retahila de consejos y avisos, unos válidos y otros no tanto. Entre ellos está el no arrancar nunca del tópico y preguntar únicamente lo que el público desea conocer. Antes de entrar en combate, tener por norma el estudiarse bien el perconaje, con la carpeta de archivo en la mano, así como pergeñar un breve guión, sobre el cual realizar el montaje. En principio, han de evitarse las «pu-

yas de castigo» al entrevistado, a no ser que éste de una manera expresa evada las preguntas que se le formulen. A veves se obtienen mejores resultados utilizando preguntas indi-

#### DISTINTA TECNICA

La Prensa inglesa posee otras técnicas diferentes de la española para la entrevista. No emplea el diálogo ni interviene el periodista como interlocutor. Se deja hablar al personaje, sin que el autor de la entrevista entre en baza para nada. Por el tema también se diferencian. Los políticos y los industriales poseen entidad suficiente para la entrevista, y solamente a ellos se dedican grandes espacios. Cuando se trata de gente menor, como futbolistas, actores o guapas, las entrevistas consisten en una buena foto corroborada por un buen pie. La Prensa inglesa valoriza el espacio tal vez excesivamente. Ello puede ser una cualidad y a mismo tiempo un defecto. El excesivo tecnicismo, si no se le mitiga, corre el peligro de caer en la tentación del asepticismo. Un gran periódico debe poseer compuertas o válvulas de escape. Una Prensa con menos medios puede realizar un perlodismo más brillante. Ello va con la manera de ser del país. No hay mejor espejo para una nación que su propia Prensa, pues en ella va metida el genio y el espíritu de una raza o de un

#### CRISIS MOMENTANEA

Bien es cierto que en la actualidad está planteando el problema del futuro de la Prensa. Se habla de crisis, pero esta crisis no es sino una crisis de crecimiento. Hay una gran de-manda de papel impreso, con el aumento del nivel de vida y la disminución del analfabetismo y otros complejos factores muy largos de explicar aquí. Por otra parte, hay un renacer de la Prensa regional y provincial. Los periódicos nacionales más inteligentes están dedicando grandes espacios a las provincias, porque se han dado cuenta de que lo que le interesa al hombre de la era del tecnicismo y la vida homologada son las notas de color 'ocal.

En 1952 había en el mundo siete mil periódicos diarios, con un total de 230.000.000 de ejemplares saliendo a la calle todas las mañanas o las tardes. En 1969 había 8.100 periódicos y 310.000.000 de copias. Ello indica que en 17 años se ha crecido, aunque este crecimiento no haya estado en proporción con el de otras industrias, y a pesar por los descalabros enconóm!cos por los cuales están atravesando los grandes rotativos mundiales.

El diario más extenso es el «Asahi Shimbun», de Japón, con una tirada media de nueve millones de ejemplares en doce ediciones sucesivas al día, seguido por la «Pravda» moscovita, que totaliza siete millones impresos simultáneamente en diversos puntos de la URSS. En tercer lugar se hallan los dominicales londinenses, «News of the World» y «Sunday Mirror», que totalizan seis y cinco millones de ejemplares, respecti-

A. PARRA GALINDO

## LA PRENSA: OFICIO.

### Astilleros Españoles entregó en 1971, 21 buques de factoria v 12 de filiales

el ejercicio de 1971, la empresa «Astilleros Españoles, S. A.», ha realizado las entregas de 21 buques por las factorías navales de Sestao, Olaveaga, Sevilla, Matagorda y Cádiz, según aparece reflejado en la Memoria anual que acaba de publicar dicha empresa. A estas unidades hay que sumar otras doce entregadas por las sociedades filiales «Astilleros de Santander», «Juliana Constructora Gijonesa» y «Astilleros y Talleres Celaya», lo que totaliza 33 unidades, que comprenden «bulkvarriers», carga general, petroleros y pesqueros, entre otras. En comparación con el ejercicio de 1970 resulta que se han aumentado en un 14,61 por ciento las puestas de quilla, que en

1971 suponen 633.524 toneladas

de registro bruto, frente a las

MADRID, 23: (Pyresa). - En 552.750 toneladas en 1970. En botaduras el ingreso alcanza el 0,03, con 549.940 toneladas de registro bruto en 1971, frente a 549.923 del año anterior, y en entregas el porcentaje aumentó en un 0,10, con 441.452 tonelapa

es de

lares

or un

dría 11

nego

una pitán

que

el g

eron

los c

ia un

hora mi

La ope

das, frente a 441.000 toneladas. La cartera de pedidos en diciembre de 1970 alcanzaba los 79 buques, con un total de 2.157.100 toneladas de registro bruto, y en la misma fecha del año siguiente los pedidos suponían 61 buques, con un total de 1.983.600 toneladas de registro bruto.

La disminución en la totalidad viene referida a buques de carga seca, habiendo aumentado en petroleros, que pasó de 19 unidades, con 1.108.400 toneladas, a 20 buques, con un total de 1.234.900 toneladas.

## Comisión **Episcopal**

MADRID, 23. (Pyresa). - El próximo día cuatro de julio se reunirá la Comisión Episcopal del Clero, que preside monseñor Marcelo González Martínez, arzobispo de Toledo. La reunión, que tendrá lugar en el Palacio de la Cruzada de Madrid, será la primera que celebre la Comisión desde su nueva constitución el pasado mes de marzo. El secretario de la Comi-

sión es el obispo auxiliar de Madrid, monseñor Ramón Echa-

Por el momento no se ha faciltado el orden del día de la reunión y, en cambio, se sabe que a una parte de la misma asistirán representantes del Secretariado Nacional del Clero para ser informados sobre las orientaciones pastorales de la Comisión Episcopal del Clero.

### Descubrimiento de pinturas rupestres en Lérida

ocho mil años de antigüedad, han sido descubiertas por arqueólogos de la Agrupación Culde la capital de la provincia, en en la margen derecha del río de campos de olivares. No exispor esta circunstancia ha que-

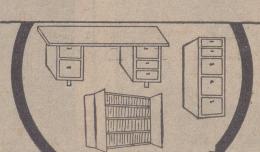
LERIDA, 23. (Pyresa). - Va- dado marginada a la curiosidad liosas pinturas rupestres, con de los habitantes de la comarca durante tantos años.

En las pinturas se refleja la silueta de dos cabras pintadas tural la Femosa, de Artesa, de en rojo. Están bastante bien Lérida. Estas pinturas están si- conservadas. Recientemente, en tuadas a diecinueve kilómetros Peramola, han sido localizadas otras pinturas rupestres. Estas el término municipal de Alfes. de Alfes están situadas a sólo Los hallazgos están localizados ocho kilómetros de la famosa cueva de Cogul, y al parecer Set y se llega a ellas a través reúnen sus mismas características. Arqueólogos leridanos de ten caminos que conduzcan a gran solvencia han visitado esesta cueva, que posiblemente tas cuevas, elogiando la importancia del hallazgo.



#### MOBILIARIO METALICO DE OFICINA

al servicio con la calidad mesas archivadores ficheros armarios archivo y usos generales librerias para despacho mostradores estanterías armarios roperos



DISTRIBUIDOR LOGROÑO Y PROVINCIA

FELIX RUIZ RODRIGUEZ



Avda. Jorge Vigón 37-Tel. 221292-LOGROÑO

## eximanello

жиниция при в при

## Importante descubrimiento de falsificación de moneda

ROMA, 23. (Del coresponsal de "Pyresa", Alejandro Pistolepara NUEVA RIO-

Ofrecer a alguien délares los imitados, por un valor quivalente a veinte mil milloes de pesetas, a cambio de blares buenos y auténticos, or un valor total de mil dosentos millones de pesetas, odría llegar a ser un magnifinegocio para ambas partes, una de ellas no fuera un pitán del Arma de Carabineque llevara además cinco eess montando una extraordiaria operación con el fin de azar a los falsificadores. Este el grave percance er que yeron al cabo de tanto tiemlos cabecillas de una de las ás importantes y bien orgazadas bandas internacionales, ejando en manos de la justi-a un botín increíble y brinando a las Policías de medio undo la posibilidad de aclaar al fin los aspectos hasta ahora misteriosos de su estrucura y actividad.

la operación, por su planteay desarrollo, es algo mente excepcional, que raen la novela cinematográfica, y que confirma la gran organización de los carabineros (la Policía militar italiana, correspondiente a nuestra Guar-Civil), verdadera espina dorsal del Estado italiano. «Les felicito -dijo el jefe de la banda, un argentino llamado Alberto Díaz—. Operé en veinticin-co países, incluido Burundi, y jamás habían conseguido echarme el quante»...

### UNA FALSA OFICINA DE IMPORTACION FUE EL GEBO

El asunto surgió en el mes de febrero, cuando el apitán que manda la compañía de carabineros del barrio Parioli, uno de los más elegantes de la capital, se enteró de la presencia en esa zona de individuos que manejaban demaslados dólares. Las primeras discretas pesquisas resultaron tan interesantes que el capitán montó en el barrio una falsa oficina de importación y exportación que sirviera de anzuelo. El portero de la casa fue sustituido por un cabo de carabineros y en las oficinas, activisimas, carabineros disfrazados de empleados y hombres de negocios trataban día tras día importantes asuntos con otros encopetados financieros-carabineros que paraban vistosamente sus «Mercedes», sus «Jaguar» y hasta un «Rolls Royce», frente al

portal de la casa, de la que el expertisimo portero salía a re-

Un buen día, los traficantes empezaron a olfatear el terreno. Lo mejor que se les ocurrió fue sobornar al portero. Se enteraron así de que la im-portante sociedad trataba asuntos con media Europa y cuando los truhanes cargaron la propina el «ingenuo» portero reconoció a regañadientes que tal sociedad debía tratar también asuntos un poco al margen de la ley, porque a él le parecía algo raro tanto ir y venir de esa gente que subía

Paso a paso, por este camino, llegó también el día en que el capitán de carabineros, en sus funciones de hombre de negocios, recibió la oferta de esa millonada de dólares falsos. La operación continuó entonces con la colaboración de centenares de carabineros y decenas de coches que se alternaban siguiendo todos los movimientos en la ciudad y fuera de ella de cualquier persona que entraba en contacto con los sujetos de la banda. Todos eran fotografiados y seguidos. Se descubrieron importantes ramificaciones en Milán y Génova, donde llegaba el papel especial, procedente de Canada El taller, en cambio, estaba en Roma.

EL BOTIN APREHENDIDO ES INCALCULABLE

Aclarados los aspectos fundamentales, anoche se fijó la hora «H» para atender simul-táneamente a los componentes cómplices de la banda en todas las localidades donde operaban. El botín es incalculable: montones de dólares, cheques de viaje, cheques de Bancos italianos, europeos, americanos del Norte y del Sur, australia nos, africanos y filipinos, todos perfectamente falsificados casi mil pasaportes falsos de varias nacionalidades; quinientos sellos de Jefaturas de Policía de todo el mundo y entre las divisas falsas tres paquetes de billetes de Bancos españoles

de quientas y mil pesetas. Entre las veinte personas comprometidas figura Jacinto Pérez Cuenca, de 33 años, natural de Madrid, detenido en el puerto de Génova mientras retiraba una remesa de papel; un José Luis (el apellido no aparece), de 42 años, natural de Barcelona, y una mujer de 38 años, llamada María del Car-men Méndez, de Sama de Langreo, residente an París, El fe de la banda, el argentino Alberto Díaz, de 41 años, se llama también, según otros docu-mentos falsos, Osnar Godoy y Enzo Viena, Los damás son italianos, franceses y cubanos.

подоприничний РАRIS инфициональной порт

## Tranquilidad ante la situación de la esterlina

acuerdo de Bruselas, un fracaso político

rresponsal de "Pyrepara NUEVA RIOJA).

Para nadie ha constituido una sorpresa la decisión del Gobierno británico de dejar «flotar» la libra esterlina, acto que se considera como la antesala de una desvalorización y que se califica sin rodeos de fracaso político de los Gobiernos que firmaron el acuerdo europeo sobre disminución de los márgenes de fluctuación, algo que se consideró en su momento como un paso importante hacia la proyectada unidad económica y monetaria europea. La solidaridad bancaria no ha respondido con la eficacia que se pensaba y, a la semana de comenzar la nueva crisis de la libra, el acuerdo de Bruselas se ha convertido en un fracaso político. En estas condiciones, ¿quién piensa ahora en esa «cumbre» europea de octubre próximo?

En París, el presidente Pompidou ha celebrado esta mañana una entrevista con el ministro de Hacienda, Valery Giscard d'Estaing, al tiempo que el secretario general de la presiden-cia de la República recibía al

PARIS, 23. (Del co- embajador británico, Christopher Soames. El ministro de Hacienda declaró al término de su sa", Enrique Laborde, entrevista con el jefe del Estado que el Comité de gobernadores de los Bancos centrales del Mercado Común se reunirá mañana, sábado, a las tres de la tarde, en París.

El señor Giscard d'Estaing manifestó, con su característica serenidad, que hay por delante todo un fin de semana para meditar a fondo sobre el problema. En cuanto al acuerdo de Bruselas sobre la aproximación de los márgenes de fluctuación, que hoy se considera por muchos como un fracaso, el ministro dijo: «El acuerdo firmado entre los «Seis» y aplicado por los diez sobre un estrechamiento de los márgenes de fluctuación dejará de aplicarse a la libra esterlina».

EXPECTATIVA ANTE LA REUNION DE GOBERNADORES DE BANCOS DE LA CEE

El ministro de Hacienda se reunió seguidamente con el director del Tesoro, Claude Pierre Brossolette, y con el gobernador del Banco de Francia, Oliver Womser. En Paris, al igual que en otras capitales europeas.

HOY

el mercado de cambios permanecerá cerrado hasta la mañana del próximo martes. Mientras tanto, el dólar ha bajado a su nivel mínimo y el oro ha experimentado una nueva alza. al tiempo que en la Bolsa, ante el temor de encontrarse en visperas de una crisis monetaria. se han producido los clásicos movimientos de las ventas de lo que se puede calificar de «liquidación por derribo» y el juego a la baja. Francia se encuentra en buena posición defensiva dado el mantenimiento del doble mercago de cambios. En esté sentido, el ministro de Hacienda ha dado a entender que podía reforzarse aún más el control de cambios, pero de momento se espera al desarrollo de la reunión que empezarán mañana los gobernadores de los Bancos centrales europeos, es decir, de la Comunidad Económica Europea. En fin, por lo que se refiere al carácter provisional de las medidas adoptadas por el Gobierno británico, nadie cree en que se trate de un hecho temporal, sino más bien del preludio de un reajuste de la libra, y esto sólo a los cinco años de la «sublime decisión» laborista, tan censurada por los conservadores.



ROCIO



TARDE Y NOCHE MAÑANA DOMINGO TARDE

AUTENTICO RECITAL FLAMENCO

PRESENTACION DE

JURADO

MUJER TEMPERAMENTAL

. VOZ QUE SE HACE CANCION

SALA DE FIESTAS DOLAR SERA

LA SALA DEL VERANO 1972



## extranie

mmummu Comunicado venezolano tras la visita de López Rodó mmmmum

## La raíz espiritual de ambas partes debe concretarse en realizaciones positivas

CARACAS, 23. (Efe). — Al término de la visita oficial efectuada a Venezuela por el ministro comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social de España, don Laureano Ló-pez Rodó, el Ministerio de Reaciones exteriores de Venezuela ha facilitado el siguiente co-

municado de Prensa: «Dentro del marco de amisted que anima las relaciones entre Venezuela y España, y con el propósito de .ntensificar tales relaciones, ha venido en visita oficial a Caracas el mi-nistro español del Plan de Des-arrollo Económico y Social, doc-tor Laureano López Rodó, 'nvitado por el jefe de la Oficina Central de Coordinación y Planificación de la Presidencia de ta República, doctor Antonio Casas González. En el curso de su estancia de cuatro días, el doctor López Rodó, acompañado por el embajador de Espadoctor Enrique Domínguez Passier, y por el subcomisario de Plan de Desarrollo, doctor Solé Villalonga, fue recibido en audiencia por el presidente de la República, doctor Rafael Cal-

El ministro español se ha en-trevistado con el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Arístides Calvani; el ministro de Hacienda, doctor Luis Enrique Oberto; el ministro de Fomento, doctor Héctor Hernán-dez Carabaño; el ministro de Educación, doctor Enrique Pé-

cina Central de Coordinación y Planificación, doctor Antonio Casas González, y el presiden-te de la Comisión de Administración Pública, doctor Allan Brewer-Carias.

En dichas entrevistas, que discurrieron en un clima de gran cordialidad, se hizo un detenido examen de temas de interés común para Venezuela y España: planificación desarrollo, intercambios comerciales, cooperación industrial y tecnológica; telecomunicaciones y relaciones culturales, apreciándose el mejor deseo de estrecha colaboración entre ambos

Las conversaciones con los citados ministros del Gobierne venezolano su minaron en una reunión conjunta que tuvo lugar en la Cancillería. En dicha reunión se examinaron diversos proyectos de coopera-ción, quedando patente la vo-luntad de ambas partes de que los intercambios se acrecienten en beneficio de los dos países, materializando así las vinculaciones entre España y Venezuela que, reconociendo su profunda raíz espiritual, deben concretarse en realizaciones positivas y fecundas.

Al término de la reunión, se firmó un acuerdo de coopera-ción entre la Oficina Central de Coordinación y Planificación de Venezuela y la Comisaria del Plan de Desarrollo Económico y

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Social de España. Es intención de ambos Gobiernos dar el máximo impulso a las tareas de la Comisión mixta venezolano - española creada en el pasado año y pro-seguir los contactos directos de alto nivel en el curso del presente año».

#### DECLARACIONES DE LOPEZ RODO

CARACAS, 23. (Efe). - El ministro español y comisario del Plan de Desarrollo, Laureano López Rodó, ndicó ayer que entre los campos en los cuales puede incrementarse el intercambio hispano-venezolano figuran «el sector de maquinaria y bienes de equipo, en el sector energía, en el de construcción naval y también en lo que me afecta más cerca: la cooperación técnica para la planiifcación del desarrollo». «La construción naval es uno de los factores más dinámicos en España», agregó López Rodó en unas declaraciones en una rueda de Prensa celebrada ayer jueves. «Mi país, dijo, se encuentra a la cabeza de los países de la construcción naval, con precios muy competitivos calidades muy altas de tecnología. Precisamente, en la actualidad se están ampliando los astilleros de Cádiz y se podrán construir buques hasta de un millón de toneladas de registro bruto».

COMPANIE SUCESOS COMPANIEMENTO

## presidente del Comité de la sobre la seguridad de los diplomáticos.

### Veinte muertos al incendiarse autocar brasileño

NUEVA YORK, 23. (Efe). -El embajador de Chipre ante la ONU, Zenón Rossides, fue golpeado y robado ayer en el parque central de esta ciudad. Rossides, presidente del Comité de la ONU sobre la seguridad de los diplomáticos, paseaba por el fue sorprendido por tres desconocidos que le atacaron con cuerdas cuando el diplomático nec. les dijo que no llevaba dinero encima. Los tres hombres escaparon después de haberles robado a la pareja sus joyas y refojes y quitado los zapatos, que arrojaron a un río en el parque.

#### AUTOCAR INCENDIADO

BELO HORIZONTE (Brasil), 23 (Efe). - Un autocar con cuarenta pasajeros se incendió ayer tarde a sesenta kilómetros de Belo Horizonte, después de caer desde un puente sobre la linea eléctrica del ferrocarril. Hasta el momento, el número de víc timas asciende a veinte muertos. Según la Policia, el fuego destruyó completamente el au-

EXPLOTA UNA BOMBA EN EL «METRO» DE PARIS

PARIS, 23. (Pyresa). - La Policia manviene una gran dis-

de fabricación casera en un andén de la estación del «Metro», en los Inválidos, en la línea número ocho (Balard-Charenton). que es una de las de mayor afluencia. Las ocho personas que resultaron heridas han podiparque con su esposa cuando do regresar a sus domicilios. excepto una, que sigue en observación en el Hospital Laen-

El artefacto había sido colocado en una de las cajas de madera en las que se guarda el material eléctrico y se albergan las instalaciones de carga de baterías. La Policía piensa que se trata, indudablemente. de la obra de un desequilibrado, pero que conoce perfectamente los lugares. Es la primera vez que se lleva a cabo un acto de esta naturaleza en el «Metro» parisiense.

#### EL HURACAN «AGNES»

NUEVA YORK, 23. (Efe). -Once Estados norteamericanos permanecían esta madrugada afectados por el huracán «Agnes», alcanzando el número de víctimas a más de cuarenta. El fuerte temporal, principalmente con Iluvias intensas continuaba azotando la costa Noroeste norteamericana, e s tableciendo su centro durante la madrugada ereción por lo que se refiere de hoy en el Estado de Nueva

a la explosión de una bomba York. El «Agnes», que a su paso por Cuba y Florida dejó un rastro de dieciséis personas muertas, causó entre el martes y el jueves más de treinta víctimas en los Estados de Virginia, Washington, Nueva Jersey, Nueva York, Carolina del Norte y del Sur, Delaware, Rhode Island, West Virginia, Maryland Connecticutt y Pennsilva-

> Lo más dañino del temporal, informó la Policía, son las inundaciones. En el Estado de Virginia, una de las zonas más perjudicadas, el «Agnes» inundó parques y zonas residenciales y los casos de gente sin hogar se repitieron por todo el Esta-

#### DESPRENDIMIENTO DE TIERRAS

HONG KONG, 23. (Efe-Upi). - Los cadáveres enterrados en los desprendimientos de tierras causados por las fuertes lluvias de tres días a una grave amenaza para la salud, ha manifestado hoy el director del Departamento Médico y de la Salud.

Unas cien personas han muerto por los desprendimientos de tierras, inundaciones y derrumbe de viviendas. Las autoridades han comunicado que 150 personas han desaparecido.

WASHINGTON 

## SOLIDEZ DE LA PESETA

Fuentes financieras internacionales aseguraron esta tarde que. sus saneadas reservas de dila crisis de la esterlina no afec- visas y su favorable balanza de taría a la peseta.

La solidez de la moneda es-

WASHINGTON, 23. (Efe). - pañola, aseguraron las mismas fuentes, como consecuencia de pagos, mantendrá a la peset. en su opinión, sin cambio algu-

no en relación al resto de las monedas internacionales.

Se espeza en los medios financieros de Wáshington que los mercados de divisas euro-

mo martes, sin que se haya registrado cambio alguno en la cotización de la peseta con rela ción al dólar y al oro.

ORIENTE MEDIO

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

### Continúan los incidentes armados libios-israelies

MARSA MATRUCH (Egipto), 23. (Efe-Reuter). — Los presidentes de Egipto, Libia y Siria han tomado varias decisiones secretas acerca de la situación crítica en Oriente Medio como consecuencia de la incursión llevada a cabo por Israel el miércoles en territorio

Fuentes informadas han dicho que el presidente egipcio, Anuar El Sadat; el presidente Hafez Al Assad, de Siria, y el de Libia, Muammar Gaddafi, que finalizan hoy sus reuniones, celebraron ayer conversaciones secretas para discutir la situación tensa que reina en las fronteras israelíes con Siria y Libano.

Estas decisiones son secretas y no estarán incluidas en la declaración que se hará hoy sobre la conferencia de los tres jefes de Estado.

SIGUEN LOS INCIDENTES ARMADOS

TEL AVIV, 23. (Efe-Upi). -Israel ha informado que sus cafiones dispararon a primera hora de hoy contra el Libano, tras realizarse ataques noctur

nos contra tres de sus granjas colectivas, al Norte del país, durante la noche.

Este es el segundo ataque que se realiza en tres días desde que las fuerzas israelles atacaron Líbano en respuesta a la acción ofensiva realizada desde

Un portavoz militar informó que varios cohetes de largo alcance, disparados desde el Líbano, cayeron en las aldeas de Kiriat Simo y Kfar Giladi ano-

— 0 0 0 — TIBERIADES (Israel), 23. (Efe-

Reuter). - Varios cohetes «Katiuska» disparados por guerrilleros árabes cayeron en la zona Kiryat Simón, del Norte de Israel, a primera hora de hoy, pero no causaron bajas, informan círculos israeiles.

Kiryat-Simón se encuentra a unos kilómetros de la frontera con Líbano y anteriormente fue objeto de frecuentes ataques por parte de los guarrilleros, que disparaban desde territorio libanés o se infiltraban en Is-

Propuesta española aceptada ......

## Estudio urgente para la lucha contra la contaminación en el Mediterráneo

PARIS, 23. (Efe). — Un mandato sobre la realización de un estudio urgente sobre la región mediterránea relativo a la

lucha contra la contaminación degradación del medio ambiente debido al desarrollo ecenómico, de acuerdo con una propuesta de España, ha sido aprobado hoy, por unanimidad en la reunión del Comité del Medio Ambiente de la OCDE (Organización de Cooperación y Desarrollo Económico), efec-

tuada en París. Esta decisión, que pone fin una serie de gestiones inibre de 1971, establece un plazo de un año, prorrogable, para la realización de un análisis completo en el campo de

las vinculaciones entre la protección del medio ambiente y el desarrollo, tanto en su aspecto industrial como en el ur-

banístico y turístico, en toda la zona del Mediterraneo.
Seis países —España, Francia, Italia, Grecia, Turquia y Yugoslavia—, bajo la dirección española, que tendrá un caracter de allete treterior de actater de piloto, tratarán de establecer una serie de resultados que se traducirán posteriormente en recomendaciones destinadas a la coordinación de las respectivas políticas nacionales del medio ambiente de los países miembros de la OCDE en la zona mediterránea en una primera fase, pero que estará a disposición de las diecisiete naciones restantes que forman parte de esta organiza-

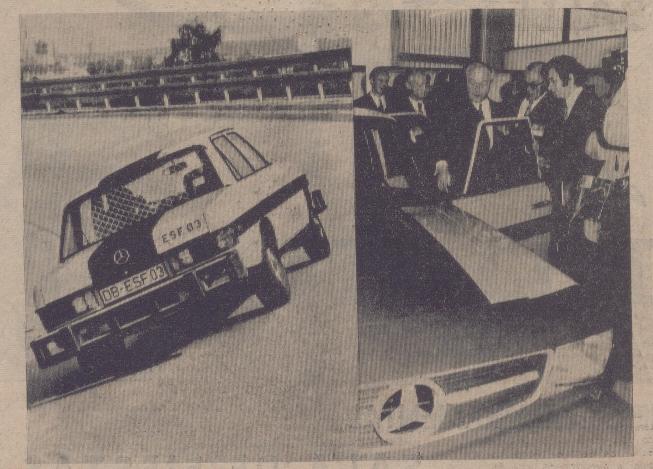
«Es importante que la OCDE haya aceptado esta propuesta española sobre el estudio de la relación entre desarrollo del litoral Mediterráneo y protección del medio ambiente, especialmente por la rap.dez con que se ha conseguido la aprobación», declaró a «Efe» el director general de Obras Hidráulicas, Manuel Gómez de Pablos, quien presidió, junto al embajador permanente ante la OCDE, marqués de Nerva, la delegación española.

En el curso de los debates que se han desarrollado en torno a la propuesta española, se

reconoció unánimemente la alta prioridad y el interés genera! por que este estudio se realice con gran urgencia, para someterlo inmediatamente a Comité, y llegar así a establecer un modelo de recomenda-

ciones aplicables. Por ello, el jefe de la delegación española, señor Gómez de Pablos, propuso y fue aceptada la idea de que la primera reunión de trabajo se realice en ei plazo más breve posible, probablemente en Barcelona, para establecer las grandes lineas directrices del proyecto y fijar los principales objetivos del estudio, que se efectuará con la asistencia y coordinación del Secretariado de la OCDE.

## ES LUJO AUN LA SEGURIDAD



SINDELFINGEN (DaD) .-- Más de 500 expertos de la industria del automóvil, procedentes de nueve países, conferenciaron en Sindelfingen (República Federal de Alemania) sobre la seguridad de automóviles. El ministro federal de Transportes, Georg Leber (foto derecha), pi-

dió en esta ocasión que «se eliminara el automóvil del arsenal de nuestras armas». El ministro de Transportes americano, John A. Volpe, declaró que «la seguridad no debería ser un artículo de lujo, sino debería ser accesible a todos a un precio aceptable». Como modelo uni-

co se presentó en esta conferencia el vehículo de seguridad de experimentación tipo ESF, de la Daimler-Benz AG. De los 63 puntos asequibles para una construcción verdaderamente segura, el «Mercedes ESF 03» alcanzó al primer golpe 50. Sin embargo, este automóvil nunca

se podrá adquirir. Sirve para flnes de prueba y para perfeccionar gradualmente los coches de construcción en serie. Un vehículo absolutamente seguro se ría impagable y muy poco manejable va por sus parachoques resaltantes.



La Asociación de Amas de Casa se mueve

## QUIERE CONSTITUIR AUTENTICA FUERZA PARA DEFENSA DEL CONSUMIDOR

auténtica pesadille nacional. Y, a la hora de las protestas, seguramente la clase que más se ha distinguido ha sido la constituida por las amas de casa. El presupuesto familiar es algo muy directo, con lo que la mujer ha de estar en contacto día a día. De ahí, la constante actualidad de las subidas.

Ayer charlamos con doña Berenice Zulaica, presidente de la Asociación de Amas de Casa, doña Berenice es mujer directa, tremendamente activa.

-Si tuviéramos más apoyos...

Pues si. Resulta que, a la hora de asociarse, las amas de casa no respondan todo lo favorablemente que los interesados en la solución de los problemas quisieran.

-Tenemos que constituir una fuerza para la defensa del consumidor. Una fuerza auténtica.

Desde su creación, las asociaciones de amas de casa van trabajando lo suyo. ¿Que sube un artículo? Pues allí están las mu-Jercitas de su casa poniendo el grito en el cielo. Su grito de consumidores, de adquisidores en nombre de los suyos y en el propio.

-Ahora lo más importante es las preguntas que hemos formulado a través de nuestra secretaria nacional, Belén Landáburu. Me muestra el informe. Allí se pregunta, entre otras cosas,

sobre las medidas concretas que va a poner en práctica el Gobierno para la contención de los precios. Porque, hasta ahora, dichas medidas para el ciudadano normal, constituyen un misterio. Y confiar en los misterios se va haciendo cada día más difícli. Se pasa continuación a inquirir si estas actuaciones tendrán en cuenta la adecuación entre precios y salarios y cuál ha sido la causa que ha determinado esta situación de alza continuada de precios

Con actuaciones vamos. Así, el señor ministro de Comercio habrá de contestar sobre la actuación que han seguido, para paliar la situación, el Ministerio de Comercio, la Dirección General de Comercic Interior, el FORPPA y la Comisaría de Abastecimientos v Transportes. Y en íntima correlación con la pregunta anterior está la dei índice del coste de vida. En efecto, al lado de una subida de precios alarmante en el terreno práctico, los índices oficiales que se dan a conocer al público ofrecen unos porcentajes que en muy escasa medida podrían preocupar.

Ahí estamos. Mucha gente se pregunta cómo se realiza la recogida de datos para confeccionar las estadísticas que circulan por el país. Posiblemente, los términos en que se plantea este interrogante, a nive! popular, sean bastante vulgares, pero no olvidemos que, en la mayoría de sus tramos, la vida misma es una carretera empedrade de vulgaridades.

Otro punto muy interesante del cuestionario es el referente a los Planes de Desarrollo. Más concretamente, al III, que tiene entre sus objetivos el de la asistencia al consumidor. Se sabe que existen ciertas consignaciones adecuadas a las Federaciones de Amas de Casa y Hogar y de Consumidores. En efecto, la forma más adecuada y utilizada en los países en que los consumidores ejercen como tales, son estas asociaciones. En este sentido creemos que todo lo que se haga para potenciarlas será eficaz para el consumidor, la Administración y, en definitiva, para la sociedad de consumo. Teniendo en cuenta estas circunstancias, se pregunta, lisa y l'anamente, cuales son las cantidades previstas para estas entidades en el III Plan de Desarrollo y qué procedimiento piensa instrumentar el Ministerio de Comercio para hacer efectiva y eficaz esta presencia.

Algo que llama la atención, incluso de los profanos en la materia, es la evidente inadecuación entre algunos precios de origen y los precios al consumidor, circunstancia que todavía se hace más patente cuando se produce una baja importante en el precio de producción sin que ello se traduzca en el precio al consumidor (algunos sectores productores de carne, productos hortícolas, etc.). Ello pone de manifiesto que los márgenes de comercialización no están establecidos de forma adecuada. Se pregunta. por tanto, qué medida piensa adoptar el Ministerio de Comercio para llegar a esta adecuación.

Otro de los objetivos del III Plan de Desarrollo en la esfera del comercio interior es la creación de mercados de origen que promuevan la concentración total de la oferta agraria en origen como el resto de las fases de comercialización y su llegada al consumidor a través de MERCORSA. En efecto, están previstas inversiones para montar mercados de origen en veintiún provincias españolas En este sentido, cabe preguntar cómo se van a articular estas instalaciones y cómo puede promoverse su crea

Uno de los sistemas comúnmente utilizado para regular los



precios, aproximando la oferta a la demanda, son las importaciones. Tenemos noticia de vez en cuando de importaciones de productos alimenticios destinados al consumo directo que después son muy difíciles de encontrar a la hora de llenar la cesta de la compra de cade día. En cambio tenemos también noticia de que estas importaciones, por ejemplo la de la carne, llegan a las industrias transformadoras que siguen manteniendo sus precios sobre los de producción interior, más elevados desde luego que los de importación. En este aspecto, el cuestionario inquiere qué procedimiento tiene establecido el Ministerio de Comercio para la distribución de estos productos incontados y qué inspección para garantizar que su venta, a precios establecidos, llegue a las

El Código Alimentario está elaborado desde hace varios años y aplazada su puesta en vigor, que resolvería muchos de los problemas planteados en torno al consumo, la alimentación, etc. ¿Cuándo piensa ponerse en vigor?

Finalmente, el cuestionario pasa a refererirse de modo concreto a determinados artículos que forman la cesta de la compra. Así, el escado que en su aspecto fresco ha pasado a cifras prohibitivas para una gran parte de las economías domésticas, y que viene consumiéridose en cantidades importantes como pescado congelado. Recientemente, por el organismo oficial competente, se ha anunciado el aumento de su precio, precisamente cuando una de sus misiones es la de mantenerlos. Por tanto, cabe preguntarse cuales son las razones de esta subida que ha alarmado a las amas de casa.

Este es a grandes rasgos, el cuestionario que ha sido presentado al ministro de Comercio. La asociación logroñesa se mueve

demuestra estar al tanto de los problemas

(FOTO HERCE)

## Mañana LA ESCUELA DE BALLET DE S.F.



El domingo, en el Teatro Bretón, hay un espectáculo para no perdérselo. La Escuela de Ballet de Sección Femenina, bajo la dirección de José Ferreira e Inmaculada Arizmendi El programa es variado y extenso. Entre las más importantes, cabe destacar «Minuetto», de Beethoven; «Danza china del ballet Cascanueces», de Tchaikowsky; «Sangre vienesa», gar a las 11,30.

de Strauss; «Minuetto», de Mo zart; «Danza de las horas», de Ponchielli; «Danzas húngaras», de Brahms, y «Los silfides», de

El repertorio es interesante pero aún lo es más la empresa tan simpática que ha puesto en marcha la Sección Femenina. Es una oportunidad para aplaudir. El acto tendrá luAYER, SESION EN EL AYUNTAMIENTO

## Se aprueba inicialmente el plan parcial de San Lazaro

A las siete y media de la tarde de ayer se reunió en sesión ordinaria la Corporacion Municipal, bajo la presidencia del alcalde, don Víctor de Lerma y Gurtubay. Aprobada el acta de la sesión anterior, se pasó al estudio y aprobación de los veinte puntos restantes que comportaba la orden del día, de los que reseñamos aquellos que consideramos de mayor inte-

En el capítulo de Administración de Personal, se aprobó el proyecto de mejora de retribuciones al personal de la Administración Municipal de Logro-

En el de Administración de Patrimonio, se tomó el acuerdo de adquisición de una parcela ofrecida por la Gerencia de Urbanización en el polígono de Lobete, en la que se instalarán, entre otros servicios, los de limpieza y bomberos. La citada parcela tiene una extensión de 4.850 metros cuadrados, siendo el precio estipulado de pesetas 592.767.

Se aprobó a continuación la ordenanza reguladora de aparcamientos, que será sometida a información pública durante el plazo de quince días antes de ser presentada a la aprobación del gobernador civil;

En el apartado de servicios comunitarios, se tomaron los siquientes acuerdos: Adquirir, mediante concurso, 1.517 contadores con destino al Servicio de Aguas: del mismo modo, se otorgará, en este caso, la instalación de los mismos. Adquirir, con destino al Servicio de Extinción de Incendios y Salvamentos, un vehículo autobomba, mediante concurso público. Adquirir, de idéntica forma, un vehículo con destino al Servicio de Recogida de Basuras. Aprobar inicialmente el plan parcial de San Lázaro, que será sometido a información pública. Declarar en estado de reparcelación los polígonos uno y dos del mismo y ampliación de viables.

El acuerdo más importante en este capítulo fue la aprobación inicial de los proyectos de urbanización siguientes: Vara de Rey (tramo Calvo Sotelo y Ronda). General Franco (tramo Monumento de los Caídos y Ronda), Huesca (tramo Lardero y Vélez de Guevara), plaza de toros, Villegas, Sotillo (tramo Club Deportivo y Circunvalación), 12 Ligero (tramo General Franco-Madre de Dios) y Río Ola. El total de los presupues tos asciende a la cifra de pesetas 46.462.420. Esperemos que la aprobación definitiva no se haga esperar demasiado, por el bien de todos.

Asimismo se tomó el acuerdo de adjudicar a don Gonzalo León de Pablo, en virtud del acto licitatorio desarrollado, la ejecución de las obras de urbanización de la calle República Argentina (tramo Gran Via-Pérez Galdós), por el precio de pesetas 2.000.000, y la de la calle Gonzalo de Berceo (antes Prolongación de la Gran Vial. por el precio de 6.489.810 pese-

Llegados a los ruegos y preguntas, don Víctor de Lerma hizo uso de la palabra para solicitar de la Corporación se hiciera constar en acta la felicitación de la Comisión Informativa de Urbanismo a don Javier María La Orden y su equipo por el buen trabajo realizado en la realización del plan San Lázaro. El concejal señor Goñi lo hizo a su vez para solicitar la efectividad diaria del alumbrado instalado hace cinco años en el polígono de Cascajos, a fin de eliminar los constantes atentados a la moral que vienen produciéndose constantemente.

Y sin más asuntos que tratar. se levantó la sesión.

## AYER SE ABRIO **CONCURSO GRAFICO**

Las Jornadas Médicas Rioianas, que este año abordarán la especialidad de pediatria, están a punto. Hay una intensa actividad en el Colegio Oficial de Médicos para dar «luz verde», en la tarde del domingo, a esta interesante realización científica.

Las Jornadas han conseguido, al entrar en esta su tercera edición, que Logroño sea considerado en el mundo de la Medicina. Recordamos aque lla realización inaugural, gracias al dinamismo de la Junta directiva del Colegio, cuando eran patentes los temores que siempre acosan los inicios de las actividades auténticamente importantes. Hoy, ya con la serenidad que dan dos ediciones consecutivas, el Colegio Oficial de Médicos y la Facultad de Medicina de la Universidad de Zaragoza pueden presentar una de sus mejores consecuciones. Algo que ha hecho que la capital riojana, la nuestra, «tenga tono», que «suene» en el ámbito científico. Las Jornadas están ahí.

Pero lo más importante es que los organizadores de este magno acontecimiento, que congregará a los más destacados especialistas de pediatria del país, no se han dormido en los laureles. Y, este año, las Jornadas añaden a su programa una realización realmente interesante. Se trata del I Certamen Cinematográfico, que tras hasta Logroño documentales científicos que asombran por los logros, por descubrirnos hasta interioridades increíbles los adelantos de la Medicina. Ayer, a las cuatro y media de la tarde, en el salón de actos del Colegio tuvo lugar la selección previa de los films que han sido presentados al concurso. Todos ellos de una calidad fuera de serie, combinando la técnica cinematográfica con el rigor científico.

La lista concreta de las películas que se presentan al tema científico es la siguiente: «Fibrosis quística», «La fenilcetonuria», «Gastroenteritis infan tiles», «Epilepsia infantil» y «Toxoplasmose». Las que optan a los premios establecidos en el tema libre son: «Tarjetas Eldon», «Espongostan», «El continente desconocido» y «Dos centímetros cúbicos de vida».

El Jurado que discernirá los premios está compuesto por don Eliseo Martínez Aróstegui, presidente del Colegio Oficial de Médicos; don Alfredo Sanz Alvarez, secretario de la citada entidad, y los doctores De Juan Moreno, Moragues, Tabuenca, Pascual y Alvarez Ruiz de Viñaspre. Asimismo participa Arturo Cenzano, en representación de la crítica cinematográfica.

Las películas seleccionadas serán proyectadas el próximo 29 de junio, a las diez de la mañana, en el salón de actos del Colegio Oficial de Médicos. El fallo del Jurado será inapelable.

Una nueva actividad, pues, interesante dentro del marco de las Jornadas Médicas, que se abrirán oficialmente el domingo, a las siete de la tarde.



## CUIDADO CON LOS NIÑOS

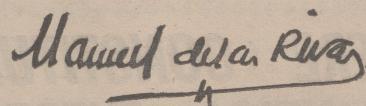
"Estudio abierto" es uno de los programas, a nuestro entender, más atractivos de la televisión española. La habilidad de José María Iñigo nos pone en contacto con muchos modos de vivir y de entender la vida propios de nuestra piel de toro. Y a veces, por debajo de las mismas intenciones del presentador-entrevistador, surgen realidades significativas que se prestan a la reflexión, o al comentario interlineado. Como ocurrió el último miércoles.

El último miércoles fueron entrevistados por José María Iñigo dos de los niños que trabajan en "Crónicas de un pueblo", el programa de los domingos por la tarde que hace felices en el reino de la utopía a miles y miles de televidentes, deseosos de corin-

tellearse las horas finales de la jornada festera. Señores, qué niños, qué repelentes, detergentes y obsecuentes niños! Nos dieron una demostración inolvidable de repipiez insoportable, de falta absoluta de ingenuidad, de inocencia, de todo lo que consideramos esencia misma de la infancia. Nos demostraron palmariamente que la introducción del niño en el mundo falso, desproporcionado y desequilibrado del adulto, lleva a la falsificación de las cosas más bellas que nos iban quedando.

Porque no hemos dudado en desarzonar la cabalgada blanca de los años primeros, porque no hemos tenido inconveniente en echar la llave a los sueños, sustituyéndolos por la jaula de la vanidad, de la ambición, del narcisismo, es por lo que nos vemos obligados a recordar esa entrevista conjunta, donde se pusieron de relieve, a escala de transparencia, porque a pesar de los pesares, los niños serán siempre transparentes, los vicios todos de nuestra sociedad adulta. La impresión iba en crescendo desde las primeras palabras. Lo que en artistas, escritores, industriales, pseudogenios, pensa-

dores, entendidos, se encubre bajo sonrisas mefistotélicas, producto o subproducto de la tontería humana, en los dos chavales amanecía indemne, agudo, como un estilete clavado en la sensibilidad del espectador. En los dos críos estaba hirviendo a borbotones la cursilería, el amaneramiento, la desvergüenza, la estupidez. Una auténtica tristeza ¡Cuidado con los niños!



## HUCHA POPULAR



Caso atendido en el día de ayer:
Para un enfermo necesitado, una caja de
"Febrectal", ochenta y una (81) pesetas, dos
cajas de "Miliken 25", ciento ochenta y dos
(182) pesetas y una caja de "Didrica", treinta (30) pesetas.

Por lo tanto, el fondo que se encontraba en nueve mil doscientas noventa y tres (9.293) pesetas, pasa a ser de nueve mil (9.000) pesetas justas.

## AGENDA DEL DIA

SANTORAL

Natividad de San Juan Bautista y San Firmo.

#### NACIMIENTOS

María del Pilar de Carlos Fermández Sánchez y Concepción Domingo León; Alicia, de Cándido Sola Aguirre y Alicia Lozano Marcos; María Angeles, de Ildefonso José María López Valgañón y María del Carmen Barragué Plaza, y Araceli, de Víctor Crespo Fernández y Felicidad García Trevijano

#### DEFUNCIONES

Perpetua Contreras Casamayor, de 71 años, de Logroño.

#### SERVICIO FARMACEUTICO

A partir de la 1,30 y hasta las nueve de la mañana:

Don Saturnino Garrido García, Avenida de Doce Ligero, 4.

Don Federico Ezquerra Tobía, Avenida de Portugal, 0-1. (Edificio Gran Via)

Desde las 4 de la tarde hasta las 7,30 (Refuerzos de Guardia).

Don José Antonio González Garnica. Gran Vía, 67.

Doña Purificación Ruiz Clavijo Esteban. Villamediana, 19.

Don Bernardo Velasco Prieto. San Antón, 10.

Doña Marla Angeles Alonso Martínez. Duquesa de la Vic-

Doña Gioria Moreno Abecia. General Franco, 40.
Doña María Eugenia Fernández Baroja Marrodán. Calvo So-

Don Fernando Martínez Muñoz. Hermanos Moroy, 28.

#### SERVICIO DE GUARDIA PARA VEHICULOS

Talleres Pérez Galdós. Pérez Galdós, 56, (Taller completo). Teléfono 225976, Grúas: Señor Coterón. Santos Ascarza, 48. Teléfono 212709.

#### GRUPO DE PANADERIAS

TURNO CUARTO

Expendedurías de pan que permanecerán abjertas MAÑANA,
domingo, de las 8 a las 12 horas:
CALVO SOTELO, 13.
GENERAL FRANCO, 88.

GRAN VIA, 67.
MARQUES DE MURRIETA, 2.
PEREZ GALDOS, 31.
RODRIGUEZ PATERNA, 1.
VARA DE REY, 58.

#### TELEFONOS DE URGENCIA

Servicto de urgencia de		
la Seguridad Social	223984	
Cuerpo de Bomberos	211010	
Cuerpo de Bomberos	211019	
Comisaria de Policia	211610	
Taxis:		
Estación de Autobuses	220829	
Espoión	212299	į
Murrieta	222626	
General Franco	222333	
Estación Ferrocarri	221060	
Guardia Civil	211310	
Urgencia nocturno de la	211010	
是是1000年的1000年的第二年	D STATE	
Policia Municipal	211210	

Casa de Socorro ... 211410 RENFE ... ... 213856

RENFE (Información) -, 214394

Cruz Roja (ambul.) ... ... 212426
Cruz Roja (chófer) ... ... 222710
Hospital Provincial ... ... 211410
Seguridad Social Residencia Sanitaria ... ... 213600

CUPON PRO CIEGOS

Número promiado ayer:

4 4 1

PALACIO

REFRACTARIOS
Telefono núm. 21-41-46

## NOTAS - COMUNICADOS - AVISOS GACETILLAS - INFORMACIONES

ción habrá de merecer su

contribución al desarrollo

de un buen espiritu sindi-

cal entre sus compañeros,

así como las tareas desarro-

lladas desde cualquier mi-

sión que a tal efecto nuoie-

se desempeñado en la Orga-

El plazo de presentación

de propuestas ante el Pa-

tronato para los premios de

este año expira el día 15 del

presente mes. La concesión

del premio asi como de los

Diplomas, llevará aneja la

entrega de cantidades en

metálico, en la cuantía que

CRUZ ROJA

Mañana, domingo día 25, en

honor de San Juan Bautista, Pa-

trono de esta Institución, se ce-

lebrará una misa en la iglesia

de Santa María de Valvanera a

Quedan invitados camilleros,

miembros de esta Asamblea

Provincial, damas enfermeras,

SANDALIAS GORILA

y otras marcas

asociados y simpatizantes.

las 11 de la mañana.

nización Sindical.

se determine.

### «Premio Sindical al Trabajo y Diplomas Sanz Orrio»

Con objeto de reconocer y premiar los méritos y la conducta de los trabajadores, se convoca el "Premio Sindical al Trabajo Sanz Orrio" y Diplomas Sanz Orrio" al Trabajo, 1972.

Se otorgará una recompensa denominada Premio Sindical al Trabajo "Sanz Orrio" y dos menciones de honor denominadas "Diploma Sanz Orrio al Trabajo".

Las circunstancias a valorar seran: La constancia de la labor desarrollada en la empresa y la capacidad profesional que evidencie su fidelidad o espiritu permanente de superación en el trabajo y deberes sindicales. Todo ello confirmado y sostenido a través de una prolongada actuación, plena de laboriosidad y honorabilidad intachables, juno con su adhesión a los Principios Fundamentales que informan el Movimiento Nacional, puesta de relieve a través de la actividad laboral. Consecuentetemente, especial considera-

### VIDA RELIGIOSA

ADORACION NOCTURNA VIGILIA DE ESPIGAS

En la noche de hoy, sábado, a las once de la noche, dará comienzo la vigilia de espigas en los Padres Salvatorianos (Madre de Dios, 39) de esta capital, cubriendo turno el 11 (Nuestra Señora Virgen de la Esperanza) y cuantos adoradores no lo hayan podido realizar en el propio.

Por ser pública, pueden acudir cuantas personas lo deseen y de esta manera rendir culto a Jesús Sacramentado, acompañarlo en la procesión eucarística de bendición de campos y darle gracias por todos los beneficios que de El se reciben.

> ZAPATOS TRENZADOS EL MAYOR SURTIDO

Calzados NESTOR

## VIGUETAS OTTO

Ofrece en exclusiva la fabrica de como y venta de sus viguetas y adoquines (marcas y procedimientos patentados). Pida información a VIGUETAS OTTO.

Montornes del Vallas

(Barcelona)

Telf. 180 de Montmeló

### Electra de Logroño, S. A.

Ponemos en conocimiento de nuestros abonados que, con motivo de diversos trabajos que son necesarios realizar en nuestras instalaciones, nos veremos precisados a suspender el suministro de energía eléctrica el próximo domingo, día 25, De las 8 a las 12 horas,

aproximadamente:
Cenicero.
SECTORES DE LOGROÑO
De las 8 a las 9 horas
Madre de Dios.
De las 8 a las 10 horas
El Campillo

Rodancha
La Isla
Valondo
Hotel Cra. Cortijo.

De las 8 a las 13 horas
San Antón
Brava

Brava
Santos Ascarza
Escuelas Pías
De las 10,30 a las 12 horas,
aproximadamente
Lardero

Sorzano
Sojuela
Medrano
SECTORES DE ALBELDA
El Juncal
La Goya

Entrena

La Nava
Atayo
Bueyo
Vista Alegre
SECTORES DE NALDA
Cabrilla
Royo
Km. 320.

De las 8 a las 10 horas, aproximadamente:
Assa
Casablanca.
Rogamos disculpen las molestias ocasionadas por esta interrupción.

Logroño, 23 de junio de 1972.

LA XVI FIESTA DE LA VENDIMIA RIOJANA 1972

Se recuerda a los interesados que el plazo para presentación de

CARTELES ANUNCIADORES DE LA FIESTA DE LA VENDIMIA fina-

lizará a las 14 horas del próximo día 1 de julio.

Solamente hasta esa fecha podrán ser presentados en la SUBUNI-

DAD DE CULTURA del Excmo. Ayuntamiento los trabajos reali-

zados.

DE CARTELES ANUNCIADORES DE

## SANTO TOMAS

PIO XII, 1 (Junto a la Estación de Autobuses)
Teléfono 22-12-43

ASIGNATURAS PENDIENTES
REVALIDA
SECRETARIADO

## Hace 25 años

24 DE JUNIO DE 1947.

#### EXPOSICION

—En los salones de Artesanía se inauguró, la exposición de cuadros de la joven y bella pintora logroñesa María de los Angeles Notario Andrés, que fue muy felicitada, pues las 20 obras presentadas la acreditan de algo más que una esperanza.

—En los exámenes celebrados en la Universidad de Zaragoza, terminó la carrera de practicante el joven don Mario Ojeda

## Hace 50 años

NOVILLADA

—Se celebré la novillada a cargo de los aficionados locales, con dos novillos para Inda y Colifo, con sus cuadrillas. La reseña que de la misma hacia nuestro compañero "Migueliyo", semejando una esquela funeraria por el fracaso de los diestros, decia: "Doña Esperanza Taurina Logroñesa dejó de existir en la plaza de toros después de! engaño del que fue víctima por la ineptitud de los "doctores" y "doctorcillos", que contribuyeron al martirio de dos becerros grandotes, pero inofensivos. Sus allegados, Inda, Colifo, Negrales, Vagoneta, Gasolina, Gariopa, etc., al participar a la afición la sincera confesión de su fracaso, causante, de esta desgracia, suplican el perdón más absoluto a cambio de su absoluto retraimiento en discusiones polémicas y demás conversaciones tauromáticas, y a la vez ruegan al público en general que sea benévolo en sus comentarios".

—En el campo de Recreatión jugaron un partido de fútbol el primer equipo de la sociedad y el "Iberla" de Zaragoza, ganando el conjunto local por cuatro goles a uno. Sobresalieron, Fermín, Pascual. Lecea, Cotelo y Lozano.

## Hace 75 años

FALLECIMIENTO SENTIDO

Falleció nuestro paisano, don Luís Moreno, catedrático de Psicología, Lógica y Etica de este Instituto, cuyo cargo ejercició durante 22 años. Fue concejal del Ayuntamiento de esta capital. Su fallecimiento fue sentidísimo y su entierro constituyó una gran manifestación de duelo.

#### REPRESENTANTE

para Logroño y provincia, solicita empresa ramo eléctrico y electrónico, introducido en radio, televisión y electrodomésticos, disponga almacén y reparto. Escribir al número 420 de Publicidad DURTHI. Ballén, 11. BARCELONA-10

DEPORTE, CAMPO Y PLAYA
CAIZADOS NESTOR

### A Valvanera

EMPRESA GUINEA
Domingos y festivos
Salida, a las 8,30. Regreso, a
las 18 horas. Estación de Autobuses, ventanilla núm. 5.

### A VISO EMPRESA GUINEA

Nuevo servicio de viajeros entre Canales de la Sierra y Logrofio

Logrofio
Domingos y festivos
A partir del próximo domingo, día 25 de junio. Salida de
Canales de la Sierra, a las
20 horas,

## R. DE CARLOS

ODONTOLOGIA y ORTODONCIA

Suspende su consulta desde el día 1 de julio hasta el día 25

inclusive

C. S. P. núm. 1.116



Ayer, Pleno del Consejo de Trabajadores

## LOS LOGROS Y LAS ESPERANZAS

Voy a decirlo al principio: el Consejo de Trabajadores de la provincia de Logroño ha iniciado una línea aperturista hacia la Prensa, que estaba vedada -- no sabe uno por qué- en anteriores ocasiones. La presencia directa del periodista con los hombres representativos del mundo del trabajo riojano le hace a uno identificarse más con los problemas, profundizar en los temas, sin miedo a resbalar. Hay veces en que la nota escueta, recortada, viene a la Redacción de los periódicos sin el calor del que toma la nota en directo. Un Pleno del Consejo de Trabajadores es un acto con suficiente fuerza como para no perdérselo, aunque nunca falta quien arruga el ceño y, por bajines, suelta eso de: «Nada

Vamos allá. Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, se informó, breve pero sin escaparse nada, de la actividad de el I.N.P. tiene la intención de la Comisión Permanente, así como los logros conseguidos. A saber: resuelto el problema de la vacante en Arnedo con respecto a la Seguridad Social; la falta de analista en Arnedo también se ha cubierto.

José María Angulo informó de sus gestiones en Arnedo:

-Estoy un poco decepcionado. Ya sabéis la necesidad de un Ambulatorio. En principio, los propios trabajadores y empresarios estaban dispuestos a costear el solar. La Seguridad Social no lo aceptó. Entonces, el Ayuntamiento se comprometió a pagar una tercera parte y el resto el I.N.P. A pesar de

las gestiones, idas y venidas, el Avuntamiento se ha vuelto atrás. Os puedo adelantar que levantarlo, con lo que el problema quedará resuelto.

El secretario informó de los contactos con los trabajadores de Arnedo, en una visita que se giró recientemente para conocer «in situ» las inquietudes, así como la marcha del Centro Sindical. Las actividades de la Mesa del Consejo han sido múltiples, con constantes viajes a Madrid. En una de ellas se entrevistó con el subsecretario de Trabajo, haciéndole partícipe de la preocupación del Consejo por una serie de irregularidades de que se tenía conocimiento en algunas empresas. Un equipo de inspectores realizó un viaje a Logroño y, al parecer, estas sospechas se han confirmado. También se pidió otro nuevo inspector -porque la plaza de Logroño es de un jefe y cuatro inspectores-, pero, por ahora, queda en suspenso.

Otra petición atendida es una nueva plaza de letrado, lo que permitirá desahogar el intenso trabajo, así como una mayor dedicación a todos los casos que se presenten. Luego, el secretario dio lectura a un escrito del Consejo que se ha enviado a la Gerencia del Polo, donde se recogen unos puntos de vista, dignos a tener en cuenta.

-Que, puesto que las empresas instaladas en el Polo van a disfrutar de una serie de beneficios, tengan en cuenta a los trabajadores y su posible repercusión.

-Que se activen las viviendas de tipo social.

-Que las empresas dediquen un fondo para becas y capacitación de sus trabajadores.

-Que en las industrias con mayoría de personal femenino, se creen jardines de infancia.

El presidente informó de la edición de un boletín mensual, donde se dará cuenta a los enlaces sindicales de las actividades del Consejo, todo ello por crear inquietud y un mayor contacto y donde todos puedan sugerir ideas. José María Angulo apuntó el que pudieran recogerse las actas de las Uniones. A este punto se opusieron los vocales Zúñiga y Britz, por cuanto hay temas que merecen una discreción. En el ánimo de todos estaba el que es necesario salir a las comarcales. Los presidentes de las Uniones tienen que mantener contactos con todos, nutriendo al Consejo de

Hubo un punto que suscitó interés: el de la información. Entre todas las posturas, la mayoría se inclinó por la de Víctor Amo. Fue ésta:

cualquier tema de carácter ge-

-Todos sabemos que hay Uniones que funcionan bien; en otras falta información y no se da cuenta a todos de las ordenanzas que van saliendo. Yo me pregunto: ¿por qué Vicesecretaría no se encarga de enviar a los enlaces la legislación que nos afecte?

San Martín se brindó:

-Bueno, la Dirección de Asuntos Sociales conoce sus funciones. Yo me puedo comprometer a enviar a cada presidente lo que afecte a su Unión y que sea éste el que lo comunique a los suyos. No quiero que nadie pueda tildarme de inmiscuirme en sus cosas, pero a eso sí me comprometo desde ahora.

El vicepresidente del Consejo, que ha estado en Madrid, comentó las repercusiones de la Seguridad Social ante la nueva ley de mejoras a las pensiones. Un tema apasionante que puede desmenuzarse otro día. Para finalizar, una noticia grata: el presidente del Consejo de Trabajadores de Logroño ha sido elegido vicepresidente de la Comisión Nacional de la Seguridad Social.

Y esto fue el Pleno. Uno quisiera que esta nueva etapa de puertas abiertas no tuviera ninguna cortapisa. A fin de cuentas, el periódico es la vía de información para la mayoría de los trabajadores de la provincia. A ver si esto lo entienden



J. M. Angulo, vicepresidente Comisión Nacional Seguridad Social

## «El libro en la provincia de Logroño»

## Cañada Sauras ingresó ayer en el 1. de Estudios Riojanos

Es importante que en instituciones de corte intelectual, con espíritu investigador, tomen parte las personas a cuyo cargo se encuentran precisamente los centros de la cultura. Tal es el caso del director de la Biblioteca Provincial, don Javier Cañada Sauras, del cual tuvimos ayer el gusto de escuchar el discurso de ingreso como miembro de número en el Instituto de Estudios Riojanos, contestado, según las normas que rigen el funcionamiento de la institución, por don Eliseo Sáinz Ripa, otro de los recientes miembros.

ñada constó de dos partes: en la primera hizo gala del conocimiento que posee, por su cargo y dedicación, sobre la difusión del libro en los diversos puntos de nuestra provincia, tanto en Rioja Alta y Baja, como en la zona camerana. Interesantes y hasta profundamente significativos los datos estadísticos, que nos revelan, en conjunto, una provincia todavía aleiada de la letra impresa, una provincia donde la promoción de la lectura continúa siendo una de las obligaciones ineludibles de los maes-

La disertación del señor Ca- tros de cultura. Sin embargo, las diferencias y reacciones son diversas según las comarcas, y esto podría dar pie para un estudio sociológico de envergadura, en el que, naturalmente, no vamos ahora a embarcarnos. En la segunda parte, el señor Cañada hizo una serie de interesantes consideraciones sobre la importancia del libro en el aumento y desarrollo de los valores intelectuales, situando la problemática en el hoy de nuestro país y de nuestro mundo. El señor Cañada fue muy aplaudido.

> Tras la sesión, que contó con la solemnidad ritual del juramento prestado por el nuevo miembro, tuvimos el gusto de charlar extensamente con el director de la Biblioteca, al objeto de que nos ampliara algunos puntos de vista sobre el problema que hoy le preocupa y nos preocupa: el nivel cultural de nuestra provincia. Sus respuestas fueron, como siempre que hemos tenido oportunidad de conectar con él, sustanciosas y directas.

LA IMPORTANCIA DEL NUEVO COLEGIO UNIVERSITARIO

Empezamos preguntando: -¿Qué ha hecho de especial la Biblioteca Provincial para el Año Internacional del Li-

-Colaborar con el Instituto en la organización del pasado Día del Libro. Por otra parte, ha realizado un envío especial de ejemplares a todas las bibliotecas de la provincia.

telectual y creadora de la Rio-

-No cabe duda de que en la Rioja, hoy por hoy, la labor de creación es escasa. En este sentido me parece fundamental el futuro Colegio Universitario. Ahí puede estar la solución de muchos proble-

-¿No crees que ese Colegio Universitario necesitará una buena biblioteca para funcionar de un modo eficaz?

-Es condición «sine qua non» no sólo que haya una biblioteca general de categoría sino una especializada para cada departamento en las diversas materias. Serían instrumentos esenciales para la preparación desde la base de gente joven con ganas de decir y de hacer cosas nuevas. Y es en este sentido en que creo firmemente que el panorama de Logroño puede sufrir una importante transformación.

-¿Cómo ves la labor del Instituto de Estudios Riojanos en la promoción de valores cul-

turales? -Con mucho interés. Hay un dinamismo en esta nueva etapa que justifica la visión optimista del futuro. Puedes decir, por lo que a mí respecta, que el Instituto está abriendo caminos fundamentales en la ele vación de las inquietudes provinciales. En definitiva, la «sala de cultura» que comenzó su funcionamiento hace unos días supone mucho para la ayuda a los grupos culturales, como se

-¿Cómo ves la vocación in- ha podido demostrar de inmediato. Y abrir caminos en la música, en el teatro, en conferencias y coloquios, era algo que exigía la ciudad.

-¿En qué proporción te parece que Instituto y Colegio Universitario pueden significar una pequeña revolución cultural riojana?

-Sus labores serán, deben ser, distintas. El colegio deberá formar hombres con ideas y con vocación de trabajo. El Instituto promocionará esos valores surgidos al calor del colegio. Indudablemente, la base la ofrecerá la Universidad, el Colegio Universitario. Pero la concreción de numerosos aspectos de esa base la puede dar el Instituto. Por un 60 por 100 el colegio y el otro 40 por 100 el Instituto.

LOGROÑO ESTA EN EBULLICION. EL MOMENTO ES CLAVE

-¿Te parece bueno o malo el ser cultural de la provincia? -Hemos de distinguir: el nivel de cultura de la provincia no es malo, pese a lo que se diga en ocasiones. Hay provincias en mucha peor situación que Logroño. Lo que ocurre es que se ha carecido de instrumentos, a mi entender. Y que no se corresponde esa cultura básica con una afición correspondiente en materia de lectura.

-¿Y eso, por qué?

-Pues es un tema complejo. Pero, por ejemplo, en la Rioja



Baja, zona de un nível de vida relativamente elevado, nos encontramos con que el dinero, la ambición económica, llena las horas del hombre de campo o del empresario, restándole ocio y deseos de seguir aprendiendo. Entonces, paradójicamente, zonas como la camerana, de nivel de vida mucho más precario, parecen tener mayor voluntad de lectura, tal vez por influencias incluso climatológicas y de épocas de trabajo escaso. Y se dan peores condiciones de es tímulo cultural allí donde las posibilidades de otra índore pudieran resultar favorables

-¿Y Logroño? -No hay todavía un porcentaje de lectores idóneo. Pero yo encuentro a Logroño en ebullición. Los instrumentos que faltaban van llegando. Está el Instituto con su deseo de promocionar toda clase de valores. Está el Museo, convertido en realidad contante y sonante. El momento es bueno o al menos puede ser bueno. Será cuestión de saber aprovecharlo.

-Muchas gracias, Javier. Estas han sido las palabras de Javier Cañada director de la Biblioteca Provincial y miembro de número, desde aver, del Instituto de Estudios Riojanos.

M. RIVAS

(Foto: HERCE)

## deportes

GALARRAGA, EN LOGROÑO

## Ha gestionado para llevarse a Larrañaga al Burgos



Ayer estuvo Român Galarraga en Logroño para asistir a la boda del hijo de un amigo íntimo, del también deportista Zósimo Ortigosa.

Pero Galarraga, que en todo momento está pendiente del club al que pertenece, aún tuvo tiempo de gestionar la posibilidad de llevarse al Burgos al portero blanquirrojo Larrañaga. Y como el Logrofiés tiene la puerta bien cubierta con García Fernández y cuenta con Chomin

En la fotografía vemos a Galarraga en los tiempos en que era preparador del Logrofiés entrenando a su pupilo Larrañaga. - (Foto HERCE).

...SOLO PARA LUCIR LAS PRENDAS. SU CAMISA DE SU PANTALON DE

para hombres de todas las edades en vara de rey, 11

santana

MINIMUM PELOTA MINIMUM MINIMUM

## Hoy se reanudan las actividades en el Frontón (La Campa)

Esta tarde se reanudan las actividades en el remozado Frontón «La Campa», que desde ahora estará regido por la Agrupación Riojana de Pelota, que es quien se ha hecho cargo del mismo.

Las obras realizadas han dejado el recinto muy acogedor y permitirá seguir disfrutando de su existencia, ya histórica, para beneficio de los aficionados.

En el mencionado recinto se han ventilado cantidades de toda clase de desafíos, han salido chavales que luego se han convertido en muy buenos aficionados (ahí están Leiva y Del Pozo) y ha permitido cubrir una necesidad en tiempos cuando no había frontón en nuestra ciu-

Desde hoy, con la tutela de la Agrupación Riojana, para be-

annum Reunión de la Junta directiva del Calahorra Industrial

## La fusión de los dos equipos, aplazada

A las nueve de la tarde del jueves último y conforme habíamos anunciado, la Junta directiva del Calahorra Industrial celebró en los locales de la OJE reunión con objeto, entre otros asuntos, de aclarar la postura de dicha sociedad en relación con la fusión —si ello resultare beneficiosocon el C. D. Calahorra.

Por parte del Calahorra Industrial no hay inconveniente alguno para que exista un club único en la ciudad, poniendo a disposición de quien se hiciese cargo del C. D. Calahorra, todas las secciones del Indus-

Por si ello no fuese factible, el Calahorra Industrial continúa fraguando los proyectos, amplios y ambiciosos, para la próxima temporada, sobre todo en cuanto respecta al fútbol infantil y alevin.

Desde hace meses se está gestionando el crear una Escuela de Futbolistas para chicos que irian saliendo de los colegios. Se han mantenido conversaciones con diversas personas que se harian cargo de las clases y preparación de los niños. Los señores Tellería y Quincoces, directores de la Escuela de Preparadores de nuestra Regional, se brindaron para trasladarse periódicamente a nuestra ciudad e impartir sus enseñanzas entre estos incipientes futbolistas.

Aprovechando los desplazamientos de los juveniles, pretender organizar la preparación de infantiles v alevines, jugando encuentros todos los domingos. De la misma forma, cuando el juvenil tenga que actuar en La Planilla, podrian contratarse a equipos de Pampiona de categoria similar, para enfrentarlos a los loca-

Organizar campeonatos locales y con poblaciones limitrofes, será otro de los puntos a debatir entre los directivos industriales.

Tienen el propósito firme de continuar con el juvenil. a pesar de que los gastos que se originan son cuantiosos y los ingresos casi nulos.

Y en cuanto al equipo de Segunda Regional -ese equipo que tan excelente fútbol practica, aunque le falte fuerza suficiente en sus desplazamientos— van a tratar de reorganizarlo y pretender no caer en los errores de la temporada última, ya que la aspiración de los azules calahorranos está cifrada en el ascenso a

Primera Regional. Así están las cosas. ¿Habrá fusión? Abramos un compás de espera. Dentro de pocas fechas -eso al menos es lo que esperamospodremos facilitar noticias en cuanto al futuro futbolistico de nuestra ciudad.

JOTAGE

## A las cinco y media, en Las Gaunas, Berceo-Yagüe

En estas postrimerías de la temporada futbolística se enfrentan esta tarde Berceo y Yagüe, en partido semifinal de la Copa Primavera.

\*\*\*\*\*\*\*\* SE NECESITAN

Agentes a comisión

\* introducidos en fotomecánicas y \*talleres offset, para material de \* gran consumo. Inútil sin experiencia. Interesados, escribir al Apartado 50.014 de MADRID. Ref. «Artes Gráficas». Adjuntando «curriculum vitae»

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Ampos an eliminado últimamente a Azkarrena y Castejón. en ambas ocasiones con incidentes en los campos navarros, especialmente en el de Castejón, donde se promovió un serio alboroto.

El Yagüe acudirá a Las Gaunas con redoblado entusiasmo, por lo que hará muy difícil la victoria del Berceo, a quien ya le ganó en el último partido oficial que se jugó en el mismo terreno.

Este mismo enfrentamiento, pero en partido de vuelta, se jugará de nuevo en el campo de Yagüe el próximo jueves, día de San Pedro, por lo que el resultado que esta tarde se obtenga no sérá definitivo hasta el segundo partido.

aficionados en general, «La Campa» seguirá disfrutando del favor popular.

La inauguración tendrá un carácter oficial, ya que a las cinco y media se jugará la final del campeonato infantil, que no se pudo celebrar el pasado día 17, como estaba programado, en el Adarraga.

Esta final enfrenta a Blanco y Renedo, de Alberite, frente a Carrillo y Justa, de Albelda.

También Jugarán, en partido semifinal del Torneo de San Isidro, Peña I y Mallagaray contra Sebas y Royo.

En resumen, una jornada importante para la afición de nuestra capital.

#### **AUTORIZACION PROGRAMAS** VERANIEGOS

Como viene siendo norma por estas fechas, la Federación Riojana nos remite una nota oficial dirigida a quienes organizan programas de pelota. Héla aquí:

Se recuerda a todas las entidades (Ayuntamientos, clubs y particulares) que organicen partidos de carácter público entre pelotaris aficionados, la obliga-

1) De solicitar de esta Federación la necesaria autorización, debiendo hacerlo al mismo tiempo que por sí en representación de los pelotaris cuya actuación se desee, cuyos nombres, así como el de los suplentes, se señalarán.

2) Deberán proponer en su solicitud la fecha o fechas de

los partidos a celebrar. Asimismo, se pone en conocimiento de todos aquellos pelotaris aficionados, con licencia de esta Federación, que deseen actuar en festivales organizados fue-

ra de esta provincia, deben so-

liciar el necesario permiso. 3) Toda celebración de los partidos a que esta nota se refiere deberá ir precedida de la presentación de la licencia de pelotari aficionado, expedida por la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, la cual será solicitada en esta Federación.

4) Para general conocimiento, se hace saber que no se autorizarán intervenciones de un mismo pelotari sin que entre ellas medie un intervalo que en ningún caso será inferior a cuarenta y ocho horas, reservándose esta Federación la facultad de ampliarlo según las circunstancias que en cada caso concurran.

El incumplimiento de las auteriores normas será severamente castigado.

En el domicilio de la Federación, en la Casa del Deporte, en Miguel Villanueva, 4-4.°, se extenderán las autorizaciones los lunes y miércoles, de oche a nueve de la noche.

AYER, EN TOLOSA Hubo anoche festival en Tolosa como víspera de la fiesta de San Juan, con los siguien-

tes resultados: Tapia hermanos, 22; Piérola y Oreja II, 16. Barberito y Bados, 18; Chi-

EDUARDO

## Esta tarde, finales del Torneo de la Hípica

Se celebran esta tarde los partidos finales del torneo de paleta que ha venido desarrollándose en la Sociedad Hípica.

Comenzarán a las seis con la disputa para el tercero y cuarto puesto, enfrentándose Quemara y Pelayo a Lacalle y Flores, para jugarse después la gran final, Martínez y Beracoechea frente a Ruiz y Azofra, las dos parejas que eliminando obstáculos han llegado hasta el decisivo partido de esta tarde. Al final se procederá el reparto de trofeos.

En las semifinales se dieron los siguientes resultados: Ruiz y Azofra, 35; Lacaile y Flores, 25.

Martínez y Beracoechea, 35:

Quemada y Pelayo, 25. Como puede verse, las dos parejas finalistas llegan venciendo con claridad a sus últimos rivales.

## TODA CLASE DE

\*

Alpinismo ★ Fútbol ★ Veleros ★ Tenis Lanchas ★ Atletismo ★ Espeleología ★ Canoas ★ Tiro con arco ★ Pesca submarina \* Aparatos de gimnasia \* Montañismo ★ Camping ★ Baloncesto ★ Esquí \* Pesca \* Acampadas \* Rugby Volei-bol ★ Muebles jardín y terraza ★ Columpios \* Toboganes \* Tenis de mesa \* Esquí náutico \* Boxeo \* Judo.

NAUTICA DEPORTES LOGRONO Gran Via, 55

APERTURA, junio

\*

DELEGACION DEL PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS

Víctor Pradera, 6, Logroño

Se hace público que queda abierta la admisión de solicitu-des para desempeñar el cargo de RECEPTOR de QUINIELAS pa-ra la próxima temporada 1972-73, en las localidades de AGON-CILLO, ALCANADRE, ANGUIANO, AUSEJO, ENTRENA, EZCARAY, QUEL Y TREVIANA. Es condición indispensable que los solicitantes regenten establecimientos públicos como estancos, bares, papelerías, quioscos de Prensa, etc., en locales de planta baja de fácil acceso al público. Las peticiones serán estudiadas y

aceptadas las más aptas, a julcio de esta Delegación. El plazo de admisión de solicitudes finalizará el día CINCO del próximo mes de julio. Logroño, junio de 1972.

PROPERTURAL PROPERTURA PROPERTURAL PROPERT

El Delegado Provincial, JOSE RUIZ BERNABE

SU AMERICANA DE

## deportes

El Club Ciclista Logroñés, con un apretado programa

## Mañana se celebra el campeonato provincial de aficionados

El día 9 de julio, una prueba en Nájera, y el 18, el campeonato nacional

Mañana se celebra en nuestra provincia la anunciada carrera ciclista, incluida en el calendario nacional, denominada «Campeonato provincial de aficionados". Se trata de una carrera de parecidas características a las de la prueba que tuvo lugar el domingo pasado, pero en esta ocasión el volumen en todos sus aspectos es superior. Ha sido organizada para corredores de la categoría de aficionados de primera y segunda, que tendrán que recorrer nada menos que 136 kilómetros.

El campeonato que nos ocupa cumple varias ediciones su perándose con éxito cada vez. Recordamos que el pasado año esta prueba fue ganada por Manuel López Llorente, de Bilbao, y el campeón provincial de aficionados resultó ser José Luis Martínez, al conseguir entrar primero de los corredores de la provincia.

En esta edición del pasado año participaron 48 corredores, esperándose que en la presente el número sea igual o supe-

AL HABLA CON GERARDO MENDOZA

Gerardo Mendoza, secretario eficientísimo del Club Ciclista Logroñés, nos contaba ayer que ya había rumores sobre participantes en la carrera ciclista

-Juan Gorgojo, de Tudela,

ya nos ha comunicado su intención de venir. El año pasado, Gorgojo quedó en el puesto nú mero 19, antes que el propio campeón provincial. También hay rumores de que vendrá el equipo "Pacharán Zoco", de

-¿Habrá alguna variación sobre el programa previsto, el que anunciábamos el martes?

-No. Todo sigue igual. Las Inscripciones se harán hasta las ocho y media de la mañana. en las Instalaciones de la Ju-

-¿La próxima carrera? -El día nueve de julio, en Nájera. Se trata de una prueba con salida v llegada a esta ciudad y la hemos organizado para aficionados de segunda y juveniles A.

CAMPEONATO NACIONAL: EL 18 DE JULIO

El calendario del Club Cfclista Logroñés reviste este año especiales a c o n t ecimientos. Aparte están las pruebas que se venían celebrando periódicamente, como son los dos campeonatos provinciales, de iuveniles y aficionados; la Clásica San Bernabé, la Vuelta Ciclista a la Rioja... Este año está, además, el campeonato nacional de aficionados de fondo en ca-

rretera. Al hablar de él, Gerardo Mendoza nos hace un poco de

-Será la segunda vez que

se celebra este campeonato nacional en la Rioja. La primera fue en Arnedo, porque la Federación Riojana de Ciclismo delegó su organización al Club Ciclista Picota. Era el año 1969. Después se celebró en otras provincias y este año se ha conseguido que se celebrase nuevamente en la nuestra.

No era fácil, porque había varias capitales que la querían para sí. Nosotros, el Club Ciclista Logroñés, esta vez nos encargamos de organizar este campenoato.

#### LA VUELTA A LA RIOJA

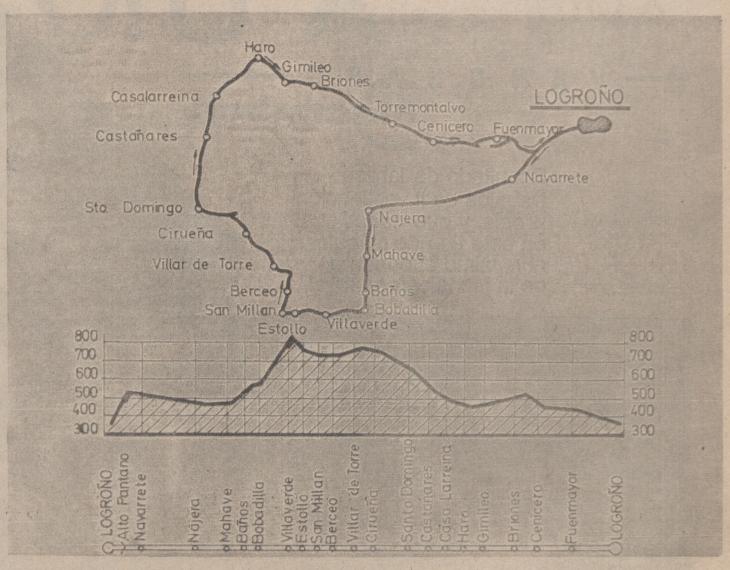
Y hablando de ciclismo con Gerardo Mendoza, no podemos dejar de preguntarle sobre la Vuelta Ciclista a la Rioja.

-¿Habrá algún cambio con respecto a la Vuelta del año pasado?

-No creo. De haberlo sería de poca importancia, puesto que no podemos trazar un itinerario más duro debido a que la temporada está concluyendo y los corredores están cansados. Por otra parte, tampoco podemos hacer un recorrido más "suave".

-¿Qué equipos van a parti-

-Son casi seguros el "Karpy", "Kas" y "Werner". Y estamos pendientes de confirmación en el equipo de "La Casera".



## AUTO IREGUA, S. A.: ES NO

Como continuación a la noticia que el pasado domingo hicimos pública, comentando la inauguración oficial de las modernas instalaciones que Auto Iregua, S. A., ha ubicado en la Plaza de Europa, 1 al 7 (frente estación "Renfe"), para la concesión de los vehículos Citroen, queremos ofrecerles una pequeña entrevista que prometimos realizar con el director comercial en Logroño. don Enrique Rodríguez, que volvió a recibirnos con la amabilidad que le caracteriza.

Citroen como los futuros usuarios estarán interesados en conocer la extensión de este complejo automovilístico.

— I ratando de ofrecer todas las posibilidades de un completo parque, hemos destinado 5.000 metros cuadrados, distribuidos de la siguiente manera: 2.000 metros cuadrados cubiertos y 3.000 al aire libre, que sin duda facilitan una comodidad de aparcamiento, que bien podemos calificar de única en la

provincia.

### Entendemos que todos los usuarios de COMERCIAL

La puesta en marcha de una nueva firma concesionaria de una determinada marca de vehículos, creemos fundamentalmente que debe apoyarse en los pilares básicos: el servicio comercial y el servicio post-venta. La curiosidad de los lectores que también es la nuestra, comienza por el servicio comercial. ¿Cuál es su funcionamiento en Auto Iregua, S. A.?

-Pensando no dejar ningún hilo suelto, diré que abarca la venta de toda clase de vehículos Citroen. Que disponemos de un departamento que facilita to-

da clase de información, por vía telefónica, para evitar un desplazamiento. y que naturalmente este servicio comercial concede al cliente su futuro vehículo para que de forma personal realice las pruebas que estime necesarias Asimismo existe una seción especialmente destinada a la venta de vehículos de ocasión procedentes de cambios. Cabe añadir que en todo caso, si así lo quiere el cliente, nuestro servicio comercial puede ocuparse de la financiación de su nuevo Citroen.

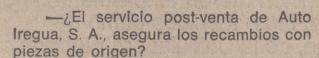
## OST-VENTA

-El servicio post-venta es, a nuestro juicio, la principal preocupación de todos aquellos que piensan adquirir un vehículo y no se deciden por una determinada marca. La seguridad de un buen servicio post-venta, ¿puede ser factor decisivo?

-No es que pueda ser, es que de hecho supone la mayor tranquilidad del usuario. Nuestro servicio post-venta dispone de amplios talleres, en los que se ha dado cabida sólo y exclusivamente a personal especializado en vehículos Citroen, que emplean las más modernas técnicas y los más avanzados elementos para que su Citroen esté siempre "a

-Sin embargo, perdone nuestra insistencia, se dan casos en los que a pesar de todo y por el excesivo número de máquinas en rodaje, se presenta una pérdida de tiempo importante para el cliente, por quedar su coche inmovili-

-Es posible que ustedes tengan razón. Lo que puedo asegurar es que Auto Iregua, S. A., tiene adoptado un sistema de organización por el cual todo vehículo es retenido sólo el tiempo preciso para su reparación. Una fecha de entrega es la garantía total para poder disponer del Citroen.



-Rotundamente si. Existe un almacén completísimo en recamblos de origen, y además cualquier reparación queda garantizada a todos los efectos, por un período de seis meses.

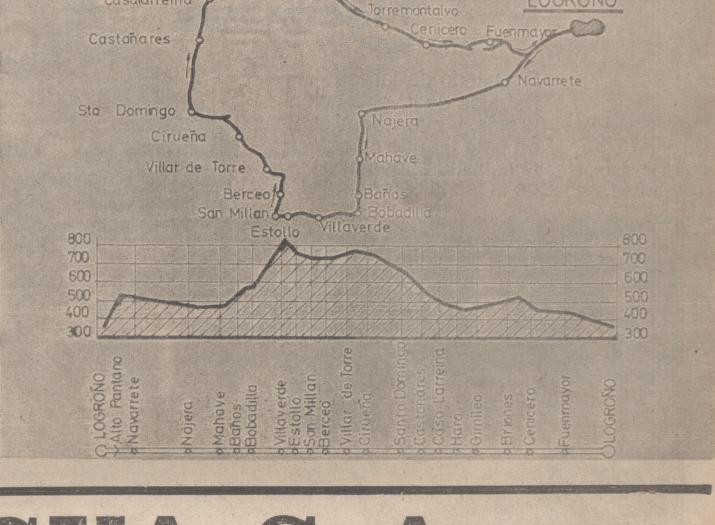
-Quizás pequemos de curiosos, pero lo lógico es que un completo servicio post-venta disponga incluso de taller de pintura y chapa. No siempre ocu-

-En Auto Iregua, S. A., tenemos taller de pintura y chapa, y es la única sección en la que admitimos vehículos de otras marcas ajenas a Citroen.

No queremos distraer más tiempo a

don Enrique Rodríguez, director comercial de Auto Iregua, S. A., en Logroño, y lo dejamos en plena actividad. Pero sí queremos hacer notar el notable crecimiento del parque Citroen, que sin duda obedece a la Dirección de Auto Iregua, S. A., y si no pensamos en un éxito comercial, sí lo hacemos en que con un mejor servicio al cliente, pueden conseguirse los más difíciles objetivos. Un coche es más rentable cuanto menos tiempo está inmovilizado. Auto Iregua, S. A., sobrepasará su objetivo porque acabamos de ser testigos de cómo un usuario se presentó a cambiar su viejo Ciroen por uno nuevo, y la fidelidad a una marca es símbolo de auténtico prestigio.

Publicidad Asensio



## +-VANGUARD+

presenta la calculadora

X.810

+ VANGUARD +

Resultado de largos trabajos de investigación propia, y que constituye, en este tipo de máquinas, el máximo exponente de la tecnología mundial.

- Para Bolsillo y Despacho
- Operaciones encadenadas
- A red 125/220 v.
   y baterías

Dos aspectos de la Convención de Marketing y Ventas, para la Calculadora X • 810 Vanguard Electronic.

En la foto superior, Don Juan Cahué, Presidente de la Empresa, abre las sesiones de trabajo y dirige su palabra a los asistentes. En la foto inferior, un aspecto general de la Sala de Reuniones.

En dicha convención fueron ampliamente abordados todos los temas, tanto técnicos como de comercialización, de la Calculadora Electrónica X • 810.





ponga un

+ VANGUARD -

en su vida

## deportes

## ANTE LAS SEMIFINALES DE LA COPA DEL GENERALISIMO

## GALLEGO Y COSTAS, BAJAS

-¿Jugará Gallego?

-No.

-No.

-¿Costas?

BARCELONA, 23. (Pyresa). Mañana por la noche juega el Barcelona en el «Calderón» su segundo envite en el torneo copero contra el cuadro rojiblanco. Dos goles en contra lleva a cuestas, pero, pese a la adversidad de este tanteo, no se dan por vencidos los azulgranas. Quieren intentar sorprender a su rival:

-Tenemos que salir a ganar, ha manifestado a «Pyresa» el entrenador del Barcelona, Rinus Michels.

-¿Factible? -Difícil, pero no imposible. -¿Decepcionado del primer

-No lo quiero recordar, Solo pienso en este encuentro de vuelta.

mañana. Una lástima. Aunque Rinus Michels no avanzó la formación de su equipo ante el Atlético de Madrid, se presume, sin embargo, este equipo: Relna; Rifé, Torres, Eladio; Juan Carlos, Zabala; Rexach, Marcial, Dueñas, Asensi y Pérez. Como reservas se encuentran también en Madrid estos jugadores: Sadurní, Fusté, Martin Filosía, Alfonseda y Pu-

Efectivamente, ni uno ni otro

viajaron a Madrid. Se resintie-

ron de sus dolencias y no po-

dran actuar en el choque de

-¿Y el ánimo de sus jugadores?

-Deseosos de desquitarse.

-¿Lo lograrán? -Lucharán por ello. Estoy convencido.

-¿No teme una nueva reacción del Atlético? -Pienso únicamente en mi equipo.

-¿En el contrario, no? -Nosotros debemos pensar en nosotros mismos.

LOGRONO

le invitamos a visitar

Florencia

CENTRO DEL

DISEÑO MODERNO

· PORCELANA

· CUBERTERIAS

. CRISTALERIAS

· LAMPARAS

· JUEGOS DE BAR

PIEZAS DE ARTE EN CRISTAL Y PORCELANA PRESENTADAS POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA

Vara de Rey, 36

-¿Un pronóstico? -Que ganaremos... ALINEACION DEL ATLETICO DE MADRID

pe, Benito, Touriño; Grande,

Grosso, Verazquez; A ni a nolo,

Hoy ha sido dado de alta Pi-

rri, quien viaja con la expedi-

ción, aunque es poco probable

que salga, al menos inicialmen-

MADRID, 23. (Pyresa). - Su

primer partido frente a Valen-

cia o Celta, en terreno contra-

rio, el miércoles día 28 de lu-

nio; el de vuelta, en Chamar-

tín, el 2 de julio a las nueve de

la noche. Por su parte, el Atlé-

tico de Madrid tiene prevista

la fecha de su primera confron-

tación ante el Atlético de Bil-

bao o Real Sociedad -también

en caso de salvar la eliminato-

ria actaul- el jueves día 29, a

las ocho y cuarto de la tar-

de, en el Estadio del Manza-

FECHA DE LOS PARTIDOS

SEMIFINALES

Santillana y Maranon.

MADRID, 23. (Pyresa).-Max Merkel, entrenador del Atlético de Madrid, no ha tenido dificultades para formar la alineación que mañana se enfrentará al Barcelona en el Manzanares, en partido de vuelta de cuartos de final de Copa. Inicialmente, los rojiblancos sugarán así: Rodri; Jayo, Ovejero, Iglesias; Ca-Ileja, Adelardo; Luis, Irureta, Ufarte, Gárate y Alberto.

#### ALINEACION DEL REAL MADRID

MADRID, 23. (Pyresa). - Al finalizar los entrenamientos de hoy, Miguel Muñoz ha dado a conocer la lista de jugadores que se desplazan a Barcelona para enfrentarse el domingo al Español. Son los siguientes: Miguel Angel y García Remón, porteros; Benito, De Felipe, Touriño y Verdugo, defensas; González, Pirri, Grande, Grosso y Velázquez, centrocampistas, y Aguilar, Santillana, Amancio y Marañón, delanteros.

Aunque la alineación inicial puede variar, parece probable que salgan estos hombres: García Remón; González, De Feli-

MADRID, 23. (Pyresa). - El Televisión Española, no podra partido de fútbol entre las se- ser transmitido por coincidir lecciones de Brasil y Yugosla- con las semifinales de la Copa via, de la Copa Independencia del Generalisimo. de Brasil, que iba a ofrecer

NO SE TELEVISARA EL

BRASIL - YUGOSLAVIA

ESTAMBRERA FESTEJA SU FIN DE TEMPORADA

Esta noche ce ebra Estambre que que restaurante céntrico ta su fin de temporada depor-

de Logroño

tica con una cera de herman-

#### EL OSASUNA SE INTERESA POR NAJERA

zaba ayer la noticia de que Osa- que en la pasada temporada misuna se interesaba por el extre- litó en el Burgos.

Una emisora pamplonica lan- mo Náiera, el jugador riojano

#### EXHIBICION DE JUDO

Esta tarde, a las ocho y me- ciparán más de 200 judokas y a dia, tendrá lugar una exhibición la misma se invita a todos los José de nuestra capital. En la citada exhibición parti-

de judo en el Colegio de San que practiquen este deporte, aficionados y simpatizantes en

#### GALILEA, A STUTTGART

Galilea, ha sido seleccionado para el curso de verano que se de Madrid para unirse al equicelebrará en Stuttgart durante po que saldrá para el citado los días del 9 al 22 de julio pró-

PRIMAVERA-VERANO 72

general. El campeón nacional de judo, Para el día 5, el judoka deberá estar en el Hotel Emperatriz

> curso, equipo de la selección nacional.



des Viajes en avión a los lugares más interesantes

Especial NEW YORK, salidas: 12, 19 y 26 de julio - 2, 9, 16, 23 y 30 de agosto - 6, 13, 20 y 27 de septiembre, incluyendo viaje en avión, traslados, hotel en régimen de alojamiento y desayuno y una visita a la ciudad.

#### PRECIO POR PERSONA... 15.850 Ptus.

Otros Viajes:

TIERRA SANTA NEW YORKER ESCAN-DINAVIA-RUSIA ORIENTE PROXIMO RUTA DE LOS ICONOS 2 ORILLAS NIAGA-RA VENEZUELA SUDAMERICA SA-FARI EN KENIA EXTREMO ORIENTE LONDRES - RUSIA MEXICO - YUCATAN-GUATEMALA MEXICO-LAS VEGASO AFRICA DEL SUR COSTA A COSTA VUELTA AL MUNDO.

PRECIO POR PERSONA, desde 27.900 Ptas. SOLICITENOS GRATUITAMENTE PROGRAMA DETALLADO



Avda. España, 2 - Teléfono 220454 - LOGROÑO 32 OFICINAS AL SERVICIO DE NUESTROS CLIENTES

## **PROTESTA**

SANTANDER 23 (Alfil) po del día del encuentro entre este equipo y el Tudelano, de promoción para ascenso a Tercera División.

En dicho encuentro, celebrado el pasado día 17, el árbitro asturiano Epina Muniellos anuló tres goles al equipo cántabro, que terminó venciendo por tres a cero. No obstante, como el Tudelano había vencido en el primer partido por cuatro a cero, el equipo navarro se proclamó vencedor de la eliminatoria y consiguió continuar en Terce-

Al término del encuentro, los dirigentes del Rayo Cantabria solicitaron se hiciera al árbitro una prueba de alcoholemia, a la que éste se negó, y posteriormente, el equipo hizo una reclamación ante la Federación Española para que se anule el

po han sido ahora convocados a Madrid por la Federación.

## DEL RAYO Han sido convocados a Madrid por la Federación Española de Fútbol el presidente del Ravo Cantabria y el delegado de cam-

ra División.

partido y se vuelva a jugar.

PALETAS Y PLATAFORMAS

## CANTABRIA

Para informar sobre cuanto ocurrió en el encuentro, el presidente y el delegado del cam-



VISTA LO MAS AVANZADO DE LA MODA EN

## Glendor

VARA DE REY, 34 LOGROÑO 

## NAUTICA V DEPORTES LOGRONI

Gran Vía, 55.

Teléfono 22-46-12.

Apertura: 28 de junio

C. E. M. Borjay Martinez, S.L. (FABRICANTES LINIDOS)

Dr. Gomez Ulla, 24. Tel. 2 46 65 09 MADRID-28

## deportes

## Clases particulares

Economista recién titulado dará clase bachiller superior y COU, y estudiante femenino tercer año Filosofía dará clase bachiller elemental.

INFORMES: Sr. Abad. Estación Autobuses, entrepiso, Oficina número 3. Teléfono 21-49-86. Horas de oficina

### AGUAS DE ALZOLA

RIÑON, VIAS URINARIAS, COLICOS NEFRITICOS. (Declaradas de UTILIDAD PUBLICA el año 1843) PIDALAS A SU PROVEEDOR HABITUAL

BALNEARIO TEMPORADA OFICIAL: 15 JUNIO A 30 SEPTIEMBRE

### TITULADO MERCANTIL o L. C. ECONOMICAS

para

### CONTABLE

necesitan bodegas de vino de mesa en expansión

SE REQUIERE:

- —Experiencia del orden de los tres años en puesto similar.
- -Residir o fijar la residencia en Logroño.
- Ser activo y con iniciativa.Estar libre de compromisos militares.
- -Tener conocimiento del idioma inglés. Esto-no como imprescindible.
- Integración en plantilla con amplias posibilidades
   Remuneración acorde con el cargo inicial y a concretar per-
- sonalmente.

  Se ruega a los interesados escriban a mano, indicando datos

de identificación, contacto, estudios, idiomas, experiencia profesional y remuneración anual inicial deseada a:

BEDAUX ESPAÑOLA, S. A.



Avenida de España, 18. SAN SEBASTIAN. Empresa encargada de la s

Empresa encargada de la selección. C. N. S. núm. 4.103

## PISOS

## PARA OCUPARLOS EN EL ACTO

LOCALES COMERCIALES desde 30 a 500

metros cuadrados.

OFICINAS, ESTUDIOS

VIVIENDAS DE 4 Y 5 HABITACIONES, calefacción central, fuel-oil, suelos de mármol y parquet, armarios empotrados. Hermosísimas cocinas completamente amuebladas. Carpintería en maderas nobles. Escaleras y portal señoriales. Gastos comunes reducidísimos.

## VEALOS

GRANDES FACILIDADES

CALVO SOTELO, 17-19. TELEFONO 22-36-94.

SARANOVA CONSTRUCCIONES

## LOMOS DE ORIO

Día 2 de JULIO. SALIDA: 8 mañana.

## PAMPLONA

DOS SALIDAS

SALIDA: 8-7: 20,30 h. REGRESO: 9-7: 23,00 h. SALIDA: 9-7: 3,30 h. REGRESO: 9-7: 23,00 h.



Agencia de Viajes. Título 15. Grupo A. Avenida de Portugal, 7, bajo. TELF. 21-45-70 y 22-30-48

## Balance 1971-72 de la selección española de fútbol

Ha disputado diez partidos: seis del «A», tres olímpicos y uno del SUB-23

Con el partido del pasado día 23 de mayo, en el VICENTE CALDERON, en el que la selección española de fútbol venció por 2-0 a la de Uruguay, se cerró la temporada internacional de fútbol español, 1971-72.

En ella se han jugado diez partidos: seis de la Selección «A», tres de los OLIMPICOS y uno de los SUB-23.

El orden ha sido el siguiente: 27.10.1971—RUSIA, 1; ESPA-ÑA, 1 (Sub-23).

27.10.1971—ESPAÑA, 0; RU-SIA, 0 (CEN). 10.11.1971—ESPAÑA, 0; POLO-

NIA, 2 (Olímpicos). 24.11.1971—BULGARIA, 8; ES-PAÑA, 3 (Olímpicos).

24.11.1971—ESPAÑA, 7; CHI-PRE, 0 (CEN). 12.1.1972—ESPAÑA, 1; HUN-

GRIA, 0 (AMISTOSO). 16.2.1972—IRLANDA NORTE, 1; ESPAÑA, 1 (CEN).

12.4.1972—GRECIA, 0; ESPA-ÑA, 0 (AMISTOSO). 26.4.1972—POLONIA, 2; ES-

PAÑA 0 (OLIMPICOS). 23.5.1972—ESPAÑA, 2; URU-GUAY, 0. (AMISTOSO).

Es decir, la selección «A» jugó seis partidos: tres oficiales, de la COPA DE EUROPA DE NACIONES, empatando con RUSIA e IRLANDA DEL NORTE y venciendo estrepitosamente a CHIPRE en Granada. En Nicosia igualó a cero con GRECIA, y los amistosos de MADRID fueron dos victorias: 1-0 sobre los húngaros y 2-0 frente a los uruguayos

Los sub-23 empataron a uno con Rusia, y los olímpicos seleccionados por HECTOR RIAL no ganaron un partido, 0-2, ante Polonia, 8-3 en Bulgaria y 2-0 en Polonia. Mal balance.

LA SELECION EN NUMEROS

en contra.

La selección española en sus distintas categorías lleva jugados 238 partidos con el siguiente desglose:

Selección «A»: jugados 196, ganados 100, empatados 46 y perdidos 50, con 407 goles a favor y 235 en contra.

Selección «B»: 22 jugados, 16 ganados, 3 empatados, 3 perdidos, y goles 56 contra 27. Selección sub-23, olímpicos y

promesas: jugados 20, ganados 3, empatados 6 y perdidos 11; 20 goles a favor y 32 en contra, En total, 238 partidos; 119 victorias, 55 empates, 64 derrotas, 483 goles a favor y 294

En cuanto a la selección «A», los 196 encuentros se desglosan así: 86 en nuestro suelo y 110 en el extranjero.

De los 86 partidos jugados aquí ganamos 58, empatamos 17 y perdimos 11 y de los 110 en el extranjero, ganamos 42, empatamos 29 y perdimos 39.

La victoria 2-0 ante URUGUAY ha sido la número cien de nuestra selección «A». Los dos únicos triunfos internacionales rueron: segundo puesto en la VII Olimpiada, en 1920, y campeones de la COPA DE EUROPA DE NACIONES en 1964.

512 JUGADORES

Quinientos doce jugadores han tomado parte en los 238 partidos de la selección española. De ellos 60 en los diez partidos de 1971-1972.

Le sigue Francisco GENTO con 44 partidos. Luego están José Angel IRIBAR, máximo de los que están en activo, con 38 encuentros, y 37, AMANCIO

Siguen Antonio RAMALLETS, con 35; con 34, GALLEGO; con 33, Agustín GAINZA; con 32, Luis SUAREZ; con 31, Alfredo DI STEFANO; con 30, Jesús GARAY; con 26 Juan SEGARRA; con 27, RIVILA; con 26, ZOCO; con 25, Jacinto QUINCOCES, Luís REGUEIRO, OLIVELLA y REIJA; con 23, Antonio PUCHADES y Enrique COLLAR; con 22, BASORA; con 21, José María PEÑA José SAMITIER (q. e, p. d.) y GLARIA IV; coa

20, GAMBORENA ZARRA, DEL SOL Y TOTONO: con 19. GO-ROSTIZA (q. e. p d.), KUBALA, ADELARDO Y PIRRI; con 18, .g-nacio EIZAGLIRRE Y PEREDA; con 17, MARCELINO, MIGUEL, PEIRO, Juan Gruz SOL Y CLA-RAMUNT; con 16, GONZALVO III, CAMPANAL II, GROSSO, José SANTAMARIA, VERGES Y UFARTE.

Con 15 encuentros, PIERA, MARCULETA, EPI, C A R MELO CELDRUN y KEXACH. Con 14, CIRIACO, CILAURREN, PANIZO, GENSANA, Justo TEJADA, CALLEJA y ASENSI RIPOLL.

Con trece, Gabriel ALONSO, LAPETRA, MARCIAL, ARIETA Y URIARTE. Con dcce, ARAQUIS-TAIN, BIOSCA, CESAR, GOIBU RU, LANGARA, LORA, SAN-CHIS, VALLANA, VANTOLRA Y VICENTE.

Con once, ACEDO, ELADIO, GRACIA, GARATE, IGOA, MATEOS, SADURNI, VENANCIO, ZABALO, LUIS y ROJO.

Y con diez, Carmelo GOYE-NECHEA, PACHIN, PAQUITO, RUIZ SOSA y ZARRAGA. Con menos de diez, todos ios demás,

GOLEADORES

Ocupa la cabeza Alfredo DI STEFANO, con 23 tantos en 31 partidos. Le siguen ZARRA, con 20 en veinte encuentros; LAN-GARA, con 17; Luis REGUEIRO con 15; con 13, AMANCIO, BA-SORA y Luis SUAREZ; con diez IGOA, KUBALA y PEIRO; con nueve, Gaspar RUBIO, GAINZA PIRRI y TEJADA. Con ocho, BA-DENES (cuatro en cada uno de los dos encuentros que jugó) y CHACHO, que hizo seis en un partido contra Bulgaria. Cifra máxima de un internacional español.

POR CLUBS

La mayor apartación de internacionales por clubs la tiene el REAL MADRID, con 78, siguiéndole el BARCELONA, con 68: ATLETICO DE BILBAO, 60; VALENCIA, 45; ATLETICO DE MADRID, 40; R.C.D. ESPAÑOL, 34; REAL SOCIEDAD DE FUTBOL de San Sebastián, 30, y SEVILLA, 27.

Es curioso recoger que clubs como REAL MURCIA, BURGOS y CASTELLON han aportado esta temporada, por primera vez, jugadores al equipo nacional. VEINTE DEBUTANTES

Veinte jugadores han debutado esta temporada como internacionales en la selección española. Han sido por orden de
incorporación GARCIA REMON,
FERRER, JOSE MANUEL, AGUILAR, MORI, CUESTA, SANTILLANA, CHUSO, CORTES, SOLSONA, BOSMEDIANO, MACIAS
TOURIÑO, MANOLETE, MIGUELI, MURCIANO, ALVAREZ, ME-

GIDO, OYARZABAL y VALDEZ De ellos, únicamente TOURI-ÑO, MANOLETE, MIGUELI y VALDEZ fueron debutantes di-

TRES REAPARICIONES

Tres jugadores, veteranos y ya internacoinales en temporadas anteriores, han vuelto a figurar esta temporada con la selección «A». Han sido LUIS, en el partido de Madrid contra HUNGRIA; Luis SUAREZ, en Salónica, ante GRECIA, y CALLE-

JA, ante Uruguay, el último 23

rectos en la selección «A».

SESENIA PARTICIPANTES

Con la selección «A» han actuado en los seis partidos los siguientes jugadores: AGUILAR AMANCIO, ANTON, AREITA II, ASENSI RIPOLL, BENITO, CA, LLEJA CLARAMUNT, COSTAS, CHURRUCA, DE LA CRUZ, GA-LLEGO, GARATE, GAZTELU, HITA, IRIBAR, IRURETA-GOYENA, LICO, LORA, LUIS, MANOLETE, MARCIAL, MIGUELI, PIRRI, QUINI, QUINO, REINA, REXACH, ROJO, SOL, SUAREZ, TONONO,

TOURIÑO, UFARTE, URIARTE y VALDEZ.

brada

Mqui

grege

mcár

den a

lanza

tólica

tud.

Delec

ventu

regri

tobus

hast

Mar

tos

pera

brice

Hum

Y con los sub-23 y olímpicos los siguientes: ALVAREZ, BOS-MEDIANO, CAPON, CASTRO, CORTES, CUESTA, CHUSO, FABIAN, FERRER, GARCIA RE-MON, GRANDE, GUISASOLA, IGARTUA, JOSE MANUEL, LASA, MACIAS, MEGIDO, MORI, MURCIANO, OYARZABAL, SANTILLANA, SOLSONA y VERDUGO.

Y eso es todo, amigos.
HERNANDEZ PERPIÑAN



Y VACACIONES

Vacaciones felices con prendas adecuadas.

> En nuestros surtidos encontrará las prendas ideales para un feliz verano.

Vd. se sentirá a gusto con nuestros sugestivos trajes de baño y playa.

Disfrutará llevando nuestros modelos deportivos

y los niños reirán contentos al aire y al sol vestidos con prendas diseñadas para ellos.

SAN BERNABE

MU

## ARRIBA Y EN MARCHA

mes de Logroño, la consigna: Arriba y en marcha; sí, hacia arriba, hacia los montes, «Pan Grudo», «El Mori», «El Hayedo». con sus torrentes, con sus quebradas, con sus aguas que se despeñan como si fueran plata Mgulda, con sus aires, que unas veces son como la sinfonía gregoriana de una Salve, y otras como los aullidos de humecán en la noche de un aquelerre sabático. Hacia arriba, en donde la atmósfera no está contaminada de miasmas delecté-

ción moderna que va a acabar con la belleza, el encanto y hasta la vida en el área de estas pobres capitales roidas de tanto ruido, de tanto nerviosismo, de tanta locura, de tanto paroxismo, y en lo espiritual de tanta droga, de tanta carne, de tanto erotismo, de tanto furor por la asfixiante sensualidad.

Sí, hacia arriba, hacia Valvanera. ¡Valvanera! Sinaí y Tabor de la Rioja, a ver si nuestras juventudes se encienden de fuegos divinos, a ver si se les en-

ciende la mirada y el corazón, a ver si bajáis como Moisés abrasado de fuegos bíblicos, y cuando veáis a las otras juventudes bailando en derredor del becerro de oro, dios moderno y omnipotente para muchos, sientan anhelos y coraje para derribar de su altar al ídolo y hacer que unicamente se adore al Dios de los Ejércitos; a ver si logran oír la voz poderosa que clama: «Este es mi Hijo muy amado. Escuchadle», porque si no vamos a morir de tanta asfixia materialista; a ver si a los pies de aquella Madre de Valvanera, de aquel «Sol de la Rioja» y en aquel camarín se templan vuestras armas como en una fragua para después reñir las batallas contra estos pigmeos que nos asedian y nos cautivan.

Valvanera es vuestra meta, Juventud de Logroño y Rioja central. Seguro que temblarán los que tienen el alma enferma y el cuerpo consumido de drogas y fiebres de pantano; pe-

ro los atletas ya están preparados y dispuestos para emprender la marcha triunfal, la subida gloriosa y la bajada en alud incontenible, mientras resuenan las voces y los acordes de aquel himno: «Juventud somos ansias de gloria, resplandor que bajó del Tabor, con nosotros está la victoria, a luchar y a vencer con amor».

Juventud de Logroño y de la zona central: «Sursun». ¡Arriba y en marcha! Valvanera os espera. La Reina espera a sus caballeros andantes, y si las sirenas salen de sus escondrijos de cristal para deteneros en vuestra singladura, atad vuestros corazones a la barca de la fe cristiana, del compromiso bautismal, del deber ineludible, y como nuevos Ulises llegaréis al final de vuestra marcha, que en este caso no será Penélope, sino la Madre Iglesia, que espera de vosotros eso: fe ardiente y amor hasta el heroís-

S. LEJARRAGA

### Mañana, domingo, encuentro de la juventud apostólica de zonas Rioja Central y Baja en Valvanera

Más de medio millar de jóvenes en Valvanera

El pasado miércoles dimos relación de los pueblos que acuden a Valvanera con ocasión del lanzamento de la campaña apostólica diocesana para la juven-

Las noticias que llegan a la Delegación Diocesana de Juventud es que sigue aumentando el número de pueblos que acuden, como el número de peregrinos.

Así, Arnedo tiene ya dos autobuses, Cervera, Calahorra,

Murillo, etc., traen su propio au-

Tengan en cuenta los que van al frente de los autobuses que los de la Rioja Central se detienen en la pradera de Bobadilla a las nueve de la mañana, y que los de la Rioja Baja deben estar a las 10,10 en la Cruz Blanca para iniciar puntualmente el trozo de peregrinación a pie hasta el Santuario todos

## El tiempo en España

guen manteniendo una situación favorable a que se intensifique el calor, el anticición sigue centrado en las Azores, prolongándose hasta el Golfo de Vizcaya, y hay una zona de bajas presiones en Marruecos que penetrarán hasta la Península, donde soplarán vientos calientes del segundo cuadrante. Con esta situación es de esperar algunos estratos nubosos y bancos de nieblas en el Cantábrico y cabecera del Ebro, y buen tiempo, despejado y caluroso, en el resto de España, con riesgos de algún núcleo tormentoso en la cordillera Central, Ibérica y puntos muy aislados de la Mancha y Baja Andalucía. En Baleares, buen tiempo. En Canarias, cielo nu-

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO DE LOGROÑO

Máxima, 25'6 grados, a las 17 horas. Mínima, 9'5 grados, a las 6'30 horas. Media 17'5 grados. Presión atmosférica 733'4 balando. Humedad relativa Máxima 81 por 100, a las 8 horas, y mínima. 37 por 100, a las 14 horas. Lució el Sol 12 horas y 30 minutos. Sale el Sol a las 4'18 horas y se pone a las 7'28.

Clausura de un curso del PPO

Ayer, a las ocho de la tarde, se efectuó en el Centro de Enseñanza «Divino Maestro» la entrega títulos a las participantes en el curso de Secretariado que ha venido impartiendo el PPO. Los asistentes recorrieron con gran interés la exposición de labores preparada por las alumnas del

#### Instituto Nacional de Previsión

## A los pensionistas del Régimen Especial Agrario de la Seguridad

El Instituto Nacional de Previsión se complace en comunicar a los pensionistas de vejez e invalidez del Régimen Especial Agrario, que tienen a su disposición los nuevos talonarios de cheques para el percibo de sus pensiones durante el período comprendido entre julio de 1972 y junio inclusive de 1973, talonarios que pueden retirar en las dependencias de esta Delegación (Sagasta, 2) y de sus agencias en Arnedo, Calahorra, Cervera del Río Al-

hama, Haro y Nájera, a partir del próximo día 30 de junio actual, mediante la presentación de su documento de cobro y del Documento Nacional de Identidad.

Los pensionistas residentes en las demás localidades de la provincia pueden efectuar la recogida de los nuevos ta-Ionarios en las Comisiones locales de la Mutualidad Nacional Agraria de la Seguridad So-

## ESTA TARDE, ACTOS **DEDICADOS AL** MAGISTERIO RIOJANO

Bajo la presidencia del obispo de la diócesis, doctor del Campo y de la Bárcena, se celebrarán en el salón de actos de la Compañía de María, esta tarde, a las seis, los «actos dedicados al Magisterio riojano». En primer lugar don Juan Mairena Valdayo, director de los Secretariados de la Comisión Episcopal del Apostolado

Seglar, hablará sobre «El maestro ante la situación actual de la Iglesia». A continuación será el presidente nacional de la Asociación Católica de los Maestros Españoles quien tomará la palabra para exponer los objetivos y el funcionamiento de la misma. Posteriormente las experiencias y funcionamiento de la Asociación en la diócesis de Pamplona serán analizados por su presidente, concluyendo los actos con la disertación del presidente nacional del Movimiento de Maestros de Acción Cató: lica sobre el citado Movimiento.

La Casa de la Biblia y Pía Unión Bíblica, de Madrid, realizará esta tarde y mañana, domingo, una campaña en orden a recaudar biblias y textos sagrados (Evangelios) con destino a los enfermos.

De acuerdo con el programa que esta institución viene desarrollando en toda España desde hace años, bajo la dirección de sacerdotes, y con la colaboración de numerosos seglares, se recogen donativos de Biblias o su importe, para posteriormente hacer enrega de estos libdos sagrados a los enfermos, en este caso, de Logroño.

La entrega de los libros sagrados tendrá lugar en el Hospital Provincial, en la Residencia Sanitaria y en el Sanatorio de San Pedro. Los logroñeses podrán efectuar su donativo en las mesas instaladas con este fin en las iglesias parroquiales de la ciudad.



LA SEÑORA

## Doña Jacinta Aragón Quijera

Viuda de don Alberto Martín

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 88 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

Su resignada hija, Jacinta; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 24 de junio de 1972.

IGLESIA PARROQUIAL. — Padres Carmelitas.
FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las CINCO.
CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación. CASA MORTUORIA. - Jorge Vigón, 23.

LA SEÑORA

### DOÑA PILAR LESTADO PASCUAL

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 71 AÑOS DE EDAD.

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad R. I. P.

Su resignado esposo, don Luis Sáez-Benito Sánchez; hijos, don José Luis y doña María del Pilar; hijos políticos, doña Emilia Ruiz y don Segismundo Verdaguer; hermanos, don José, doña Josefina, doña Raquel y doña Julia; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos. Logroño, 24 de junio de 1972.

IGLESIA PARROQUIAL. — Santa María de la Redonda. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las CINCO. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación. CASA MORTUORIA. — Héroes del Alcázar, 22.

La familia no recibe.



#### Castora García Hernáez Doña

Viuda de don Avelino Apellániz García FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 79 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

Sus resignados hijos, don Fernando (industrial) y don José Luis; hijas políticas, doña Oliva Ubierna y doña María Rosa Ilarraza; hermanas políticas, doña Catalina Apellániz y doña Elvira Domenech; nietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 24 de junio de 1972.

IGLESIA PARROQUIAL. - Santa Teresita. FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. - HOY, SABADO, a las CUATRO Y MEDIA. CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación

CASA MORTUORIA. — República Argentina, 60.



## Domingo Rodríguez García

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 87 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los Santos Sacramentos

Su resignada esposa, doña Luisa Pastor Abadía; hijos, doña María Concepción (viuda de González Fuertes), don Domingo, don Luis y doña Consuelo; hijos políticos, doña Gloria Villaro, doña Dora Pérez y don Pascual Ayala; hermana política, doña Bernabea Gómez; nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 24 de junio de 1972.

IGLESIA PARROQUIAL. — Padres Carmelitas.

FUNERAL Y MISA DE REQUIEM. — HOY, SABADO, a las NUEVE Y MEDIA.

CONDUCCION DEL CADAVER. — A continuación. CASA MORTUORIA. - Carretera Villamediana, 17.



Cuarto Aniversario

EL SEÑOR

QUE FALLECIO EL DIA 24 DE JUNIO DE 1968

Su esposa e hijos les agradecerán una oración por el eterno

descanso de su alma.

NUEVA RIOJA 24 de junio de 1972

## «Mi carrera marcha como bien

-Sí, y eso no es siempre

bueno. Trabajo en lo que me

ofrecen, y me ofrecen casi to-

do lo que se hace en esta in-

dustria nuestra. Quiero decirte.

entes de que me lo preguntes.

que no hago películas mejores

y de mayor envergadura por-

que tales películas no existen

en el cine español. Está claro.

-De todas esas películas, al-

-Quizás. Lo que sí te pue-

do decir es que, como actriz,

no estoy satisfecha de ningu-

-Sigo en la brecha porque és-

ta es mi profesión, porque me

gusta y sobre todo porque es-

toy convencida de que puedo

llegar a ser una actriz impor

tante. Si no tuviera esta con-

vicción hace tiempo que me ha

bría marchado a casa; a dedi-

carme a los negocios, que tam-

poco se me darían mal, supon-

SEÑORA

LOGROÑO

SE VENDE máquina de hacer

punto, seminueva. Se dará ba-

rata. Doctores Castroviejo, 33.

TRILLADORAS Ajuria 110, con

elevador, lanzapajas y equipa-

das para la trilla de alfalfa y

habas, con correas trapezoida-

les y motor eléctrico, vende

dos Enrique García. Teléfono

VENDO cosechadoras Santana,

de 2,50 m. corte, y Mc Cormick

de 2,15 m. corte, con tolva y

segunda limpia. Precios de

ocasión. Miansa. Teléfono 1145.

COCHE de niño. Tif. 220665.

SE VENDEN varios muebles,

urge venta. Razón, Vélez de

Guevara, 40, quinto número 1.

TOLDOS RUFERGA. Carrete-

ra Villamediana, 19. Teléfono

OCASION. Azulejos 15 x 15 y

romos, peseta pieza. Viguetas

cemento. 3,20. Tejas, caldera

calefacción Roca, sillas, mesas

VENDO 55 bocoyes reparados,

a 300 pesetas. Jesús Azcárate,

en San Vicente de la Son-

SILLA de niño, nueva. Razón, teléfonos 220571-211267. Hnos.

VENDO maquinaria género de

punto en muy buenas condicio-

nes. Orientación enseñanza.

TOLDOS Alútiz. San Bartolo-

MAQUINAS escribir, nuevas,

usadas, mecanografía, alqui-

ler. Reparación Villate. Murrie-

LABOR a domicilio. Pino y

Amorena, 17, primero izqda.

Mártires, 9. Calahorra.

mé 5. Teléfono 214176.

plegables, 220823,

Moroy, 18. Tienda.

VARIOS

780131. Corella (Navarra).

POR PALABRAS

primero derecha.

Calahorra.

CABALLERO

«NI UNA BUENA»

guna habrá buena.

-¿Entonces?

VENDESE APARTAMENTO amueblado en LA PERLA DEL EBRO, en

ASSA, LANCIEGO (Alava), a 7 kms. de Logroño, carretera Vitoria.

El bloque tiene piscina, aparcamiento, bar, etc. Razón, Presidente

Comunidad, en San Sebastián, Sr. Pino. Teléfono 398049, o en Lo-

\*

**VENTA ANIVERSARIO** 

MODELOS, CALIDADES Y ESTILOS DE

\_\_\_\_\_

groño, Sr. Guerra, teléfono 213005, o Sr. Torlja, 212214.

INTERESANTES

CON MOTIVO DE LA

PLENA TEMPORADA

CRISTO, 4.

ANUNCIOS

VENTAS

EMPACADORA usada de alam-

bre, marca John Deere, muy económica. Ezequiel Murúa.

RIEGOS por aspersión jardines-

instalaciones. Ferretería Men-

MAQUINA de seleccionar pe-

pino, a estrenar. Talleres Cla-

MAQUINARIA de ocasión.

Tractores John Deere, modelos 515, 717, 2.120. Revisados. Con

garantía. Precios muy intere-

santes. Tavesa. Carretera Bur-

Tractores Lanz 38 cv., 40 cv.,

65 cv, en perfectas condiciones. Tavesa. Carretera Burgos,

Tractores Barreiros, Renault,

Ebro, varios modelos. Tavesa. Carretera Burgos, Km. 2. Empacadoras John Deere, New

Segadoras de forraje. Tavesa.

SE VENDEN 100 sillas, tipo an-

tiguo, especiales para meso-

nes o cosa parecida. Félix

TORNILLOS sinfin para grano

y harinas. Talleres Clavijo.

AGRICULTOR. Si tiene almen-

dros, solicite, antes que se

agoten, la sorprendente nueva máquina peladora de almendru-

cos. Sirviéndola sin motor,

acoplada a tractor. Su precio

es de 11.000 pesetas. Informa-

rá, demostrando funcionamien-

to, Niceto López. Teléfono

870059. San Adrián (Navarra).

OCASION. Registradora nueva,

8.000 pesetas. Pérez Galdós.

DESINFECTADORA selecciona-

dora de cereales, extraordina-

ria producción, 1.200 kilos ho-

ra. Precio interesante. Se ven-

de. Razón, «Mi Bar». Santo Do-

26. Mercería.

mingo.

Holland, como nuevas.

García, en Anguiano.

Lardero.

Carretera Burgos, Km. 2.

Calvo Sotelo, 39. Logroño.

di. Logroño.

vijo. Lardero.

gos, Km. 2.

Mónica Randall de nuevo en Madrid, rodando. Mónica Randell, durante una larga temporada, ha permanecido en Barceiona. Durante esa etapa se ha dedicado, preferentemente, a la television. Ella suele desenvolverse con frecuencia en este medio:

-Desde el principio de mi carrera he trabajado mucho en televisión y no me he quemado. La actriz, el actor, se quema cuando abusa de un medio.

-¿Tú no has abusado? -No, no; en absoluto.

Antes de empezar a trabajar en el teatro. Aurora Juliá -ese es su nombre- trabajaba como modelo. Hoy, su estilo, su forma de posar, de mirar de hablar tienen claras secuelas de aquei tiempo. Es mujer de gran belieza y sorprendente sinceridad. -¿Cómo va tu carrera?

-Como siempre: ni bien ni

-¿Insatisfecha?

to insatisfecha. -Pero trabajas mucho.

-Naturalmente, absolutamen-

-Ya tienes un club en Madrid.

-Sí, muy mono además. Yo pienso que es el más bonito. Me marcha muy bien. En esc me baso. Pero en el fondo, con sidero que, aparte el trabajo, todas estas cosas son como juegos para mí.

-El cine está mal. Pero. 29 el teatro?

-En España, con las dos funciones diarias, no hay quien aquante: es infrahumano. -Total, que te quedas con la televisión.

-Me quedo con todo, porque soy profesional y no puedo limitarme a un campo. La televisión tiene sus ventajas y sus inconvenientes, que también son grandes. Pero, en general, hay que defenderse en los tres campos. A mí, lo que de verdad me haria sentirme feliz es una buena e importante película. Seguiré esperando.

-Tienes fama de rebelde. -Tengo fama de cantar siempre la verdad o, por lo menos, lo que yo considero la verdad. Soy bastante más seria y responsable de lo que puedes pensar. Tú puedes ver una facción mía que no es la que realmente tengo. Me gusta responsabilizarme de mis decisiones y, sobre todo, no hacer nada en contra de lo que pien-

—Te casas, ¿no? -Pues no. Yo no creo en el matrimonio, eso está claro. -Pero estás enamorada.

-Pues sí.

-¿De qué estas satisfecha? -De decir siempre lo que pienso.

> (Pyresa) JUAN JOSE PORTO

RADIO

### RIOJA

ONDA MEDIA

8,00 Matinal Cadesa SER.

12,00 Cadena SER: Mediodía. 12,30 La canción del verano.

EN MEDICINA

18.30 CARTA DE AJUSTE

20,30 EL PAJARO LOCO

TELEDIARIO

«El incrédulo».

HORA 11

CIERRE

VEINTICUATRO HORAS

UHF

10.00 Aires del Ebro.

La primera marca

en Europa

1,45 CARTA DE AJUSTE 22,00 GRAN ESPECIAL APERTURA Y PRESENTA-23,00 CION

12.01 HOY TAMBIEN ES FIESTA 23.50 ALMANAQUE PRIMERA EDICION

NOTICIAS 15.00 15,35 EL ULTIMO CAFE

16,00 PRIMERA SESION «Horizontes azules» 17,45 LA CASA DEL RELOJ

18,10 PISTA DE ESTRELLAS VUESTRO AMIGO QUIQUE 21,30 19.00

SUBASTA DE TRIUNFOS 22,00 PLANETA AZUL

TELEDIARIO 23,00 DOCUMENTAL 21.00 LA NOCHE DE LOS TIEM-23,40 NOCTURNO 21.35 0,10 ULTIMA IMAGEN

GALIANA PUBLICIDAD. Telf. 21-22-30.

1.00 En marcha, 90 minutos. 2,30 Radio Nacional.

3,00 Cita a las 15 horas.

lavavajillas automático

4,00 Los super-ventas. 5.00 A toda música.

6.00 Caleidoscopio español. La otra música.

7,40 Santo Rosario. 8,00 Los 40 principales.

9.00 Los 40 principales SER.

9,30 Antena de alcance. 10,00 Radio Nacional.

10,30 Música para la cena. 11,00 Show 23.

El club de los trasnechadores.

1.00 Edición de madrugada. 1,15 Minutos para los clásicos.

### Radio Calahorra

Sábado

8,00: Apertura. 10,00: Radio Club. 10,30: A golpe de fusta.

11.30: Hermana Radio. 12.03: El fantasma a las 12.

12.30: Discos dedicados.

13,00: Aperitivo. MARCUS WELBY, DOCTOR 13,30: Deportes. 13,40: Boletín de información.

13,55: Radio Ritmo. ORACION, DESPEDIDA Y 14,25: Compases de espera. 14,30: Diario hablado.

15,00: España viva. 15,30: Mañana es fiesta.

18,55 PRESENTACION Y AVANCES 18,30: Confidencias.

19,00: La ballena alegre. RETRANSMISION DEPORTI-19,15: Una orquesta famosa. 19,30: Cita con el disco.

19,55: Boletín de información 20,00: Santo Rosario.

20,15: Una voz en la noche. 20,25: Notas locales.

20,30: Discos dedicados. 21,00: Disco Bum.

21,30: Flamenco en la noche. 22,00: Diario hablado.

22,30: Cierre.

### **ACCION - VIOLENCIA - AVENTURAS**

Pensaba regenerarse y no matar más. Sólo el whisky y el cigarro puro serían sus vicios... Pero le obligaron a disparar



**ESTRENO** 

Y el frívolo, desternillante y divertidísimo film

#### VIUDAS» Alfredo Landa, Arturo Fernández, Juanjo Menéndez, José L. López

Vázquez, Antonio Garisa, Saza, Iran Eory, Gabriella Palloti, Ismael Merlo, Alberto Closas, etc. De 4,30 a 12,30. Mayores 18 años. Sala perfumada por TORINO

Estreno aprox.: 4,30-7,45 y 11,00. Reestreno: 6,00 y 9,20. 

\*

FIN DE CURSO BALLET CLASICO Y MODERNO

**IMAÑANA, DOMINGO, 25!** 

Teatro Bretón de los Herreros

\*

Entradas en taquilla

Continua de 4,30 a 12,30 AUT. TODOS PUBLICOS

Pases aprox.: Agente, 4,30-7,45-10,45. Fiesta, 6,15 y 9,15.

**JOS MONUMENTALES ESTRENOS!!** 

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*



Una inquietante, divertida y misteriosa aventura de espionaje a nivel internacional

Un maravilloso desfile de los más famosos personajes creados por la TECHNICOLOR magia de WALT DISNEY

DERROTE AL CALOR ESTE VERANO

Con

iiSOLO PARA HOMBRES... QUE QUIEREN DESTACAR...!!

LA ULTIMA MODA EN PANTALONES; NIKIS; CAMISAS DEPORTIVAS; TRAJES DE BAÑO SAGASTA, 2-2

### CARTELERA

ASTORIA De 4,30 a 12,30 Todos públicos **DIVERTIDO EXITO** 

Una película maestra del cine de humor! ¡Un reflejo supercó mico del tema más actual!

> TRAFICO TECHNICOLOR

Jacques Tati, María Kimberley y Marcel Fraval

preci

se ac

ALQUIL

IAS GA

Telts

MALLAMO

ntos e

Mese

Citosa.

ono 2229:

NTA O

ALQUIL

a terraz

Vía. T

de las

OUILO IC

NDO o al

nerunda.

VILO P

Teléfe

r. amu

stable. T

MEANT

rino Ra

0 piso

ria. 9, 8

ALES,

des 220

WILO pi

OUILO

po de

ono 21

ALQUIL

de 67

A o dos

orada v

Teléfoi

gerca

agosto

ión cer

16. Te

ALQUIL

eblado.

baño.

. Villa

LOU. Ap

tembre.

amue

45, 6

o Sotel

00 habit

10 COCII

18, se

CEDE

o, Padi

puerta !

00, entr

mero (N

00 came

10 22391

Tempo

tono 22

amuel

Nicto

acione

Inform

arde.

Buales.

AUILO P

, Alb

Teléfo

Pases aprox. del estreno, a las 4,40-6,40-8,40 y 10,55.

VENIDA DE 4,30 a 12,30 rodos PUBLICO IDOS GRANDES ESTRENOS! Una inquietante y divertida aven ura del espionaje internaciona COMO ME HICE

AGENTE DE LA C. I. A. TECHNICOLOR. Rosalind Russell Y un maravilloso desfile de los más famosos personajes de Walt Disney FIESTA MAGICA

**TECHNICOLOR** Pases aprox.: Agente Cía, 4,30 7,45-11. Fiesta mágica, 6,15, 9,15

BRETUN De 4,30 a 12,30 Mayores 14 años Violencia, furor, muerte, aventuras y acción en un trepidante film del Oeste

«EL HOMBRE DE NEGRO» (TechniColor - P. Panorámica) Narc Busquets, Amadee Chabot la estrella de las multitudes en el colosal film

«SIEMPRE HAY UNA MUJER» (CinemaScope - TechniColor) Sofia Loren, Omar Sharif Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00 eestr. aprox.: 6,00 y 9,30 De 4,30 a 12,30

Mayores 18 años UNA OBRA MAESTRA DEL CINE IIINO SE LA PIERDA!!! In mundo violento lleno de a

rañas pasiones, de perversies, de violencia y de locura ntre dos parejas extrañament unidas por equívocas relacione "PASION" Un film de INGMAR BERGMAN

(COLOR) Max Von Sydow, Liv Ullman y Bibi Andersson **IIIPRECIOS NORMALES!!!** as. prog.: 4,30-6,30-8,30 y 10,3 Pases film: 4.50-6.50-8.50 v 10.5

MODERN( De 4,30 a 12,30 Mayores 18 años Acción, violencia y aventuras, con el más frío y cerebral pistolero del Oeste.

EL PURO SE SIENTA, ESPERA Y DISPARA»

CinemaScope - TechniColor) Robert Woods, Rosalba Nerl Y el frívolo v divertido film "LAS VIUDAS" Alfredo Landa, Arturo Fernández,

Juanjo Menéndez, J. L. López Vázquez, Antonio Garisa, Saza Iran Eory, Gabriella Palloti Estr. aprox.: 4,30-7,45 y 11,00. Reestr. aprox.: 6.00 v 9.20 De 4,30 a 12.30

SAHUK Mayores 18 años GRANDIOSO EXITO Era un hombre misterioso, in

descifrable, inquietante... ni siquiera la mujer que le amaba pudo saber la verdad sobre él COMO EL VIENTO

ECHNICOLOR-70 mm. Todd-AO Sonido Estereofónico Sidney Poitier, Will Geer, Bradford Dillman (REFRIGERADO)

AZULEJOS BLANCOS Y DE COLOR TRITURADORES «ROCA» PARA FREGADEROS

Pío XII, 5. (Junto a la Estación de Autobuses) **Teléfono 22-54-67** 

CATALANS TOURS Vacaciones,

playa-montaña VERANO 72

PTAS Pirineo Catalán 3.350 Costa Azahar Cornisa Cantábrica 3.230 3.035 Costa Blanca Pueblos de montaña 2.590 2.405 Costa Brava 2.270 Costa Dorada Informes, en su

Agencia de viajes

MUEVA BIOJA 24 de junio de 1972.

caro cen ALQUILL os, uno Logroño

> amuet ALQUIL electro 220679.

u gedr

UE

## ARURGIOS POR PALABRAS

### TARIFA PARA ESTA SECCION

precio por palabra ... 2,- Pts se admiten solamente en ventanilla

vende:

AUTOMOVILES

AUTOLOSA

COMPRA-VENTA-CAMBIC

TODA CLASE DE

VEHICULOS

Av Colón 22 Tel 214005

HERGUETA Calvo Sotelo 39

AUTOCASION 5 A Ve

hiculos usados todas mar

des de pago Consúltenos

sin compromiso Avenida

Portugal 35 Telf 22-53-00

AUTOMOVILES RIOJA. 600 E,

AUTOMOVILES RIOJA. R-8, su-

AUTOMOVILES RIOJA. Ranche-

ar. Razon, Garaje Somosierra.

COLOCACIONES

TORNEROS, se precisan. J.

zón, Oficina de Colocación, de

5 a 7 tarde excepto miérco-

les Oficina Colocación. Refe-

ncia número 330

Colocación número 1.004.

cie 31

traordinario.

ra 1.500.

y modelos Facilida

SEAT 600 D, en buen uso

RENAULT R-8 en buen uso

RENAULT 4F en buen uso

#### LQUILERES

IAS GARTE giratorias copicas servicio perma Telts 222203 v 21287

ILAMOS magníficos apar tos en Benicasim junto Meses julio agosto Ra-Citosa Ermedio, 146 Te-222933. Castellón

o alquiler locales

AND ROVER en buen uso ALQUILA piso moderno, ablado, mediodía, con her- varios tractores procedentes terraza y ascensores, en de cambio Vía. Teléfono 21-29-34, a de las 2 tarde.

UILO locales de 161 y 322 Teléfonos 213607-215260. o arriendo piso. Conde arunda, 4, primero izgda.

ILO piso, temporada ve-Teléfono 214331.

AUTOMOVILES RIOJA. 600 D, inmediato Espolón, a esr, amueblado, temporada table. Teléfono 222852.

ANEANTES. Piso equipadi-Tifs. 214934-220995.

30

amueblado, cedo verario, no Razón, Tlf. 223985.

AUTOMOVILES RIOJA. 4F o piso en alquiler, nuevo. AUTOMOVILES RIOJA. Citroen , en el mismo, calle In-

Break a. 9, segundo A. AUTOMOVILES RIOJA. Simca 1.000, buen estado. ALES, 3, alquilo, vendo.

a. 8 Pueden unirse. Faciminuevo. 8 220823 AUTOMOVILES RIOJA. Abierto VILO piso pequeño, barato.

sábados tarde. Albia de Castro, 3. AUTOMOVILES RIOJA. Jorge Vigón, 36. Teléfono 224990.

VILO piso amueblado. 1.500, excelente, barato, toda o de Llano, 40, segundo. prueba. Gran Vía, 10, entreplanta izquierda. amueblado, se cede. Pé-Baldós, 27, primero izqda. VENDO 600 D y MG, particu-

ALQUILA local en Manzade 67 m.2. Tlf. 215212.

o dos habitaciones, cedo orada verano, derecho co-Teléfono 223718.

SAN SEBASTIAN, alquilo cerca playa Ondarreta, SE PRECISAN camareras de piigosto. Teléfono 220541, sos informes, O Colocación

401 de 5 a 7 tarde AUILO piso en Rep. Argen-46; 4 habitaciones, cale. SE NECES!TAN ayudantes de ón central, 4.000 pesetas torneros oficiales de primera Buales. Razón. Calvo Sote- y segunda y pintores oficia-16. Teléfonos 214605 y les de segunda para maquinaria Razón, Servicio de Coloca-

ción número 755. de 5 a 8. ALQUILA piso, temporada, baño. Razón, Bar Monte- net de primera en Haro. Ofi-Villamediana. Tlf. 21. cina de Colocación Referen-

00. Apartamentos junio y embre. Tif. 224522.

cos, tiempo deseen. Sotelo, 9, cuarto.

00 habitación 2 camas, deo cocina. Hermanos Mo-18, segundo.

SE NECESITA personal femeni. 1.014, de 5 a 8. no para limpieza. Informe, O. CEDE habitación a matri- Colocación 1.068, de 5 a 8 tar lo. Padre Marín, 13, cuar- de.

Oficina de Colocación 1.086, de 00, entreplanta. Caridad, 2,

5 a 8. nero (Murrieta). ALBANILES, se precisan para 00 camas veraneantes. Tetrabajar en Ezcaray, a destajo, 10 223902.

con la categoría de oficiales o piso amueblado, anti- de primera y segunda (espe-Temporada, 6.000 pesetas. cialistas de fachada). Razón, ono 223902.

amueblado, estrenar. Du- mero 30. Victoria, 8. Portería.

adones, cócina y calenta- Arrúbal, buena retribución. Colocación 1.188, de 5 a 8. Informes, Huesca, 78-80. Granja La Inmaculada de Arrú-

To centro D, 5 a 7 tarde. bal, o telefono 224947 en Lo-

ALQUILAN dos pisos amuelogroño. Teléfono 324. Al- sita representante a comisión 1.140, de 5 a 8.

o amueblado. Hermanos, 18,

ALQUILA piso amuebiado, electrodomésticos. Teléfo-

edo veraneo. Avda. Ge-71, 17, primero, letra D. Zaragoza.

De acreditada marca, necesita REPRESENTANTE A COMISION

Para las zonas de Calahorra, Alfaro y Ribera de Navarra, Interesados, dirigirse por escrito al Apartado de Correos 356 de Pamplona, detallando Casas a que representa y su zona de actuación.

SE PRECISAN oficial colocador SE PRECISAN cerrajeros oficiamoqueta, aprendiza dependien- les de primera, segunda, terta comercio muebles y ven- cera; aprendices de tercero, dedor muebles estanterías. O cuarto año. Razón, Servicio de Colocación 1.202, de 5 a 8.

soltero, para fábrica de con- ragoza. servas por temporada, meloción y alojamiento. Informes, cion 1.203, de 5 a 8. Esteban Olloqui. Telf. 750359 Peralta (Navarra).

NECESITAMOS operarias para taller de confección interior señora, con preferencia que sepan coser a máguina. Razón. Servicio de Colocación 1.174,

mes, O. Colocación 1.068, de por horas Teléfono 220750. 5 a 8 tarde.

AUTOMOVILES RIOJA. 850, exros de todas las categorías. Razón, Oficina de Colocación 1.107, de 5 a 8.

> y NECESITAMOS empleado para almacén, servicio militar cumplido. Razón, Servicio de Colocación 1.162, de 5 a 8.

nos, exentos, esquina AUTOMOVILES RIOJA. Oca zas. Oficina de Colocación sa de la Victoria, 5, séptimo sión, Mini 1.000 Especial, se- 1.199, de 5 a 8.

Colocación 1.147, de 5 a 8. APRENDICES ebanistas, se ne- REPRESENTANTE, precisa imcesitan. Razón, Servicio de Co- portante fábrica en expansión. locación, de 5 a 8. Ref. 1.123. Preferible con furgoneta. Galle-NECESITO cerrador, preferible tas Sanz. Calle Argal, 16. Za- SE DAN clases particulares Ba- parquet. Facilidades. 220823.

cotón y tomate. Buena retribu- SE PRECISA palista oficial se- a 7. ción. Facilito gratis manuten- gunda. Razón, Servicio Coloca-

#### SERVICIO DOMESTICO

CHICA fija, buen sueldo, tardes libres. Razón, Avda. Por tugal, 1. Portería.

SE NECESITAN señoras fijas, alojamiento y manutención. SE NECESITAN botones. Infor- Sueldo, 5.000 pesetas. También

> SE NECESITA sirvienta, muy bien retribuida. Avda Portugal, 5, sexto dcha.

CHICA poca familia, buen sueldo. Gran Vía, 8, segundo izqda.

SE NECESITA empleada de hogar fija, sueldo a convenir. Vi-SASTRERIA. Necesita aprendi- sita, 6,30 a 8,30 tarde. Duque-

INGLES, niños y adultos. Profesorado titulado en medios VENDO piso, 4 habitaciones, Calle Gran Via. audiovisuales por Georgetown muchos extras, por traslado. University, Matricula limitadima. English Study Centre. Bretón Herreros, 25. T. 225604

COU, Bachiller, Recuperaciones.

Ciencias, Letras. MAESTRIA. Todos cursos. INGENIEROS TECNICOS. Todas asignaturas. Francés, Inglés. COMERCIO. Todos cursos. UNIVERSITARIOS Algebra,

Física, Descriptiva, Análisis. Duquesa Victoria, 46, segundo primera. T. 222569.

chiller Elemental, Razón, Avda, España, 2, octavo izqda., de 4

no 222132

grafía y cultura general. Curso. SE VENDE piso cuarto en Pérez CONTABILIDAD, cálculo, taquiintensivo verano. Calvo Sotelo, 10, cuarto d.

CONTABILIDAD. Ensenada, 28, entresuelo centro.

SE DAN clases de cultura general, Bachiller Elemental y Dibujo quinto curso. Razón, Murrieta, 34. Teléfono 221280.

to, Oficialía y Básica. Prolongación Gran Vía, 38, tercero D.

EQUIPO profesores, da clases Bachiller, Primaria, Básica, Graduado. Villegas, 14. Información, teléfono

Luis Barrón, 21, tercero 4.

PISO, se vende, salón 40 m.2. Calvo Sotelo, 39. Por-

céntricos. Teléfono 223976.

CLASES particulares Matemá- LOCAL con pabellón, 850 m.2, ticas, Francés, Física. Teléfo- exento. Casco urbano. Unas

> Galdós, 5 habitaciones, exento, sin gastos. Razón, teléfonos 223577-223785.

VENDO solar. Vendo piso en Calle Drs. Castroviejo, 178 m2.

PISO primero, 138 metros úti- Calle Prol. Gran Via, 615 m.2, les, dos patios Propio para pen- susceptible de división. sión u oficinas. Céntrico. Ra-

VENDO o alquilo amplia bajera, dos puertas grandes, calle céntrica. Hnos. Moroy, 26, tercero. Telé-

Calle Gral. Franco. Calle Vara de Rey. Calle Pino y Amorena Calle Pérez Galdós.

lefacción central:

vidual).

m.2.

Calle D. de la Victoria findi-

Pisos 6 habitaciones:

Calle Calvo Sotelo.

Calle D. de la Victoria,

Calle B. de los Herreros. 45

Calle Padre Marin, 50 m.2.

Calle M. de Vallejo, 65 m.2

Calle C. de la Rosa, 72 m.2

Calle Padre Claret, 160 m.2.

Calle Ramírez de Velasco, 200

Calle Vara de Rey, 458 m.2.,

Calle Pino y Amorena. 572 m.2,

susceptible de división.

ceptible de división.

m.2, susceptible de división.

Calle Padre Claret, 68 m.2.

Calle San Matias, 80 m.2.

Calle Juan XXIII, 68 m.2.

Pisos ~ habitaciones: Calle Gral. Franco. Calle Huesca. tería. Sábados, de 3,30 a 6. Pisos 6 habitaciones con ca

VENDO piso y alquilo otro.

EN HARO, vendo casa peque- Calle Pino y Amorena. ña, céntrica y barata. Razón, Calle M. de Murrieta. teléfono 23, o en Logroño: Du- A L Q U I L E R E S quesa de la Victoria, 46. Por-

PISOS libres, situados Castroviejo, 1, segundo y primero, 6 LOCALES habitaciones, 2 baños, suelos

8 m.2. LOCALES libres, situados Cas-Calle Industria, 38 m.2. troviejo, 1, vendo o alquilo. Calle Avda. Navarra, 45 m.2. más un sótano de 40 m.2. (Alquiler).

3.000 metro, mitad facilidades.

calle Valcuerna. Razón, San An- Calle Murrieta, 180 m.2. tón, 7, tercero C, de 1 a 5.

SE DAN clases de Bachillera- zón, teléfono 220043.

PISO segundo, céntrico, amplio, susceptible de división. 7 habitaciones. Telf. 221752.

Calle Valcuerna, 800 m.2, susceptible de división. susceptible de división. Calle Murrieta, 593 m.2, sus ceptible de división.

VENDO caballo 6 años, a toda prueba, alzada 1,70, raza Bulquete. Vicente Blanco. Rincon de Soto.

#### HUESPEDES

CHICO, pensión familia, eco nómico. Teléfono 223337. Bailén, 7, primero.

ADMITC. Pensión o dormir. To léfono 213490.

SE ADMITEN a dormir. Jorge Vigón, 34, octavo izqda.

SE CEDE habitación dos camas, fijos o veraneantes Co-

lón, 53, quinto 1. CHICAS pensión y bordar máquina, 100 pesetas juego.

Calle Bretón de los Herreros. Queipo Llano, 68, segundo A. HABITACION, cedo veraneantes. Jorge Vigón, 1, cuarto de-

> ADMITO dormir o veraneantes. Caridad, 2. primero (Murrieta).

SE CEDE habitación dormir, sitio céntrico. Teléfono 213604.

HABITACIONES, cocina, verano. Vara de Rey, 61, cuarto

SE ADMITEN pensión o dormir. La Cierva, 4, primero primera.

#### PERDIDAS

LIBRO familia, titular Juan Joé lharrea. Ebro, 20, segundo derecha.

PENDIENTE brillantes, extraviado pasado miércoles, entre Calle Murrieta, 637 m.2, sus-Castroviejo, Carmelitas v Vara de Rey. Gratificarán, Castroviejo, 3, tercero derecha. Telé-Calle San Prudencio, 900 m.2, fono 214032.

GAFAS graduadas, cristales ahumados, entre Sagasta y Espolón. Razón, teléfono 225764.

#### TRASPASOS

CARNICERIA, poca renta, bien situada. Razón, «Nueva Rioja».

CARNICERIA con vivienda, poca renta. Informes, teléfono

MERCERIA perfumería, buene clientela, por no poder atenderla. Facilidades. Telf. 225256.

SE TRASPASA cafetería por no poder atenderla. Razón. Santiago Suárez. Duquesa Victoria, 25.

LOCAL 190 m.2 en Calvo Sotelo, 27. Teléfono 220599.

SE TRASPASA tienda por no poder atender, vacía o con género. Poca renta, Tlf. 224253.

SE TRASPASA peluquería señoras. Teléfono 223442.

BAR. Travesia Laurel, 2. Se traspasa, en lo más típico de Logroño.

### VEHICULOS

SE VENDE camión Ebro 150, buen uso. Informes, Los Maños. Plaza de Abastos (sóta-

VEHICULOS de ocasión. FURGONES: Siata, DKW, Ebro Sava. Grandes oportuniday Sava. Grandes oportunida-des. Tavesa. Carretera Burgos,

TURISMOS: Seat, Renault, Barreiros, Morris, Minis. Toda prueba. Visítenos. Tavesa. Carretera Burgos, Km. 2.

FURGON Avia 2.500, en perfecto estado, se vende. Razón, República Argentina, 14, bajo.

VESPA 160 c.c., en muy buen

MOTO Bultaco, seminueva, vende Florentino López Trevino. Hormilla.

eléfono 220929.

#### VENTAS

SE VENDEN riegos para se persión, tubería, bombas, aspersores y demás accesorios. Precios muy económicos. Ezequiel Murúa. Calvo Setelo, 39. Teléfono 213469. Lograño.

CONEJOS reproductores, conejares, instalaciones ganaderas, asesoramiento técnico. GUADAÑADORAS nuevas pa-

ra caballería, de 1,05, marca SE VENDEN tetones. Carratera Trepst. Ezequial Murde. Calvo Sotele: 39.

## CAMPANA. GAFAS.de. Sol. Servicio de recetas en media hora EL MAS MODERNO TALLER Miles de gatas de SO nacionales extranjeras Gral. Mola - 73 - PORTALES"

eblado, 5 habitaciones, co- SE NECESITA chofer con car PEON, ayudantes y aprendices CHICA, se necesita, sueldo ra ebanistería. Razón, Servicio

SOLICITAMOS un ayudante de tarde. maquinista en ebanisteria. Rezón, Servicio Oficina Coloca. SE NECESITA aprendiza de de-45, 6 camas, electrodo- ción, de 5 a 8. Ref. núm. 1.141. pendienta para pastelería. Ra- SE NECESITA empleada de ho-

> SE NECESITAN peones metade 5 a 8. listeros. Razón, Oficina de Colocación, de 5 a 8 tarde. O. SE PRECISAN peones de obra. Razón, Servicio de Colocación

PEONES especialistas, necesita empresa de estampaciones CHICA o asistenta. Piso pe-Nerta 2, de 10 mañana a SE NECESITA aprendiz de de metálicas de Oyón. Oficina Co- queño. Teléfono 220802. pendiente, primer año. Razón, locación 49. Oyón.

> OFICIALES troquelistas, se precisan para trabajar en Oyón. Empresa de estampaciones metálicas. O. Colocación 48. Oyón.

Oficina de Colocación de San- REPRESENTANTE para revista, to Domingo de la Calzada nú necesítase. Escribir: Apartado 150. Vitoria.

SE NECESITAN señoras de lim-SE NECESITA obrero para pieza, ayudantes de barmans 211745.

SE PRECISA aprendiz depen- septimo derecha. diente y mozo taller especia-Izado para tienda repuestos uno en Albeida y otro FABRICANTES Reunidos, nece-automóvil. Oficina Golecación

> nes, gabardinas, abrigos, cor. SE NECESITAN peones y aprentinajes, camisería, mantelerías, dices para taller de ferralla. FRANCES, profesor nativo, to léfono 213039. visillos, géneros de punto, Rezón, Oficina de Colocación sábanas, etcétera. Tari- 1.205.

gar, fija o estar hasta media fono 220665. tarde. Teléfono 221290.

zón, Oficina de Colocación 973, gar. Doctores Castroviejo, 22, principal derecha.

> NECESITO señora para niños, 40-45 años, horarlo y sueldo a convenir. Gran Vía, 41, segundo, puerta 7.

CHICA o asistenta. Piso pe-

queño. Juan XXIII, 1, quinto derecha. EMPLEADA de hogar, se nece-

sita. Gran Vía, 16, cuarto D. SE NECESITA asistenta. Víctor Pradera, 1, segundo deha. ASISTENTA, necesito. Repúbli-

ca Argentina, 5, primero deha.

ASISTENTA, necesito. Teléfono

SE NECESITA sirvienta muy bre. Teléfono 225280. blen retribuida. Avda, Portugal,

5, sexto derecha.

ENSEÑANZA

rio Santos Ascarza 3, primero BACHILLER. Ciencias y Letras. Ponce. facilidades pago. Exigimos re- SE PRECISA peón y conductor, Preparación por licenciados. ferencias. Escribir, FAREBE oficial de segunda o tercera de Grupos reducidísimos. English locación 1.110, de 5 a 8 tarde. 25. Teléfono 225604.

dos cursos incluso universita-

CLASES particulares de Ense- BOLSA INMOBILIARIA SOLOñanza Primaria, Bachiller Ele- ZABAL. Muro de la Mata núadelantados, se necesitan pa- 5.000. Murrieta, 48, cuarto izq. mental, Oficialía, Electricidad mero 6, primero Teléfonos: de Colocación 1.201, de 5 a 8 SE NECESITA empleada de ho- General. Rey Pastor, 51. Telé- 215007 y 221420.

#### AGENTES DE LA PROPIEDAD

BLAZQUEZ, vende piso en ca- Calle Pérez Galdós. lle La Cigüeña, 4 habitaciones, Calle San Matías. más servicios, precio 290.000 Calle Mayor. pesetas, con facilidades. Piso Calle Quintiliano en Marqués de Murrieta, 6 ha- Pisos de 3 habitaciones con bitaciones, tres baños, suelo calefacción central: parquet y gran lujo, económico, Calle M. de Murrieta. piscina y gimnasio. En la mis- Calle Santos Ascarza (eléctri- VENDO piso. R. Argentina, 12, ma casa, sótano con entrada ca). particular con utilidad para va- Calle Villamediana (eléctrica) rios menesteres. Razón, Calvo Pisos de 4 habitaciones: Sotelo, 16. Teléfonos 214605 y Calle Intendencia. 212972.

#### FINCAS

PISO 4 nabitaciones grandes, despensa, aseo, junto a Gran Via, sin gastos Ra zón, «Nueva Rioja»

estrenar, todo exterior, 4 granja agricola-ganadera, en , barmans. Razón, Servicio de EMPLEADA de hogar, fija, vicios, en República Argenti- Calle Poniente buen sueldo, matrimonio jo- na, 46, Informes, Bar Faro. Ca Dalle Poniente. ven. Duquesa de la Victoria, 5, lle Huesca.

PISO en Pérez Galdós, 4 habi-

FINCA regadio, 7 fanegas y media, Ilana, en Alberite. Luis

SE VENDE piso cuarto, cale Calle Defensores de Villarrea. facción, 5 habitaciones, 2 ser- esquina celle Cantabria. Pisos de 4 habitaciones con val, 11. Teléfono 215322. calefacción central:

Calle Mayor.

Calle Superunda (electrica) taciones y servicios, exente, Calle Gran Via. mediodía, poco gasto. Pérez Dalle Vara de Rey. Galdós, 74, quinto derecha. Te Calle Vitoria.

Calle Huesca. PISO, vendo por traslado, ca- Calle Jorge Vigón. Planco, 80. Razón, Padre SA. Compromiso de Caspe, 75. Industria. Razón, Servicio Co- Study Centre. Bretón Herreros, lefacción central. Gran Via, 65, Pisos 5 habitaciones, son es lefacción central, cuarto.

Pisos de 2 habitaciones: Calle Caballería. Pisos de 3 habitaciones:

Calle General Franco. Calle Somosierra. Calle Rey Pastor.

Calle Ruperto Gómez de Segu-Calle Santos Ascarza. Calle San Matias

Calle General Yagüe.

SE VENDE piso o arrienda, Il- Calle Prol. Gran Via (eléctri-Galle Valeuerna (eléctrica)

> Calle Villamediana. Piso 5 habitaciones: Dalle Ronda. Calle Defensores de Villarreal

5 huecos, mediodía, norte. Suelos pulidos, terraza. Otro 3 huecos, naciente, poniente. Cocina comedor, terraza. Baratísimos. Por traslado. Mayor, 92, primero izada.

INTERESANTE. Magnifico piso,

## CONOZCAN nuestras

PISOS

De 3, 4 y 5 habitaciones en varios sectores, incluso calefacción y agua caliente centrales.

#### PLANTAS BAJAS

De varios tamaños y en situaciones diferentes, según sectores.

GRANDES FACILIDADES DIRECTAMENTE

Informa: Su tienda de

pisos, en Avda. Portugal

segundo. 5 habitaciones, baño. Trato directo propietario. Quel-

#### po Llano, 34. Carnicería. GANADOS

núm. 1, entp. 4.

DOS perros alemanes. Ramí- estado. Somosierra, 35, primerez de Velasco, 4, primero C. ro izquierda.

val, 17. Manuel Muñoz. VENDO 500 ovejas jóvenes, a convenir. Teléfono 260. Oyón. RENAULT 4F, se vende. Razón,

TERNEROS de recria. José Ma-

ria Vega «El Chiqui». Cabo No-

CERDOS, se venden. Cabo No-

TERNEROS de recria, vende Angel Ortiz Ctra de Burgos.

Camino Carretil Tit 212831

PIENSOS pulpa blanca altalfa. empacada. Avda. de Navarra, 14 Santiago Zulueta

300 OVEJAS, 120 parir primeros septiembre; resto con 80 Ferreteria Mendi. Apartedo 49. corderos y vacias, todo gana- Logroño. do Joven. Antonio Pérez. Desojo (Navarra).

Zaragoza, Ser Ventorre

#### BEVA RIOJA 24 de junio de 1972.

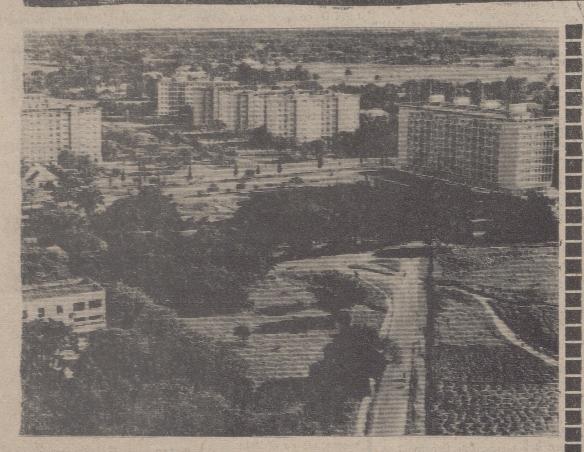
grono, de 3 a 6.

para la venta a funcionarios

públicos de pañería, confeccio-

fas precios fábrica y amplias

# LA COLONIA DE ESPAÑOLES



Una vista de Kinshasa, en la parte del ensanche donde surgirá la ciudad nueva



El embajador español presenta sus cartas credenciales al Jefe del Gobierno, Mobutu. El señor Dorotroso es muy apreciado entre el mundo diplomático de El Zaire



Este es el okapi, mezcla de cebra y jirafa, que vive sin la menor molestia en las orillas del río Aruwini

Observando al okapi en todo cuanto muestra en lo que a morfológicamente es y lo que vitalmente deja de ser, el okapi es una máscara, máscara de jirafa, de cebra. Máscara y magia a la vez. La máscara de las máscaras copiosas en El Zaire y que el Congo había logrado arqueologar buscando la vivencia científica en la que se comprendía la realidad de una mezcla o revoltijo de la Edad de Piedra y la célula fotoeléctrica. La vigencia de las máscaras en El Zaire no es un comercio turístico, sino función de fetichismo. Son como en el okapi, lo perentorio de una existencia; el fetiche de lo que entendemos por resignación ante los acontecimientos a los que por incomprensión se les acepta con la parte mimética de la apariencia o, lo que es igual, conciencia a la deriva.

Que el okapi debió de ser opulento en el vivir retozando entre las cebras, triscando y corriendo como el viento entre las jirafas, puesto que de ambas es parte, no es difícil concebirlo, y lo prueba el haber llegado hasta hoy; como no es difícil concebir que el okapi se extingue por no ser ni una ni otra cosa, porque está de más entre lo que demás es.

Entre los muchos acontecimientos felices que en El Zaire se están comenzando a producir de alcances realmente trascendentales en la evolución del país, sin ninguna duda la presa de linga, situada en el curso final de la parte havegable del río Zaire, es la que se lleva la palma, tanto en la magnitud del rendimiento económico cuanto en acicate para el emprendimiento de casi todo lo que a este país le falta en el redondeo de la industria y el comercio nacionales.

Por otra parte, la no material, Inga, debido a la acertada elec-ción del emplazamiento, difiere en belleza natural panorámica a cuantas obras semejantes en el mundo existen. Los emocionantes «rápidos» que al embalse anteceden, desde Yoluba hasta Isanguilla, la extensión (en treinta y cinco kilómetros, el río comprende una prodigiosa sucesión de «rápidos», vertientes rápidas con un impresionante desnivel de ciento cuarenta metros) que al pantano rodea con su peculiarísimo carácter afroecuatorial y el entramado de canalizaciones entre la selva, a veces rala, convierten al paisa-je en original mosaico policromo en el que se conjugan la feracidad de la naturaleza con el genio creador del hombre. Tanto el paraje como la diversidad de matices que en Biet -donde el complejo se alza- concurren hacen del lugar capricho paradisíaco en el que podía haber tenido asiento la corte de Odín. Pero aun siendo lugar tan para el placer de vivir en él, lo que aquí se está construyendo es el retén, la presa para el embalse de las aguas que antes de que El Zaire las derrame en el Atlántico impulsen la rotación de una teoría energética de seis turbinas productoras no sólo de cuanta fuerza está necesitando el país, sino aquella de la que carezcan las naciones colindantes, como Angola y el Congo ex-

#### LOS BENEFICIOS DE LA EXPLOTACION

No obstante, Inga tiene también su oscuro trasfondo. Si nos limitamos a decir que el embalse de Inga es uno de los más grandes del mundo, que va a producir veinticinco millones de kv. h., que va a costar ciento treinta y cinco mil millones de pesetas, no haríamos otra cosa que una reseña estadística de su capacidad y extensión, costo, etc. No diríamos nada de cuanto histórico o anecdótico la presa de Inga embalsa y retiene o contiene al margen del agua. No informaríamos que al retener la corriente, el río en un lapso de treinta años, retuvo y contuvo el aliento de muchos seres, almacenó envidias, triunfos y fracasos personales, ahogando las vidas más importantes y decisivas en los comienzos independentistas de la historia nacional zaireña, sobre todo el espíritu de cómo se la deseaba. Las ambiciones de las grandes empresas financieras por el logro de la concesión hicieron de Inga campo de batalla y aquí con las armas de la intriga y el soborno contendieron los ejércitos de los poderosos monoplios. Aquí, ganando o per-diendo, se llevaron por delante hombres y proyectos, aspiraciones y confianzas. La gran presa de Inga, entre otros acontecidos, tiene en su haber un rapto en el que se complicaron Gobiernos y entidades, no obstante dar al hecho carácter ideológico. Guerra en la que se han venido librando trapiches de conveniencias sobre porcentajes a repartir entre contendientes dispuestos a llevarse el gato al agua aunque para lograrlo haya sido preciso multiplicar actividades inconfesables o de dudosa parcialidad en cuanto al estilo del procedimiento.

En algo más de treinta años que Inga tiene —a partir del primitivo proyecto— rivalizaron los nombres de las empresas internacionales más prepotentes, sucediéndose, en enconada competencia la «Sidelco», «Bird», «Sicai», «Abelinga», «Astaldi», «Esteso», «Italinga», «Industrie Electro-Mecaniche» y muchas otras asentadas en varias naciones europeas, aunque sin excepción con el ombligo caudal en Norteamérica. Los objetivos eran los mismos: la construcción y explotación de Inga. Las armas en nada diferentes: la implicación de neopolíticos, neoinfluyentes y correveidiles, que por ello acabaron, unos sin gloria y con mucha pena, mientras otros repletaron sus arcas y los más en ruina viven.

El embalse de Inga contiene millones y millones de metros cúbicos de agua, y entre ésta los elementos arrastrados por la erosión tras la suspensión activa de sus pulmones incluso a miles de kilómetros de distancia. Quizá no hubiese podido ser de otra manera tratándose de una obra que va a permitir la cómoda explotación de los ricos yacimientos de fosfatos, potasio, bambita y otros muchos pródigos yacimientos en el Bajo Zaire, amén de una producción de cloro y soda —por electrolisis—, extraído de la sal marina, cuya capacidad en principio se estima en trece mil tonela-

das: producción de cuarenta mil toneladas de carburo de calcio y cinamida cálcica. Pero quizá sea mucho más importante el que la energía producida por las instalaciones de Inga va a ser utilizada para el enriquecimiento del uranio natural en uranio 235, abundante en El Zaire y en el que más de un país tiene puestos sus ojitos.

Por tantos intereses en pugna, el Gobierno ha tomado el patriótico acuerdo de constituir el «Alto Comisariado Inga», organización estatal que es el que ahora administra y reduce tiranteces entre las poderosas compañías.

Inga es para El Zaire el mejor de sus pulmones económicos, la gran circunstancia por la que penetrará en el concierto universal de las potencias productoras de materias primas y por lo que, si acierta en la conducción de la prosperidad puede lograr salida y auténtica independencia. De que nosotros lo deseamos, nadie lo podrá poner en duda.

#### EL GRUPO ESPAÑOL

En El Zaire hay menos españoles (visto con realidad história, aquí existe la colonia hispánica más numerosa del mundo) que

FIN

# en otros países del Africa Negra, pero su importancia intelectual es muy superior a muchas de las colonias hispánicas en naciones de diversos continentes. Médicos, pedagogos, ingenieros, monjas, curas y buzos o, como ahora se les dice, submarinistas, sin que falten los obreros calificados con buena preparación secundaria y los oficinistas: sobre todo en las compañías internacionales, en donde los idiomas y la buena relación pública son necesarios. Y con estos alegres compatriotas están los otros; los más de ochocientos mil sefarditas de Lubumbashi y toda la provincia de Katanga, en donde el ládino prevalece sobre el «lingala» y el «quikongo», dialectos vernáculos en los que se han introducido muchas palabras hispanas, aunque con su lógica deformación —«lomingero» (domingo), «fololo» (fósforo), etc. Cerca de un millón de judeohispanos hablan el arcaico castellano con el que fueron de España a

nen enhiesto a través de veinte generaciones.

—Ay, mosén Alcázar de Velasco: no se asombrezca del que nostro ladino sea agora como era endenantes. Lo trujimos en el zagalejo de las entrañas y aqueste nostro fablar nos tiene unos (unidos) y unos somos (estamos) con los fermanos de España, que hallos muchos.

Rodas y del Mediterráneo hasta aquí lo trajeron y aquí lo mantie-

La sinagoga de Lubumbashi mantiene el ladino a estilo de atadura con cuanto entraña nacionalidad.

Por oficios, profesiones, el grupo de españoles más numeroso es el monjil —la cantera navarra las prolifera sin que se note la crisis de vocaciones—. El más numeroso e inquieto en duplicidad de funciones, aunque lo más popular y por popular más notoria, es la pedagogía. La Madre San Martín, doctor en Medicina y prestigiada cirujano, tiene a su cargo una sala del hospital de Kinshasa, en donde opera con desparpajo en las manos al restañar dolencias en el bantú o en el blanco, que aquí el color no es diferente. Otra de las monjas, teresiana, es la directora de la Juventud Femenina en la Universidad de Kinshasa. Las demás, por entero dadas a la enseñanza, no sólo en la capital actúan, sino en otras grandes ciudades. Pero su misión definitiva es en la selva, en los recovecos más insospechados; en donde el león ruge y el chimpancé divierte imitando gestos humanos y algo más que del humano aprende, no todo recomendable.

Curas hay —en mangas cortas de camisa— de todas las órdenes religiosas, y unas y otros mantienen setenta y cinco misiones en las que educan unas once mil criaturas, sin descuido de los catecúmenos adultos, a los que atienden en horas propicias. Dos abogados, tres ingenieros y varios médicos han logrado fama y prestigio entre los katangueños a fuerza de desasosiego por mor de las atenciones.

Un aragonés, submarinista, me ha dicho:

—Estamos bien mirados y correspondemos al miramiento que los morenos merecen. O como dicen ustedes, los intelectuales: estamos a la altura de las circunstancias.

A este baturro, de Zaragoza, le gusta estar aquí para ser más español.

—Los españoles en España somos los extranjeros más críticos

—¡Nos ha j...! Claro —el que está hablando es un cartagenero funcionario de la Swissair, casado con una francesa y padre de un crío revoltoso como una avispa—: tampoco yo sabía lo que eran cien duros hasta un día en que sólo tuve siete.

#### UN CATALAN APRECIADO

Entre cuantos hemos reseñado, nos place enmarcar aparte la personalidad del doctor Martorell, catalán con real gana de serlo por ser español, con su cabal condición en la que abunda el espíritu del conquistador. El doctor Martorell, flaco más que delgado, disfruta de una personalidad fascinante. Es ese español al que sin frecuencia encontramos en cualquier latitud y en cualquier paraje extraño y con quien tras una hora de diálogo descubrimos una grandeza más a la que añadir en el mosaico de cualidades hispanas. Arrolla su simpatía y su razón: Martorell es hábil en el manejo de las verdades. Le da a cada cual lo suyo, y como buen catalán, de ambos resta el porcentaje que le corresponde. Me encanta estar con él porque psicológicamente es redondo. Ha redondeado su fama profesional y su fortuna. Cura a los enfermos conjugando la ciencia terapéutica con el amor, la atención al doliente. No es un «médico de cabecera», es médico de las cabeceras, la sensitiva y la orgánica. Más que con medicinas, el doctor Martorell cura con palabras, con amistad filial y atenciones. Y así debe ser en este país donde el curandero aborigen comporta la santonería de curar y justar en pleitos, actualizar arcaismos que acaban en el amuleto de diez macutas, precio que no nos parece caro. Martorell tiene entre el elemento bantú la confianza del médico europeo y la fuerza del hechicero porque hechiza con la manera de ser. En Martorell, los antibióticos son la realidad terapéutica; lo otro, la poesía en el sanar. Con unos y otra, el médico español hace milagros en los enfermos de ambos pigmentos.

Lo difícil era hallar el intérprete del sueño mansional en el médico catalán no sabe en qué madrugada. Hallar el facultativo, el arquitecto en el que concurriesen la técnica moderna de construir con la quimera soñadora de Martorell, el del destino vibrante. Sin el hallazgo del arquitecto Yves de Vestel, Martorell no se hubiera convertido en un constructor original.

—Lidié a varios arquitectos, sin que ninguno tomara el ritmo de mi muleta —nos dice con celtibero acento.

Anteproyectos convencionales o vulgares hasta que al comentar su desesperación, cuando comenzaba a flaquear en su empeño, topó con Yves de Vestel, también soñador, quien se felicitó del encuentro, porque jamás halló al constructor que a él le iba. El soñador. De allí salió no la construcción de su residencia privada, sino un gigante del aposento para el bien vivir: un edificio que va a cambiar la teoría armónica del urbanismo kinshasiano: El Torell. En nada se parece a lo conocido porque en nada se quiere parecer. Su fisonomía, como la psicología de Martorell, es redonda, se alza en el espíritu redondo que al patrón le anima y en la conciencia del autor del proyecto anidaba. Un edificio al que se llama «Torell» por conjunto de torres redondas, reunión de inquietudes por las que el aire de los cuatro puntos cardinales entra y sale con el perfume de la flora ecuatorial y el deje de las canciones multitribales...

Martorell, como todos los españoles en El Zaire, heterogéneos en sus quehaceres, son el toque práctico que convierte en realidad los deseos entusiastas de los indígenas y a los que los españoles añaden el alegre entusiasmo de su incansable mirar y

ver más lejos todos los amaneceres.

—Hacer Zaire, engrandecer a El Zaire, es hacernos a nosotros mísmos dignos continuadores de nuestros padres: hombres que en todas las partes del mundo, sin reparo en razas ni mentalidades, hicieron país y progreso —nos ha dicho el doctor Martorell, el de la circunferencia en las mientes. (Pyresa).